



S6 SIM WiFi Secual

Alarmsystem für WLAN und GSM

www.etiger.com

DE

Eigenschaften

- WLAN verbunden: Verbunden mit Ihrem 2.4Ghz-Netzwerk
- GSM-Frequenz: 850 / 900 / 1800 / 1900 MHz (2G-Netz)
- Kann mit 10 Fernbedienungen, 50 drahtlosen Zubehörteilen und 30 RFID-Tags verwendet werden
- Kann bis zu 5 Telefonnummern und 5 SMS-Nummern speichern
- Sicherheit von Funkfrequenz-Zubehör: mehr als eine Million Kombinationscodes
- Aktivieren/Deaktivieren des Systems über SMS, einen Telefonanruf oder eine App (iOS oder Android) & Deaktivieren über RFID-Tag
- Eingebaute Sirene (100dB) und Ruffunktion vom Bedienfeld aus
- Benachrichtigungen bei Stromausfall, Wiederherstellung der Stromversorgung, schwachen Batterien oder Änderung des Systemstatus
- Audioüberwachung aus der Ferne vom Standort aus
- Inklusive 7,4V / 600 mAh Lithium-Batterien (Lebensdauer: 8 Stunden im Bereitschaftsmodus)

Spezifikationen

SKU
S6-SW

Alarmstrom
340 mA

WLAN
2.4GHz 802.11 b/g/n

Backup-Batterien
Lithium 7,4V / 600 mAh

Stromversorgung des Bedienfelds
Eingang: AC 110-240V / 50-60 Hz
Ausgang: Gleichstrom (DC) 12V / 800 mA

Eingebaute Sirene
100

GSM-Betriebsfrequenz
850 / 900 / 1800 / 1900 mHz

Material des Gehäuses
ABS-Kunststoff

Funkfrequenz
433 MHz (± 75 KHz) + 868MHz

Nutzungsbedingungen
Temperatur: -10°C~55°C
Feuchtigkeit: \leq 80 % (nicht kondensierend)

Standby-Leistung
110 mA

Abmessungen des Bedienfelds (L x B x H)
205 x 135 x 28 mm

Sendeleistung
Max. Funk-Sendeleistung: 10 dBm
Antennengewinn: 2 dBi

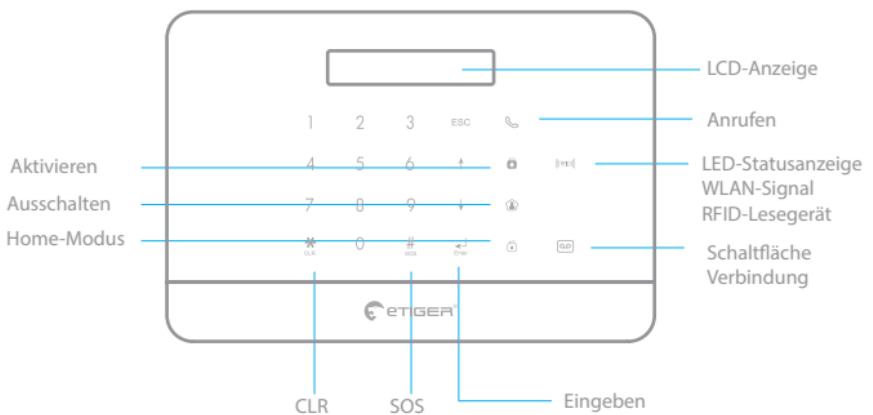
Inhalt der Verpackung

S6-Bedienfeld x1
ES-D2A Bewegungsmelder x1
ES-D3A Tür-/Fensterkontakte x2
ES-RC1N Fernbedienungen x2
ES-T1A RFID-Tags x2

Netzadapter x1
Dokumentation x1
SIM-Adapter x1

Erste Schritte

Übersicht über das Bedienfeld (Vorderseite)



Übersicht über das Bedienfeld (Rückseite)

Anschließen des Systems

Das S6 Sim WiFi Secual ist mit einem GSM-Modul und einem WLAN-Modul ausgestattet. Das bedeutet, dass das Bedienfeld des Alarmsystems über eine SIM-Karte (GSM-Modul) oder über Ihr WLAN (Mobilfunknetz) kommunizieren kann.

a. Nutzung über WLAN (2,4Ghz-Netzwerk)

Stellen Sie sicher, dass Ihr S6-Alarmsystem an einem Ort montiert wird, an dem Sie über eine ausreichende Netzausdehnung verfügen. Dieses Alarmsystem kann nur an ein drahtloses 2,4 GHz-Netzwerk angeschlossen werden.

Sie benötigen Ihr WLAN-Passwort, um Ihren eTIGER S6 über die App zu installieren. Schreiben Sie es nebenstehend auf, damit Sie es bei Bedarf verwenden können

WIFI-SSID

Passwort

b. Verwendung des GSM-Senders (SIM-Karte)

Öffnen Sie das Batteriefach auf der Rückseite des Bedienfelds und legen Sie eine SIM-Karte in das Bedienfeld ein.

Wichtig

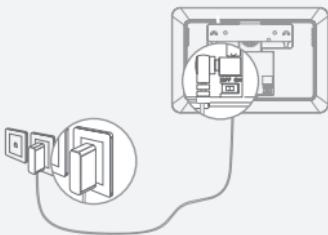
Bevor Sie das S6 Sim WiFi Secual im GSM-Modus verwenden können, müssen Sie eine SIM-Karte für GSM-Netze mit einer Frequenz von 850 / 900 / 1800 / 1900 MHz (2G) erwerben. Wir empfehlen Ihnen, ein Abonnement mit unbegrenztem Anruf- und SMS-Volumen abzuschließen. Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an den Anbieter in Ihrem Land.

Wichtig

Stellen Sie sicher, dass die SIM-Karte nicht mit einem PIN-Code gesperrt ist. Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an den Anbieter in Ihrem Land.

Anschließen des Systems

1. Schließen Sie das Netzgerät an die Steckdose an.
2. Schließen Sie den Ausgang des Netzteils an die Adapterbuchse im Batteriefach auf der Rückseite des Bedienfelds an.
3. Stellen Sie den Ein/Aus-Schalter auf "ON" (im Batteriefach auf der Rückseite des Bedienfelds).



Installieren des Bedienfelds

Prüfen Sie vor der Wandmontage des Bedienfelds, ob der Empfang des GSM-Signals und/oder des WLAN-Signals gut ist.

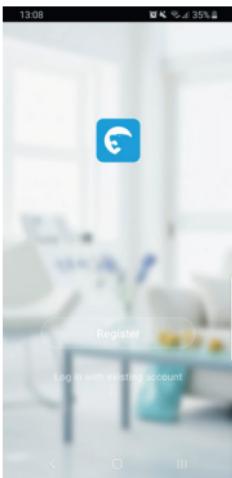
Befestigen Sie die Wandhalterung mit den Schrauben an der Wand. Schieben Sie das Bedienfeld auf den Träger und prüfen Sie, ob es sicher befestigt ist.

Anschließen Ihres Systems

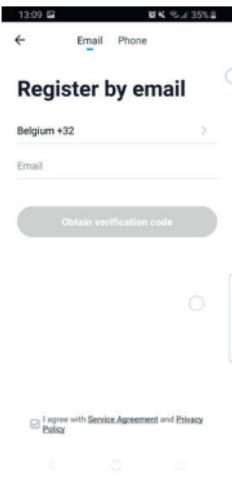
App herunterladen und registrieren

Laden Sie die eTIGER home app herunter. Die App ist kostenlos für iOS- und Android-Benutzer. Öffnen Sie die App und registrieren Sie sich über Ihre E-Mail-Adresse und/oder Handynummer.

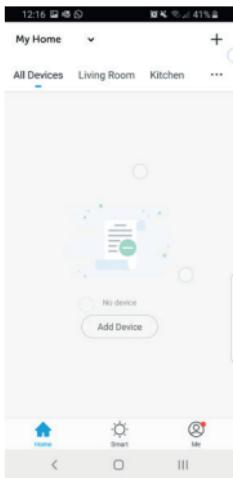
Login-Bildschirm



Registrieren



Startseite



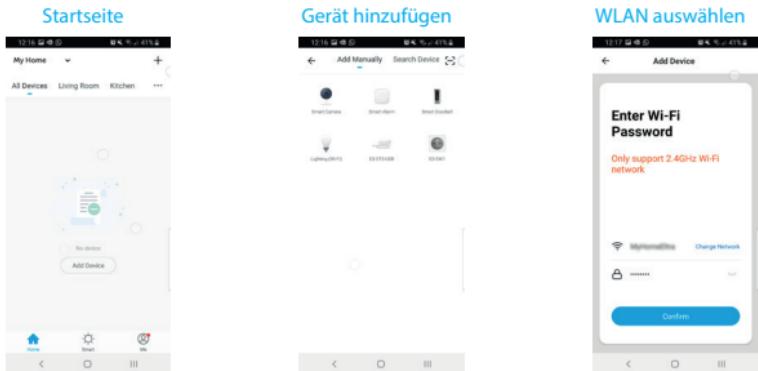
Das S6 SIM WLAN-Alarmsystem kann auf zwei Arten angeschlossen werden.

EZ-Modus für direkte Verbindung mit Ihrem WLAN-Netzwerk

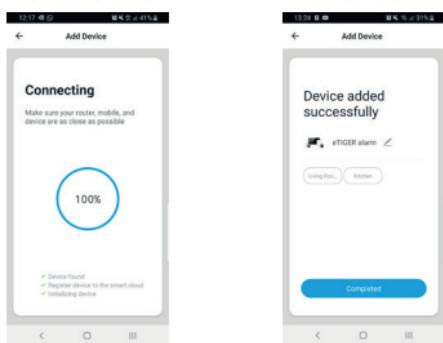
AP-Modus, um sich als AP-Punkt mit Ihrem WLAN-Netzwerk zu verbinden

Installieren Ihres Systems über den EZ-Modus.

1. Stellen Sie sicher, dass Ihr System freigeschaltet ist. Wenn das System aktiviert ist, können Sie keine Verbindung zu Ihrem Netzwerk herstellen.
2. Geben Sie auf Ihrem Bedienfeld Ihren Admin-Code " **123456** " + Verbindungstaste "  " ein. Auf dem Display erscheint "WIFI CONFIG". Die Status-LED an Ihrem System blinkt schnell, das System befindet sich im Verbindungsmodus.
3. Gehen Sie zu Ihrer "eTIGER home"-App und wählen Sie "**Gerät hinzufügen**" oder "+" > "**Smart Alarm**".
4. Bestätigen Sie, dass die Status-LED auf Ihrem System schnell blinks.
5. Stellen Sie das WLAN-Netzwerk ein, mit dem sich Ihr Alarm verbinden soll. Wenn Sie bereits mit Ihrem Heimnetzwerk verbunden sind, verwendet die App automatisch dieses Netzwerk.
6. Geben Sie Ihr WLAN-Passwort ein (Sie haben dies bereits in dieser Gebrauchsanweisung vermerkt).
7. Wenn Sie sich mit einem anderen Netzwerk verbinden möchten, wählen Sie "Netzwerk ändern" und geben Sie das WLAN-Passwort ein.
8. Warten Sie auf die Verbindung Ihres Systems (bis der Verbindungsprozess zu 100 % abgeschlossen ist)
9. Benennen Sie Ihr System. Dieser Name wird auch für die Kommunikation mit Google Home oder Amazon alexa verwendet.



Anschlussverfahren

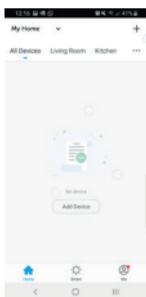


Wenn das S6-Alarmsystem keine Verbindung über den EZ-Modus herstellen kann, können Sie auch eine Verbindung über den AP-Modus herstellen.

Installieren Ihres Systems über den AP-Modus.

1. Stellen Sie sicher, dass Ihr System freigeschaltet ist. Wenn das System aktiviert ist, können Sie keine Verbindung zu Ihrem Netzwerk herstellen.
2. Geben Sie auf Ihrem Bedienfeld Ihren Admin-Code "123456" + "EINGABE" ein. Die Anzeige zeigt "WIFI AP config". Drücken Sie auf "ENTER" und danach auf "1" um zu bestätigen. Die Status-LED an Ihrem System blinkt, das System befindet sich im Verbindungsmodus.
3. Gehen Sie zu Ihrer "eTIGER home"-App und wählen Sie "Gerät hinzufügen" oder "+" > "Smart Alarm"
4. Drücken Sie oben rechts auf "AP-Modus"
5. Wenn Sie bereits mit dem WLAN-Netzwerk verbunden sind, mit dem sich Ihr System verbinden muss, sehen Sie es auf dem Bildschirm.
6. Geben Sie Ihr WLAN-Passwort ein (Sie haben dies bereits in dieser Gebrauchsanweisung vermerkt).
7. Wenn Sie sich mit einem anderen Netzwerk verbinden möchten, wählen Sie "Netzwerk ändern" und geben Sie das WLAN-Passwort ein.
8. Verbinden Sie Ihr Telefon mit dem WLAN-Hotspot, der von Ihrem Alarmsystem generiert wird, genannt "Smartlife-XXXXXX" und kehren Sie zur App zurück.
9. Warten Sie auf die Verbindung Ihres Systems (bis der Verbindungsprozess zu 100 % abgeschlossen ist)
10. Benennen Sie Ihr System. Dieser Name wird auch für die Kommunikation mit Google Home oder Amazon alexa verwendet.

Startseite



Gerät hinzufügen



AP-Modus wählen



WLAN auswählen



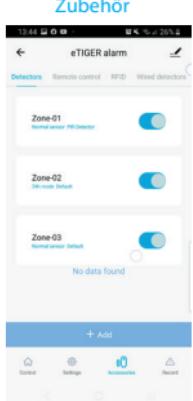
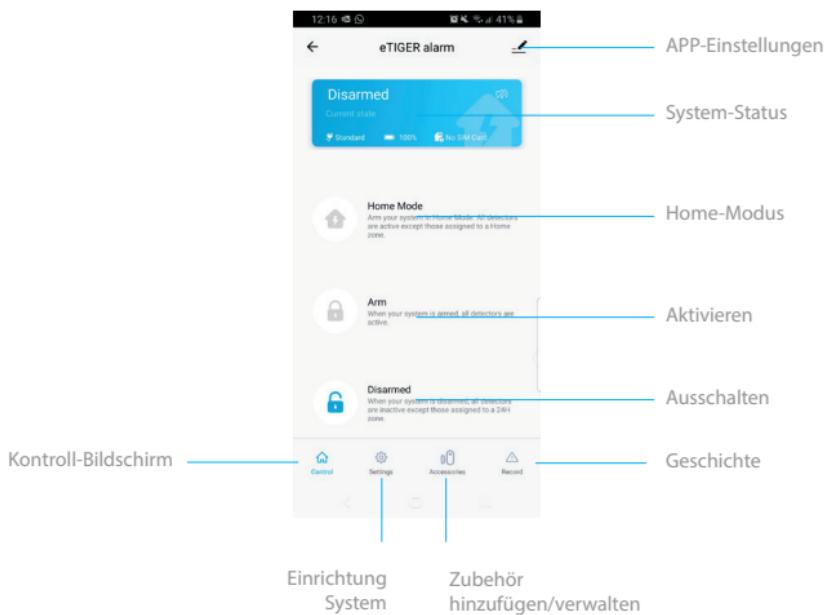
zu AP von Alarm



Anschlussverfahren



Anwendung Ihrer App



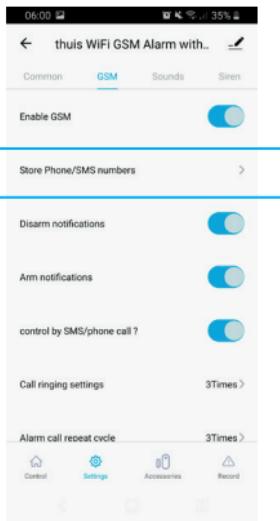
Anfängliche Einstellungen

Telefonnummer(n) speichern

Um mit dem Bedienfeld per SMS oder Telefon kommunizieren zu können, müssen Sie mindestens eine Telefonnummer für SMS-Nachrichten im Bedienfeld speichern.

Richten Sie eine Telefonnummer über die App ein, indem Sie Ihre Systemdaten öffnen. Wählen Sie oben "GSM" und wählen Sie "Zahlen eingeben". Geben Sie bis zu 5 SMS-Nummern und bis zu 5 Telefonnummern ein.

Die Eingabe von Zahlen ist auch über die Tastatur möglich (Siehe Seite 20) oder per SMS (Siehe pagina 25).

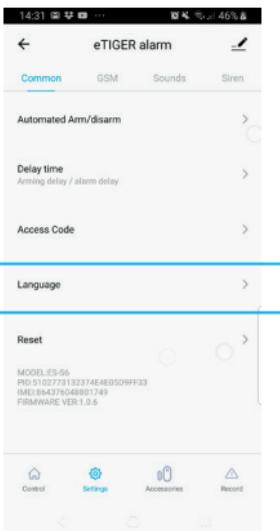


Ändern der Sprache

Die "Systemsprache" des Bedienfelds ist standardmäßig auf Englisch eingestellt. Ändern Sie die Sprache, indem Sie Ihren Alarm in der App auswählen. Drücken Sie unten auf "Einstellungen" > "Sprache" und ändern Sie Ihr Sprachsystem. Im Falle eines möglichen Anrufs wird Ihr System per Anruf oder Benachrichtigung in der gewählten Sprache kommunizieren.

Um die Sprache per SMS einzustellen, lesen Sie die Anweisungen auf pagina 30 in dieser Gebrauchsanweisung, um die Systemsprache zu ändern.

"Systemsprache" ist die Sprache der SMS-Nachrichten, des Telefonanrufs und der Benachrichtigungen, die vom Bedienfeld empfangen werden.



Ein-/Ausschalten des Systems

Das Alarmsystem kann über das Bedienfeld, per SMS und per Telefon aktiviert und deaktiviert werden.

Über das Bedienfeld: Lesen Sie die Anweisungen pagina 18 in dieser Gebrauchsanweisung

Über den RFID-Tag (nur ausschalten): Ziehen Sie den RFID-Tag vor das RFID-Lesegerät am Bedienfeld.

Um SMS-Nachrichten zu erhalten, wenn das System mit dem RFID-Tag ausgeschaltet ist, müssen Sie eine SMS-Nummer speichern und den Namen der RFID-Tags, wie auf pagina 26 und pagina 27 in dieser Gebrauchsanweisung erläutert, ändern (Sie können den Namen der RFID-Tags ändern - per SMS können Sie nur 4 RFID ändern). Wenn Sie mehr als eine SMS-Nummer gespeichert haben, wird beim Ausschalten des Systems über den RFID-Tag nur die erste gespeicherte Nummer die SMS-Nachrichten erhalten.

Per SMS (nur im GSM-Modus):

Um das System einzuschalten: Senden Sie "1" per SMS an die Nummer der SIM-Karte im Bedienfeld.
Schalten Sie das System aus: Senden Sie "0" per SMS an die Nummer der SIM-Karte des Systems.

Über die App

Drücken Sie in der App auf "**Aktivieren**" oder "**Deaktivieren**", um das System ein- und auszuschalten.

Drücken Sie in der App auf "**Home-Modus**", um das System im Home-Modus zu aktivieren. Sensoren, die auf den Home-Modus eingestellt sind, aktivieren das System nicht. Andere Sensoren schon.

Andere Institutionen

GSM-Einstellungen

Schalten Sie Ihr Mobiltelefon ein : Aktivieren Sie GSM-Benachrichtigungen.

Mindestens eine SMS- oder Rufnummer muss ausgefüllt werden, um GSM-Benachrichtigungen zu ermöglichen.

Speichern von Nummern

Benachrichtigungen zur Abschaltung

: Eine SMS-Benachrichtigung erhalten, wenn Ihr System ausgeschaltet wird

Benachrichtigungen zur Einschaltung

Einschaltung: Eine SMS-Benachrichtigung erhalten, wenn Ihr System eingeschaltet wird

Bedienung per SMS oder Anruf :

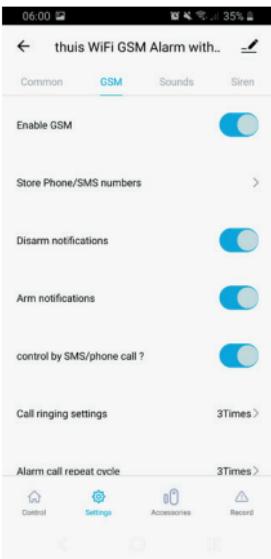
Richten Sie die Möglichkeit ein, Ihr System per SMS oder Anruf zu verwalten.

Einstellen der Klingeltöne : Geben Sie an, wie oft Ihr System klingeln muss, wenn es für die Bedienung per Anruf selbst aufzeichnet.

Diese Einstellung ist wichtig, wenn eine Voicemail mit der SIM-Karte in Ihrem System aktiviert ist.

Wiederholungszyklus einstellen :

Geben Sie an, wie oft Ihr System die kostenpflichtigen Telefonnummern anrufen soll (wenn beim ersten Mal niemand antwortet)



Ton-Einstellungen

Verzögerter Alarmton beim Einschalten

Einschalten : Das System gibt beim verzögerten Einschalten kurze "Pieptöne" aus

Lärm bei Verzögerungsalarm :

Das System gibt einen kurzen "Piepton" ab, wenn das System einen verzögerten Alarm auslöst.

Die ersten Töne sind im Sekundentakt zu hören. In den letzten 10 Sekunden gibt das System einen Piepton pro Sekunde aus.

Tastaturtöne : Schalten Sie die Tastaturtöne ein oder aus.

Ton beim Entriegeln : Schalten Sie den Ton ein oder aus, wenn Sie Ihr System entsperren.

Sirene-Einstellungen

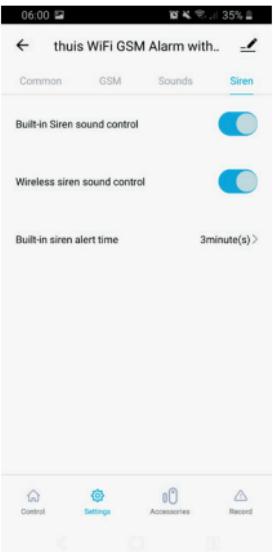
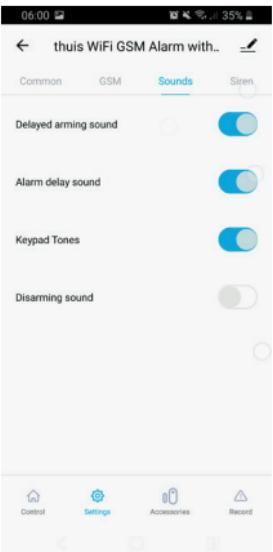
Eingebaute Sirene : Schaltet den Ton der eingebauten Sirene ein oder aus

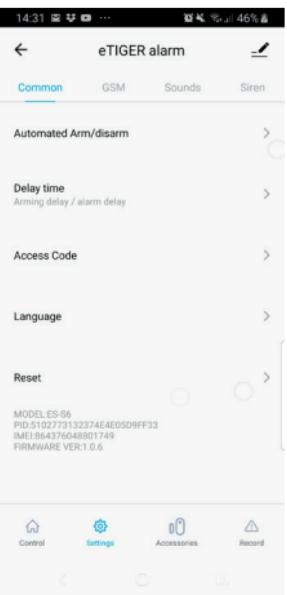
Drahtlose Sirene : Schaltet den Ton der drahtlosen Sirene ein oder aus.

Dauer der eingebauten Sirene

: Stellen Sie die Dauer der eingebauten Sirene ein.

Sie kann von 1 Minute bis 9 Minuten eingestellt werden.





Allgemeine Einstellungen

Automatische EIN/AUS-Schaltung : Schalten Sie Ihr System automatisch EIN oder AUS. Geben Sie eine Zeit ein, zu der Ihr System automatisch ein- oder ausgeschaltet werden kann.

Verzögerungszeit : Stellen Sie beim Einschalten Ihres Systems eine Verzögerungszeit ein.

Stellen Sie eine Verzögerungszeit ein, wenn Ihr System eingeschaltet ist. Erst dann geht Ihr System in Alarm.

Zugangscodes : Stellen Sie alle Zugangscodes ein.

Sprache : Stellen Sie die Systemsprache des Bedienfelds ein.

"Systemsprache" ist die Sprache der SMS-Nachrichten, des Telefonanrufs und der Benachrichtigungen, die vom Bedienfeld empfangen werden.

Zurücksetzen : Setzen Sie das System auf die Werkseinstellungen zurück.

Drahtloses Zubehör & RFID-Tags registrieren

Über das Bedienfeld

1. Geben Sie Ihren Admin-Code "123456"" gefolgt von "Eingeben" auf dem Bedienfeld ein, um das Konfigurationsmenü aufzurufen.
2. Schalten Sie den Verbindungsmodus ein, indem Sie im Menü navigieren:
"ZUBEHÖR" --> "DRAHTLOSE SENSOREN", "RFID-TAG" oder "DISTANZ" --> "HINZUFÜGEN"
Bei der Registrierung eines Melders werden Sie aufgefordert, den Typ des Melders zu wählen (Normalsensor, Home-Sensor, Verzögerungssensor, 24-Stunden-Sensor). Weitere Informationen finden Sie auf pagina 19.

Über die App

1. Gehen Sie zu "Zubehör" und wählen Sie oben die Art des Zubehörs aus. Drücken Sie auf "+ HINZUFÜGEN"
3. Schalten Sie das Zubehör einmal für die nächsten 15 Sekunden ein (der RFID-Tag muss vor das RFID-Lesegerät am Bedienfeld geschoben werden). Sie hören einen Piepton: Die Registrierung ist abgeschlossen.

Der Standard-Administratorcode ist 123456. Lesen Sie auf pagina 20 die Anweisungen zum Ändern des Administratorcodes.

Wenn das Zubehör bereits registriert wurde, gibt das Bedienfeld zwei Pieptöne ab. Das als erste registrierte Zubehör wird der Zone 1 zugeordnet, das als zweite registrierte Zubehör wird der Zone 2 zugeordnet usw. Die Namen der Zonen können über die App geändert werden (Sie können nur 9 Zonen per SMS ändern)

Schnell zur Auswahl

Drücken Sie die Anruftaste "" auf dem Bedienfeld für 3 Sekunden: Das Bedienfeld wählt automatisch die zuerst gespeicherte Telefonnummer. Drücken Sie die Anruftaste "", um den Anruf zu beenden.

Freisprechanrufe vom Bedienfeld aus

Per GSM

Drücken Sie die Anruftaste "" auf dem Bedienfeld, geben Sie die Telefonnummer ein, die Sie anrufen möchten, und drücken Sie die Anruftaste erneut ".

System aus Ihrer App wiederherstellen oder entfernen

Zurücksetzen des Admin-Codes

Schalten Sie das Bedienfeld ein (wenn das Bedienfeld bereits eingeschaltet ist, schalten Sie es aus und wieder ein). Drücken Sie nach dem Einschalten innerhalb von 5 Sekunden 5 Mal den Schalter für unbefugtes Öffnen auf der Rückseite des Bedienfelds.

WLAN zurücksetzen

Um die WLAN-Verbindung Ihres Systems zurückzusetzen, drücken Sie auf "1234" + "W". Die WLAN-Status-LED auf Ihrem System blinkt schnell, das System befindet sich im Verbindungsmodus.

Die App wird das System entfernen und Sie können das System wieder mit WLAN verbinden.

Hartes Zurücksetzen über die App

Sie können das System mit der App auf die Werkseinstellungen zurücksetzen. Gehen Sie zu "Standardeinstellungen" und tippen auf "Zurücksetzen".

Harter Reset über das Bedienfeld

Sie können das System über die Tastatur auf die Werkseinstellungen zurücksetzen. Drücken Sie auf Admin-Code gefolgt von "EINGABE". Geben Sie dann den Code "***0000****" ein.

Der Standard-Admin-Code ist 123456.

Harter Reset per SMS

Stellen Sie das System per SMS auf die Werkseinstellungen zurück. Senden Sie eine SMS mit dem Code "**0000**" an die SIM-Nummer Ihres Bedienfelds.

Ändern Ihrer Zugangscodes

Vergessen Sie nicht, Ihren Zugangscode für die Freischaltung Ihres Systems zu ändern.

Der Standard-Zugangscode für Ihr System ist immer "1234". Ändern Sie diesen sofort nach der Installation!

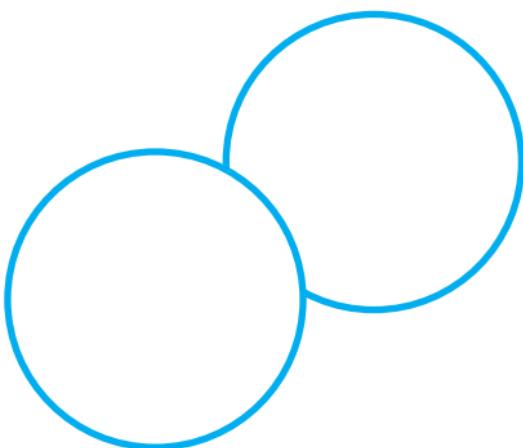
Der Standard-Admin-Code für Ihr System ist immer "123456".

In der App

Gehen Sie im App-Menü Ihres Systems auf "**Einstellungen > Zugangscodes**". Geben Sie Ihren Admin-Code ein und bestätigen Sie. Benutzercode ändern - Admin-Code - Panikcode oder Türöffnercode

Per SMS

Per SMS können Sie nur den Benutzercode ändern. Senden Sie den Code "**13**" per SMS an die GSM-Nummer der in Ihr System eingelegten SIM-Karte. Sie erhalten eine SMS. Kopieren Sie diese SMS, ändern Sie den Code und senden Sie sie an Ihr System zurück. Das System bestätigt den neuen Code.



Verwendung des Bedienfelds

Einschalten des Systems

Drücken Sie die Einschalttaste "" auf dem Bedienfeld. Das Bedienfeld gibt einen Piepton ab: Das System ist eingeschaltet.

Anmerkung

Wenn die Abwesenheits-/Anwesenheitsverzögerung aktiviert ist, wird die Zone mit der Verzögerung erst nach der eingestellten Verzögerung aktiviert (siehe Anweisungen auf pagina 20).

Ausschalten des Systems

Geben Sie Ihren Benutzercode ein und drücken Sie die Ausschalttaste "" auf dem Bedienfeld. Das Bedienfeld gibt zwei Pieptöne ab: Das System ist ausgeschaltet.

Standardbenutzercode: 1234

Home-Modus

Drücken Sie die Einschalttaste "" auf dem Bedienfeld. Das Bedienfeld gibt einen Piepton ab: Das System wird im Home-Modus eingeschaltet.

Alle Sensoren, die der Normalzone zugeordnet sind, werden aktiviert. Die dem Home-Bereich zugeordneten Sensoren sind deaktiviert.

Weitere Informationen zur Einrichtung von Zonen finden Sie in den Anweisungen auf pagina <OV> in dieser Gebrauchsanweisung.

Notfall-Modus

Halten Sie die " ~ SOS ~ " Taste 3 Sekunden lang gedrückt. Der Alarm wird sofort aktiviert und die Sirene ertönt. Das Bedienfeld ruft gleichzeitig die gespeicherten Telefonnummern an.

Einstellung über das Bedienfeld

Das Bedienfeld des Alarmsystems verfügt über ein LCD-Display, mit dem Sie durch das Menü des Bedienfelds navigieren und das Alarmsystem einrichten können.

Um auf das Konfigurationsmenü zuzugreifen, geben Sie [[Ihren Admin-Code](#) + [Eingeben](#)] auf dem Bedienfeld ein.

Standard-Admin-Code: 123456

In der Tabelle auf der nächsten Seite entspricht jede Spalte einem Menü oder Untermenü. Jedes Menü oder Untermenü wird in einer der beiden Zeilen des LCD-Monitors angezeigt. Auf dem LCD-Monitor wird das aktuelle Menü, Untermenü oder die aktuelle Einstellung in der unteren Zeile angezeigt. Das vorherige Menü oder Untermenü wird in der oberen Zeile angezeigt.

Gehen Sie mit den Tasten " oder "" zu der Einstellung, die Sie ändern möchten, und öffnen Sie das entsprechende Menü oder Untermenü durch Drücken auf "[Eingeben](#)".

Verwendung der Tastatur

"" = löschen

"" = vorwärts

"" = rückwärts

"[Eingeben](#)" = auswählen/bestätigen

"" = zurück/vorheriger Schritt im Menü/Abbruch

Die Tabellen auf den folgenden Seiten geben einen Überblick über alle Einstellungen, die über das Bedienfeld zugänglich sind und geändert werden können.

Hauptmenü	Untermenü 1	Untermenü 2	Untermenü 3	Anmerkungen	Anmerkung	
WLAN AP-MODUS			1=JA 0=NEIN	Setzt Ihr System in den AP-Modus, wenn es mit der App und dem eTIGER-Cloud-Netzwerk verbunden ist.		Schnellstart
TELEFONNUMMERN	TELEFON [1~5] IST:		-	Wählen Sie die Telefonnummer oder SMS-Nummer, die Sie bearbeiten möchten, geben Sie die Telefonnummer ein und bestätigen Sie mit "Eingeben". Verwenden Sie die Schaltfläche * , um zu löschen.		Verwendung des Bedienfelds
	SMS-NR. [1~5] IST:			Sie können 5 Telefonnummern und 5 SMS-Nummern im Bedienfeld speichern.		
ZUBEHÖR	ENTFERNUNG (und Rauchmelder)	HINZUFÜGEN	-	Auf der LCD-Anzeige erscheint "30 VERBINDEN" : Drücken Sie innerhalb der nächsten 30 Sekunden eine beliebige Taste auf der Fernbedienung (der Countdown wird in Sekunden auf dem Bildschirm nach "VERBINDEN" angezeigt. Sie hören einen Piepton, und auf der LCD-Anzeige erscheint "ZUSÄTZLICHER ABSTAND [01~30]" : Die Verbindung wurde hergestellt.		Verwendung von SMS-Funktionen
		ALLE LÖSCHEN		1=JA 0=NEIN		
		EINEN LÖSCHEN	EINGEBEN 01-30:	Wählen Sie die Fernbedienung aus, die Sie löschen möchten.		
ZUBEHÖR	RFID TAG	HINZUFÜGEN	VERBINDEN	Auf der LCD-Anzeige erscheint "30 VERBINDEN" : Ziehen Sie den RFID-Tag innerhalb von 30 Sekunden vor das RFID-Lesegerät auf dem Bedienfeld (der Countdown wird in Sekunden auf dem Bildschirm nach "VERBINDEN" angezeigt. Sie hören einen Piepton und auf der LCD-Anzeige erscheint "RFID HINZUGEFÜGT [01~50]" : Die Verbindung wurde hergestellt.		Zubehör
		ALLE LÖSCHEN	1=JA 0=NEIN			
		EINS LÖSCHEN	EINGEBEN 01-50	Markieren Sie den RFID-Tag, den Sie löschen möchten.		
ZUBEHÖR	DRAHTLOSE SENSOREN	HINZUFÜGEN	NORMALER SENSOR HOME-SENSOR VERZÖGERUNGSSENSOR 24-STUNDEN-SENSOR	Wählen Sie den Sensortyp, dem Sie Ihren Sensor zuordnen möchten (Normalsensor, 24-Stunden-Sensor, Verzögerungssensor oder Home-Sensor) und drücken Sie auf "Eingeben", um zu bestätigen. Auf der LCD-Anzeige erscheint "VERBINDEN 30" : Aktivieren Sie den Melder einmal innerhalb der nächsten 30 Sekunden (der Countdown wird in Sekunden auf dem Bildschirm nach "VERBINDEN" angezeigt. Sie hören einen Piepton und auf der LCD-Anzeige erscheint "ANGENOMMEN SENSOR [01~50]" : Die Verbindung wurde hergestellt.	Weitere Informationen zur Einrichtung von Zonen finden Sie in den Anweisungen auf pagina <OV> .	Sicherheit und Fehlerbehebung
		ALLE LÖSCHEN	1=JA 0=NEIN			
		EINS LÖSCHEN	EINGEBEN 01-50:			
ZUBEHÖR	TEST-MODUS		-	Aktivieren Sie die Sensoren, die Sie gerade an das Bedienfeld angeschlossen haben. Sie werden 1 Piepton hören. Die LCD-Anzeige zeigt die von den aktivierten Sensoren gesendeten Signale an. Überprüfen Sie, ob alle aktivierten Sensoren auf dem LCD-Bildschirm angezeigt werden. Drücken Sie auf "Esc" , um den Testmodus zu verlassen.	In diesem Modus können Sie testen, ob alle Sensoren an das Bedienfeld angeschlossen sind.	

Hauptmenü	Untermenü 1	Untermenü 2	Untermenü 3	Anmerkungen	Anmerkung	
SYSTEM-EINSTELLUNGEN	DATUM UND UHRZEIT			Stellen Sie das Datum und die Uhrzeit ein. Drücken Sie auf	(z.B. 2014-06-20 14:30)	Schnellstart
SYSTEM-EINSTELLUNGEN	DATUM-FORMAT	JJJJ-MM-TT ZEIT			(z.B. 2014-06-20 14:30)	
SYSTEM-EINSTELLUNGEN	ABWESENHEITS-/ANWESENHEITSVERZÖGERUNG	VERZÖGERUNG BEI DER HEIMKEHR	000-300	Sie können diese Funktion verwenden, wenn Sie keine Fernbedienung oder keinen RFID-Tag mitführen möchten. Wenn das System eingeschaltet wird, hören Sie einen Piepton pro Sekunde, der Sie daran erinnert, das Haus zu verlassen. Während der letzten 10 Sekunden folgen die Pieptöne immer schneller aufeinander. Wenn ein Einbrecher entdeckt wird, wird der Alarm ebenfalls verzögert.		Die Abwesenheits- und Anwesenheitsverzögerung gilt nur für Sensoren, die als Zubehör in der Verzögerungszone angeschlossen sind (siehe pagina 19)
		ABWESENHEITSVERZÖGERUNG	000-300	Die Zeit wird in Sekunden berechnet. Sie können eine Abwesenheits- und Anwesenheitsverzögerung zwischen 0 und 300 Sekunden einstellen.		Die Abwesenheitsverzögerung gibt Ihnen beim Verlassen des Hauses die Zeit, das System über das Bedienfeld auszuschalten, ohne dass der Alarm ausgelöst wird. Die Abwesenheitsverzögerung gibt Ihnen beim Verlassen des Hauses die Zeit, das System über das Bedienfeld einzuschalten, ohne den Alarm auszulösen.
SYSTEM-EINSTELLUNGEN	TELEFONSTEUERUNG	EIN/AUS	-	Sie können die Steuerung des Systems über das Telefon aktivieren oder deaktivieren. Wenn Sie die Telefonsteuerung einschalten, können Sie das System ein- und ausschalten und Ihre Wohnung über das Telefon überwachen.		Bitte beachten Sie die Anweisungen auf pagina 22 für weitere Informationen zur telefonischen Bedienung des Systems.
SYSTEM-EINSTELLUNGEN	EIN/AUS ANZEIGEN	EIN/AUS		Sie können die Benachrichtigung anzeigen, bevor Sie Ihr System ein- oder ausschalten.		
SYSTEM-EINSTELLUNGEN	HANDY-STÖRUNGSMELDUNG	EIN/AUS		Melden Sie ein Problem mit dem SIM/GSM-Signal.		Deaktivieren Sie diese Funktion, wenn Sie das Alarmsystem nur im PSTN-Modus verwenden möchten.
SYSTEM-EINSTELLUNGEN	TASTATUR-TON	EIN/AUS	-	Sie können den Ton der Tastaturtasten auf dem Bedienfeld aktivieren oder deaktivieren.		
SYSTEM-EINSTELLUNGEN	ZUGANGSCODE	ADMINISTRATOR-CODE	123456	Mit Ihrem Administratorcode erhalten Sie Zugriff auf das Konfigurationsmenü. <i>Standard-Administratorcode: 123456</i>		
		BENUTZERCODE	1234	Mit Ihrem Benutzercode können Sie das System über das Bedienfeld ausschalten. Der Benutzercode ist der Zugangscode, den Sie benötigen, wenn Sie das Bedienfeld anrufen. <i>Standardbenutzercode: 1234</i>		
		NOTFALL-CODE	0000	Wenn Sie das System im Notfall schnell ausschalten müssen, empfehlen wir Ihnen, dies mit Hilfe des Notfall-Codes zu tun. Das Bedienfeld wählt die gespeicherten Telefonnummern geräuschlos an. <i>Standardnotfallcode: 0000</i>		Wir raten Ihnen, alle Codes vor der ersten Benutzung des Systems zu ändern und Ihre Codes geheim zu halten.
		CODE FÜR ÖFFNEN	8888	Mit diesem Code können Sie elektronische Türen öffnen. Die Tür muss an den Anschluss [LOCK] auf der Rückseite des Bedienfelds angeschlossen werden.		

Hauptmenü	Untermenü 1	Untermenü 2	Untermenü 3	Anmerkungen	Anmerkung	
SYSTEM-EINSTELLUNGEN	KLINGELTÖNE	<0-9>	-	Mit dieser Option können Sie die Anzahl der Klingeltöne einstellen, bevor das Bedienfeld Ihren Anruf entgegennimmt (zur Telefonsteuerung).		Schnellstart
SYSTEM-EINSTELLUNGEN	HINTERGRUNDBELEUCHTUNG	030 S	-	Drücken Sie auf "Eingeben", um die Einschaltzeit der LCD-Hintergrundbeleuchtung einzustellen.	Sie können die Dauer der Hintergrundbeleuchtung zwischen 0 und 300 Sekunden einstellen.	
SYSTEM-EINSTELLUNGEN	SIRENENDAUER		3 MIN	Die Sirenendauer wird in Minuten berechnet. Die Standardeinstellung beträgt 3 Minuten. Wenn Sie die Sirenendauer auf 0 setzen, wird die Sirene nicht ausgelöst.		
SYSTEM-EINSTELLUNGEN	SIRENENEINSTELLUNGEN	INTERNE SIRENE	EINSCHALT-/AUSSCHALT-TON <EIN ODER AUS?>	Die eingebaute Sirene ist die Sirene im Bedienfeld.	Die eingebaute Sirene ist die Sirene im Bedienfeld.	Verwendung des Bedienfelds
		DRAHTLOSE SIRENE	EINSCHALT-/AUSSCHALT-TON <EIN ODER AUS?>	Eine drahtlose Sirene ist eine Sirene, die über Funkfrequenz mit dem Bedienfeld verbunden ist.	Eine drahtlose Sirene ist eine Sirene, die über Funkfrequenz mit dem Bedienfeld verbunden ist.	
SYSTEM-EINSTELLUNGEN	UPLOAD AKTIVIEREN	EIN/AUS	-	Scharfschalten der SMS-Benachrichtigung (nur GSM-Modus)		
SYSTEM-EINSTELLUNGEN	UPLOAD DEAKTIVIEREN	EIN/AUS	-	Deaktivieren der SMS-Benachrichtigung (nur GSM-Modus)		
SYSTEM-EINSTELLUNGEN	ANRUF WIEDERHOLEN	<0-9>		Wenn der Alarm eingeschaltet wird, ruft das Bedienfeld die von Ihnen gespeicherten Nummern an. Wenn Sie das System nicht ausschalten, ruft das System Sie erneut an (bis zu 9 Mal). Mit der Funktion "Anruf wiederholen" können Sie die Anzahl der Anruftests am Bedienfeld einstellen.		Verwendung von SMS-Funktionen
SYSTEM-EINSTELLUNGEN	INFO	-	-	Die aktuelle Firmware-Version Ihres eTIGER-Alarmsystems.		
SYSTEM-EINSTELLUNGEN	SPRACHE	-	-	Um die Systemsprache zu ändern.	Die verfügbaren Sprachen unterscheiden sich je nach Produktversion.	
SYSTEM-EINSTELLUNGEN	ZURÜCKSETZEN	1=JA 0=NEIN		Alle Standardeinstellungen werden wiederhergestellt. Alle gespeicherten Telefonnummern und angeschlossenes Zubehör werden gelöscht.		Zubehör
GESCHICHTE	-	-	-	Wählen Sie das Ereignisprotokoll, das Sie einsehen möchten, und drücken Sie auf "Eingeben".	Das Bedienfeld speichert die 150 jüngsten Ereignisse.	Sicherheit und Fehlerbehebung

Bedienung über das Telefon

Diese Funktion ist nur verfügbar, nachdem Sie sie, wie in dieser Gebrauchsanweisung auf pagina 20 erläutert, über das Bedienfeld eingeschaltet haben.

Methode 1: im Alarmfall

Wenn ein Alarm aktiviert ist, ruft das Bedienfeld die gespeicherten Telefonnummern an. Wenn Sie den Anruf entgegennehmen, folgen Sie den Sprachanweisungen, um das Bedienfeld fernzubedienen (siehe Anweisungen in der Tabelle unten).

Methode 2: ohne Alarm

- Wählen Sie die Telefonnummer des Bedienfelds (die Nummer der SIM-Karte im Bedienfeld oder die Nummer des Festnetztelefons, an das das Bedienfeld angeschlossen ist). Sobald Ihr Anruf beantwortet wurde, folgen Sie den Sprachanweisungen, um Ihren Zugangscode einzugeben.
- Geben Sie Ihren Zugangscode (Benutzercode) ein, gefolgt von "#".
- Eine Stimme gibt Ihnen eine Reihe von Optionen zur Auswahl.
- Wählen Sie die Befehle zur Bedienung des Bedienfelds (siehe Anweisungen in der Tabelle unten).

Anmerkung

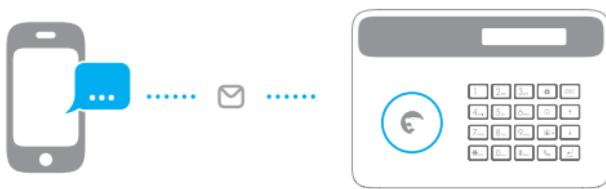
Der Anruf endet automatisch, wenn Sie nicht innerhalb von 30 Sekunden einen Befehl senden.

Tabelle der Befehle für den Telefonbetrieb

Auftrag	Funktion	Anmerkung
Drücken Sie auf "1"	Schaltet das System ein	Gesprochener Text "System aktiviert"
Drücken Sie auf "0"	<ul style="list-style-type: none"> - Schaltet das System und die Sirene aus - Überwachung stoppt ohne Auflegen - Beendet den Anruf ohne aufzulegen 	Gesprochener Text "System deaktiviert"
Drücken Sie auf "*	Audio-Überwachung	Drücken Sie auf "*" um die Überwachungsdauer zu verlängern
Drücken Sie auf "3"	Zwei-Wege-Kommunikation über das Bedienfeld	-
Drücken Sie auf "6"	Schaltet die Sirene aus	-
Drücken Sie auf "9"	Schaltet die Sirene ein	-
Drücken Sie auf "#"	<ul style="list-style-type: none"> - Schaltet das System und die Sirene aus - Beenden der Bedienung über das Telefon 	Durch das Auflegen werden auch die Bedienelemente des Telefons abgeschaltet.

Anmerkung

Im GSM-Modus ist die Dauer der Audioüberwachung nicht begrenzt.



Verwendung von SMS-Funktionen

Verwendung von SMS-Funktionen

WICHTIG: ZUM ERSTEN GEBRAUCH

LEGEN SIE EINE SIM-KARTE IN DAS BEDIENFELD EIN, BEVOR SIE DIE SMS-FUNKTIONEN VERWENDEN.

STELLEN SIE SICHER, DASS DIE SIM-KARTE NICHT MIT EINEM PIN-CODE GESPERRT IST.

SPEICHERN SIE EINE SMS-NUMMER IM BEDIENFELD (ÜBER DAS BEDIENFELD). Das System kann nur über die gespeicherten Nummern bedient und konfiguriert werden. (Siehe die Anweisungenpagina 19)

Die in dieser Gebrauchsanweisung erklärten SMS-Nachrichten lauten wie folgt

Ihre Nachricht:

SMS-Befehl

Die erste blaue Textblase ist die SMS-Nachricht des Benutzers.

Antwort vom Bedienfeld:

Reaktion des Bedienfelds

Die erste graue Textblase ist die Antwort aus dem Bedienfeld.

Die folgenden Textblasen enthalten den Dialog zwischen dem Benutzer und dem Bedienfeld (die SMS-Nachrichten vom Benutzer sind blau und die SMS-Nachrichten vom Bedienfeld grau).

Die Standardsystemsprache ist Englisch. Lesen Sie pagina 31 die Anweisungen in dieser Gebrauchsanweisung, um die Systemsprache zu ändern.

Wichtig

Die SMS-Nachrichten Ihres Bedienfelds dürfen keine Leerzeichen nach Zeichen wie ":" oder ";" enthalten. Gespeicherte SMS-Nummern sollten zum Beispiel so aussehen:

SMS-Nummern:

1,067890033

2,067890022

3,067890011

4,067890000

5.

SMS number

1.067890033

2.067890022

Kein Leerzeichen
nach "1".

über

Ausschalten des Systems

Senden:

0

System deaktiviert.

Informationen Einstellungen

Senden:

00

System: Deaktiviert
Strom: Eingeschaltet

Einschalten des Systems

Senden:

1

System aktiviert.

Anmerkung

Die oben angezeigten Werte werden nach der Konfiguration des Systems geändert.

Home-Modus

Senden:

2

System im Home-Modus [System im Home-Modus].

Telefonnummern speichern

Senden:

5

Telefonnummern:

- 1.
- 2.
- 3.
- 4.
- 5.

Kopieren, Einfügen, dann bearbeiten
(Groß-/Kleinschreibung beachten)

Telefonnummern:

1. 067890033
2. 067890022
3. 067890011
4. 067890000
- 5.

Ok

Speichern von Telefonnummern für SMS-Nachrichten

Senden:

6

SMS-Nummern:

- 1.
- 2.
- 3.
- 4.
- 5.

Kopieren, Einfügen, dann bearbeiten
(Groß-/Kleinschreibung beachten)

SMS-Nummern:

1. 067890033
2. 067890022
3. 067890011
4. 067890000
- 5.

Ok

Anmerkung

Die erste SMS-Nummer erhält die SMS-Nachrichten beim Ausschalten des Systems über einen RFID-Tag. Um diese Nachrichten zu erhalten, müssen Sie den Namen der RFID-Tags ändern. Sie können bis zu 4 RFID-Tags umbenennen. Anderen Tags wird eine Nummer zugewiesen, die auf der Reihenfolge ihrer Registrierung im Bedienfeld basiert. Weitere Informationen zum Registrieren von RFID-Tags im Bedienfeld finden Sie auf pagina 19 f in den Anweisungen.

Ändern des Namens von Zonen

Senden "91~99". Senden Sie zum Beispiel für Zone 1:

91

Zonennamen:

1.

Kopieren, Einfügen, dann bearbeiten
(Groß-/Kleinschreibung beachten)

Zonennamen:

1. Vordertür-Sensor

Ok

Anmerkung

Die Namen der Zonen 1 bis 9 können geändert werden. Der Zonenname darf aus maximal 30 lateinischen Zeichen bestehen. Die Namen der Zonen 10 bis 50 können nicht geändert werden.

SMS-Nachricht bei leerer

Zusatzbatterie

(erhältlich für bidirektionales Zubehör wie z.B. Bewegungsmelder)

Für Zubehörteile, die umbenannten Zonen zugeordnet sind, wird eine SMS mit folgendem Format versandt "**Nummer der Zone + leere Batterie**".

PIR-Batterie im Schlafzimmer leer

Für Zubehörteile, die den Zonen zugeordnet sind, deren Name nicht geändert wurde, wird eine SMS mit folgendem Format gesendet "**Nummer der Zone + leere Batterie**".

Batterie der Zone 10 leer

SMS-Nachricht bei unbefugtem Öffnen von Zubehör

(erhältlich für bidirektionales Zubehör wie z.B. Bewegungsmelder)

Für Zubehörteile, die umbenannten Zonen zugeordnet sind, wird eine SMS mit folgendem Format gesendet "**Zonenname + Geöffnet**".

Schlafzimmer PIR geöffnet

Für Zubehörteile, die den Zonen zugeordnet sind, deren Name nicht geändert wurde, wird eine SMS mit folgendem Format gesendet "**Nummer der Zone + Geöffnet**".

Zone 10 offen

RFID-Tag umbenennen

Senden:

10

RFID-Tags umbenennen:

- 1.
- 2.
- 3.
- 4.

Kopieren, Einfügen, dann bearbeiten
(Groß-/Kleinschreibung beachten)

RFID-Tags umbenennen:

1. Tom
2. Häusliche Pflege
3. Nancy
4. David

Ok

Anmerkung

Die erste SMS-Nummer erhält die SMS-Nachrichten beim Ausschalten des Systems über einen RFID-Tag. Um diese Nachrichten zu erhalten, müssen Sie den Namen der RFID-Tags ändern. Sie können bis zu 4 RFID-Tags umbenennen. Anderen Tags wird eine Nummer zugewiesen, die auf der Reihenfolge ihrer Registrierung im Bedienfeld basiert. Weitere Informationen zum Registrieren von RFID-Tags im Bedienfeld finden Sie auf pagina 19 f in den Anweisungen.

Anwesenheits- und Abwesenheitsverzögerungen

Senden:

11

Anwesenheitsverzöge-
rung(0-300Sek):0

Abwesenheitsverzögerung (0-
300Sek):0

Kopieren, Einfügen, dann bearbeiten
(Groß-/Kleinschreibung beachten)

Anwesenheitsverzöge-
rung(0-300Sek):10

Abwesenheitsverzögerung (0-
300Sek):20

Ok

Anmerkung

Diese Funktion betrifft nur Detektoren, die der Verzögerungszone zugeordnet sind. Weitere Informationen zur Einstellung der Sensoren in der Verzögerungszone finden Sie in den Anweisungen "Draadloze sensoren" op pagina 19 in dieser Gebrauchsanweisung.

Sie können diese Funktion verwenden, wenn Sie keine Fernbedienung oder keinen RFID-Tag mitführen möchten. Wenn Sie das System einschalten, schaltet es sich erst nach der eingestellten Verzögerung ein. Wenn Sie das System ausschalten, schaltet es sich erst nach der eingestellten Verzögerung ab. Wenn das System eingeschaltet wird, hören Sie einen Piepton pro Sekunde, der Sie daran erinnert, das Haus zu verlassen. Während der letzten 10 Sekunden folgen die Pieptöne immer schneller aufeinander. Wenn ein Eindringling entdeckt wird, wird der Alarm ebenfalls verzögert.

Sirenenlautstärke Sirenendauer

und

Benutzercode ändern

Senden:

12

Sirenenlautstärke(0=Still,1=Laut):1
Sirenenzzeit (1-9Min):5

Kopieren, Einfügen, dann bearbeiten
(Groß-/Kleinschreibung beachten)

Sirenenlautstärke (0=Still,0=Laut):1
Sirenenzzeit (1-9Min):1

Ok

Senden:

13

Ausschaltpasswort (4 Ziffern):
1234

Kopieren, Einfügen, dann bearbeiten
(Groß-/Kleinschreibung beachten)

Ausschaltpasswort (4 Ziffern):
8888

Ok

Alle Zubehörteile entfernen

Senden:

21

Ok

Detektoren entfernen

Senden:

23

Ok

Entfernung Fernbedienungen

Senden:

22

Ok

RFID-Tags entfernen

Senden:

24

Ok

von

Schnellstart

Verwendung des Bedienfelds

Verwendung von SMS-Funktionen

Zubehör

Sicherheit und Fehlerbehebung

Ändern der Systemsprache

Senden Sie den Code der Sprache, die Sie ändern möchten. Zum Beispiel für Englisch senden Sie "0001".

0001

Ok

Die nachstehende Tabelle gibt einen vollständigen Überblick über alle Sprachen:

0001 Englisch	0008 Deutsch
0002 Französisch	0009 Spanisch
0003 Russisch	0010 Finnisch
0004 Dänisch	0011 Norwegisch
0005 Niederländisch	0012 Arabisch
0006 Italienisch	0013 Farsi
0007 Schwedisch	0014 Chinesisch
	0015 Portugiesisch

Die verfügbaren Sprachen unterscheiden sich je nach Produktversion.

Wiederherstellen der Werkseinstellungen des Systems per SMS

Senden:

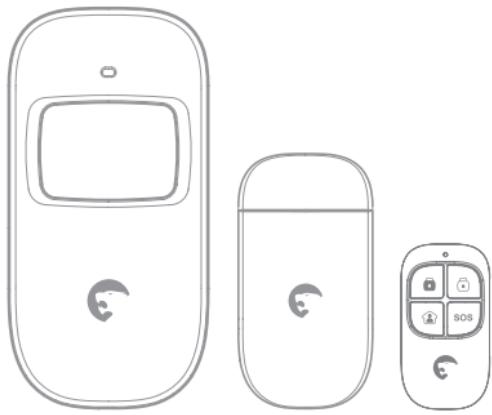
0000

Ok

Alle Standardeinstellungen werden wiederhergestellt. Gespeicherte Telefonnummern und angeschlossenes Zubehör werden nicht gelöscht.

Anmerkung

Nur gespeicherte Nummern können eine SMS senden, um die Werkseinstellungen wiederherzustellen.



Zubehör

Zoneneinstellung von Zubehör

Jeder Melder kann 4 verschiedenen Zonen-Kategorien zugeordnet werden: Home-Zone, Verzögerungszone, Normalzone und 24-Stunden-Zone. Um einen Melder einer Zone zuzuordnen, befolgen Sie die Anweisungen Seite <?> in dieser Gebrauchsanweisung oder verwenden Sie die App.

Normale Zone

Wenn das System durch Aktivierung eines Sensors eingeschaltet wird, ertönt die Sirene. Wenn das System ausgeschaltet ist, aktivieren die Sensoren den Alarm nicht.

24-Stunden-Zone

Die der 24-Stunden-Zone zugeordneten Sensoren aktivieren den Alarm immer, unabhängig davon, ob das System ein- oder ausgeschaltet ist. *Wir empfehlen Ihnen, Rauchmelder, Gasmelder und Strahlsensoren für den Außeneinsatz der 24-Stunden-Zone zuzuordnen.*

Verzögerungszone

Wenn Sie eine Abwesenheits- und Anwesenheitsverzögerung einstellen möchten, müssen die entsprechenden Sensoren der Verzögerungszone zugeordnet werden. Wenn eine Verzögerung eingestellt ist, werden die Sensoren den Alarm während der eingestellten Verzögerung nicht aktivieren. Siehe die Anweisungen "Anwesenheits- und Abwesenheitsverzögerung" auf Seite <?> in dieser Gebrauchsanweisung. *Wir empfehlen, den Tür-/Fensterkontakt der Verzögerungszone zuzuordnen.*

Home-Zone

Wenn das System im Home-Modus eingeschaltet wird, aktivieren die der Home-Zone zugeordneten Sensoren den Alarm nicht. *Wir empfehlen, der Home-Zone Bewegungsmelder zuzuordnen, so dass Sie Ihr System zu Hause im Home-Modus einschalten können, wenn Sie zu Hause sind, und Sie sich in Ihrem Haus bewegen können, ohne dass der Alarm ausgelöst wird.*

Einstellung eines Zubehörs über die App

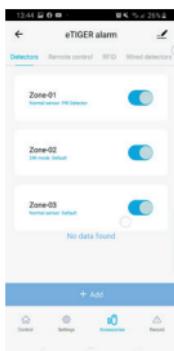
Nachdem Sie einen Melder eingerichtet haben, können Sie die App auch verwenden, um ihn in einer bestimmten Zone einzurichten. Um eine Zone in der App einzustellen, gehen Sie zu Ihrem Alarmsystem und wählen Sie das Menü "Zubehör"

Drücken Sie auf das Zubehör, das Sie einstellen möchten. Über die App können Sie die Art des Zubehörs einstellen und es in einer bestimmten Zone platzieren.

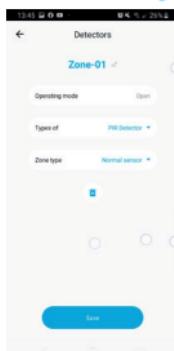
Alarmeinrichtung



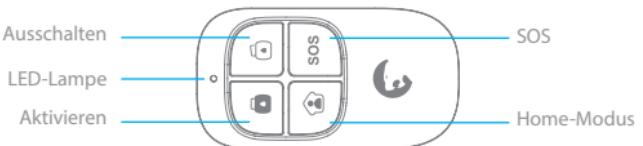
Zubehör



Zubehör-Einstellung



Drahtlose Fernbedienung



Einschalten des Systems

Drücken Sie die Einschalttaste "①", um das Alarmsystem einzuschalten. Die LED leuchtet auf (das Bedienfeld gibt einen Piepton ab). Das System ist eingeschaltet.

Wenn ein Eindringling entdeckt wird, ertönt die Sirene. (Die Sirene schaltet sich standardmäßig nach 5 Minuten aus) In der Zwischenzeit wählt das System automatisch die gespeicherten Telefonnummern.



Ausschalten des Systems

Drücken Sie die Abschalttaste "②", um das Alarmsystem auszuschalten. Das LED-Licht erlischt (das Bedienfeld gibt zwei Pieptöne ab). Das System ist ausgeschaltet.



Home-Modus

Drücken Sie die Home-Taste "③" auf der Fernbedienung. Die Systemstatus-LED leuchtet auf. Alle Sensoren in den Normalzonen werden eingeschaltet, mit Ausnahme der Sensoren in der Home-Zone. Die Sensoren in der Home-Zone werden abgeschaltet, damit die Benutzer ihre Wohnung betreten können.



Stiller Modus

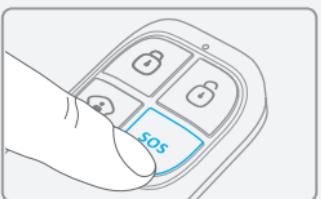
Drücken Sie die Home-Taste "①" und unmittelbar danach die Einschalttaste "②" oder die Ausschalttaste "③". Beispielsweise gibt das Bedienfeld keinen Alarm aus, wenn Sie das System ein- oder ausschalten.



Notfall-Modus

Wenn Sie auf die "SOS"-Taste auf der Fernbedienung drücken, wird der Alarm unabhängig vom Systemstatus immer aktiviert.

Gleichzeitig sendet das Bedienfeld eine SMS-Nachricht ("RC-01 SOS", 01 ist die Nummer der Fernbedienung) und ruft die gespeicherten Telefonnummern an.



Registrierung im Bedienfeld

Über das Bedienfeld

Lesen Sie die Anweisungen in der Tabelle auf pagina 19 in dieser Gebrauchsanweisung "**DISTANZ**". Überprüfen Sie anhand der Anweisungen in der Tabelle auf pagina 19, ob die Registrierung abgeschlossen ist.

Über die App

Gehen Sie über die App im Menü Ihres Alarmsystems auf "**Zubehör**" und wählen Sie oben die Art des Zubehörs aus. Drücken Sie auf "**+ HINZUFÜGEN**"

Spezifikationen

Stromversorgung:

DC 3V (CR2025 Knopfbatterie x1)

Statischer Strom

≤10 uA

Betriebsstrom

≤ 7 mA

Reichweite

≤ 80 m (in einem offenen Bereich)

Funkfrequenz:

433MHz (±75KHz)

Material des Gehäuses

ABS-Kunststoff

Nutzungsbedingungen

Temperatur: -10°C ~ +55°C

Relative Luftfeuchtigkeit: ≤ 80%
(nicht kondensierend)

Abmessungen

57 x 31 x 11 mm

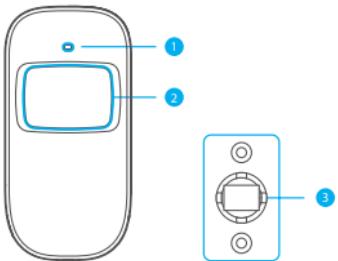
Drahtloser Bewegungsmelder

Eigenschaften

Der ES-D2A ist ein hochwertiger drahtloser Bewegungsmelder, der mit einem digitalen Dual-Core-Fuzzy-Logic-Infrarot-Chip mit intelligenter Analysefunktion ausgestattet ist. Diese Technologie erkennt Störungen, die durch Körperbewegungen verursacht werden, und reduziert die Zahl der Fehlalarme.

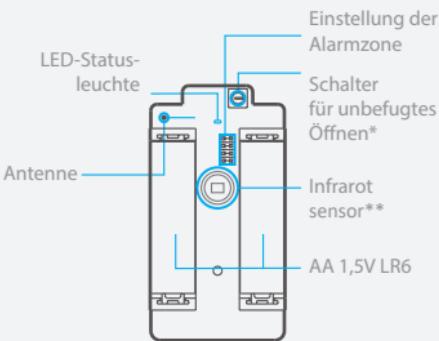
Dank der automatischen Temperaturkompensation und der Anti-Luftturbulenzen-Technologie passt sich der Detektor mühelos an Veränderungen in der Umgebung an.

Design



1. LED-Lampe
2. Erkennungsfenster
3. Halterung

Einteilung der Platine



*Schalter für unbefugtes Öffnen

Wenn das Alarmsystem eingeschaltet ist, aktiviert der Schalter für unbefugtes Öffnen den Alarm, wenn das Gehäuse geöffnet wird.

**Infrarot-Sensor

Erkennt die durch menschliche Bewegungen freigesetzten Infrarotstrahlen. Berühren Sie nicht die Oberfläche. Halten Sie die Oberfläche sauber.

Bedeutung des LED-Lampensignals

Blinkt kontinuierlich: Ein Selbsttest durchgeführt wird

Blinkt einmal: Ein Eindringling wurde entdeckt

Blinkt zweimal: Der Selbsttest ist abgeschlossen. Der Betriebsmodus ist eingeschaltet.

Blinkt einmal alle 3 Sekunden: Batterie schwach: Batterien austauschen. (Wenn der Melder im Bedienfeld registriert ist, erhalten Sie eine SMS-Nachricht, wenn die Batterien schwach sind).

Anwendung

Wird der Sensor mehr als zweimal innerhalb von 3 Minuten im Betriebsmodus aktiviert, schaltet der Sensor in den Standby-Modus, um Energie zu sparen. Wenn innerhalb der nächsten 3 Minuten keine Bewegung erkannt wird, schaltet der Sensor wieder in den Betriebsmodus zurück.



Registrierung im Bedienfeld

Über das Bedienfeld

Navigieren Sie durch das Bedienfeld-Menü und gehen Sie zu "[HINZUFÜGEN](#)" (Drahtloser Sensor). Drücken Sie die Verbindungstaste auf der Rückseite des Bewegungsmelders oder schalten Sie den Sensor ein (indem Sie sich vor dem Sensor bewegen), um den Melder im Bedienfeld zu registrieren. Überprüfen Sie anhand der Anweisungen in der Tabelle auf pagina 19, ob die Registrierung abgeschlossen ist.

Über die App

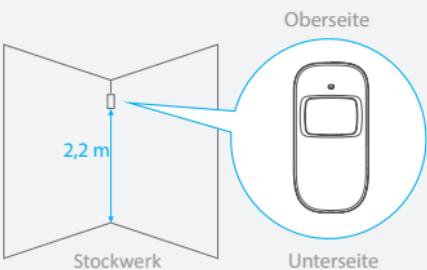
Gehen Sie über die App im Menü Ihres Alarmsystems auf "[Zubehör](#)" und wählen Sie oben die Art des Zubehörs aus. Drücken Sie auf "[+ HINZUFÜGEN](#)"

Anbringung

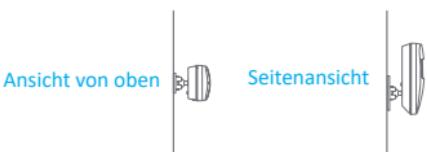
Stellen Sie den Melder nicht in der Nähe eines Fensters, einer Klimaanlage, einer Heizung, eines Kühlschrankes, eines Kamins, im Sonnenlicht oder an Orten mit hohen Temperaturschwankungen und starkem Luftstrom auf.

Wenn zwei Detektoren im gleichen Detektionsbereich platziert werden, platzieren Sie sie so, dass es keine Störungen und Fehlalarme gibt.

Befestigen Sie die Halterung mit Schrauben an der Wand und bringen Sie den Detektor an der Halterung an. Stellen Sie die Halterung ein, um den Erfassungsabstand und -winkel zu ändern. Wir empfehlen Ihnen, den Detektor in 2,2 Meter Höhe über dem Boden zu montieren.



Der Detektor reagiert empfindlicher auf Querbewegungen als auf vertikale Bewegungen.



Test

A. Schalten Sie den Detektor nach der Installation ein. Drücken Sie nach dem einminütigen Selbsttest die Testtaste, gehen Sie in den Detektionsbereich und überprüfen Sie die LED-Lampe, um zu sehen, ob der Detektor funktioniert.

B. Das LED-Licht blinkt einmal, wenn eine Bewegung erkannt wird.

C. Stellen Sie den Detektorwinkel für beste Detektionsergebnisse ein.

Spezifikationen

Stromversorgung:

DC 3V (AA 1,5V LR6-Batterien x 2)

Statischer Strom

≤ 30hA

Alarmstrom

≤ 15 mA

Erfassungsbereich

8m / 110°

Reichweite

≤ 80m (in einem offenen Bereich)

Funkfrequenz

433 MHz (±75 KHz)

Material des Gehäuses

ABS-Kunststoff

Nutzungsbedingungen

Temperatur: -10°C~55°C

Relative Luftfeuchtigkeit: ≤ 80 % (nicht kondensierend)

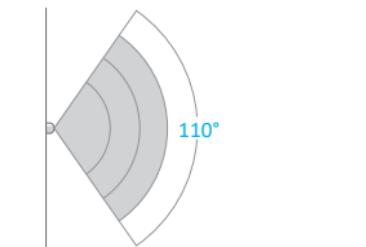
Abmessungen des Detektors (L x B x H)

107 x 53 x 32 mm

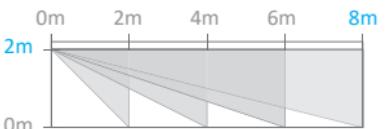
Abmessungen der Stütze (L x B x H)

52 x 30 x 26,5 mm

Erfassungsbereich



Ansicht von oben



Seitenansicht

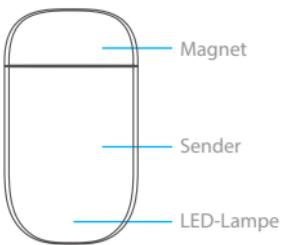
Drahtloser Tür-/Fensterkontakt

Eigenschaften

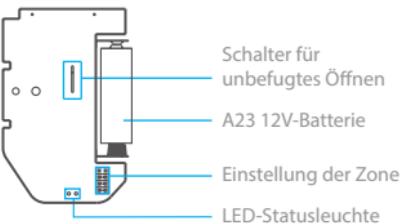
Der ES-D3E ist ein Tür-/Fensterkontakt, der an Türen, Fensterrahmen und anderen Objekten angebracht werden kann, die geöffnet und geschlossen werden können. Der Sensor sendet ein Signal an das Bedienfeld, wenn der Magnet vom Sender getrennt wird.

Dank dem Schalter für unbefugtes Öffnen wird der Alarm aktiviert, sobald jemand versucht, die Abdeckung vom Tür-/Fensterkontakt zu entfernen.

Design



Einteilung der Platine (ES-D3A/ES-D3B)

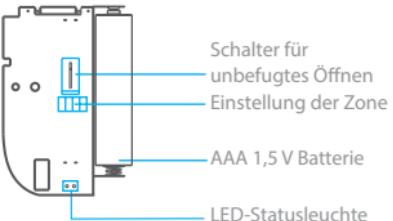


Bedeutung des LED-Lampensignals

Blinkt einmal: Die Tür oder das Fenster ist offen, und der Sender sendet ein Signal an das Bedienfeld.

Blinkt schnell: Zeigt an, dass die Spannung niedrig ist: Die Batterien müssen ersetzt werden.

Einteilung der Platine (ES-D3C)



Registrierung im Bedienfeld

Über das Bedienfeld

Navigieren Sie durch das Bedienfeld-Menü und gehen Sie zu "[HINZUFÜGEN](#)" (Drahtloser Sensor). Entfernen Sie dann den Magneten vom Sender, um den Detektor im bedienfeld zu registrieren.

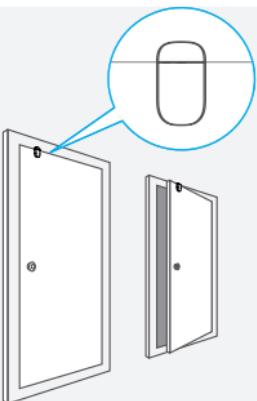
Über die App

Gehen Sie über die App im Menü Ihres Alarmsystems auf "[Zubehör](#)" und wählen Sie oben die Art des Zubehörs aus. Drücken Sie auf "[+ HINZUFÜGEN](#)"

Um zu überprüfen, ob die Registrierung abgeschlossen ist, schalten Sie das System ein und trennen Sie den Magneten wieder vom Sender, indem Sie die Tür oder das Fenster, an dem der Magnet angebracht ist, öffnen. Wenn die Sirene ertönt, ist die Registrierung korrekt durchgeführt worden. Oder lesen Sie die Anweisungen in der Tabelle auf pagina <OV>.

Anbringung

- Öffnen Sie das Gehäuse und entfernen Sie den Schutzstreifen, um die Batterien zu aktivieren.
- Bringen Sie den Sensor an der Tür an, und befestigen Sie den Magneten am Türrahmen.
- Stellen Sie sicher, dass der Magnet über dem Sender angebracht ist.
- Platzieren Sie den Magneten max. 1 cm vom Sender entfernt und befestigen Sie Sender und Magnet mit doppelseitigem Klebeband oder Schrauben.
- Platzieren Sie den Sensor nicht in Bereichen mit vielen metallischen oder elektrischen Leitungen, wie z.B. in einem Heiz- oder Installationsraum.



Technische Daten (ES-D3A/ES-D3B)

Stromversorgung:

DC 12V (A23 12V-Batterie x 1)

Statischer Strom

≤ 30 µA

Alarmstrom

≤ 15 mA

Reichweite

≤ 80 m (in einem offenen Bereich)

Funkfrequenz

433 MHz (±75 KHz)

Material des Gehäuses

ABS-Kunststoff

Nutzungsbedingungen

Temperatur: -10°C~55°C

Relative Luftfeuchtigkeit: ≤ 80 % (nicht kondensierend)

Abmessungen des Senders (LxBxH)

60 x 45 x 18 mm

Abmessungen des Magneten (LxBxH)

45 x 19 x 17,5 mm

RFID-Tag

Eigenschaften

Mit dem RFID-Tag können Sie das System ausschalten und elektronische Türschlösser öffnen.

Registrierung im Bedienfeld

Über die App

Lesen Sie die Anweisungen in der Tabelle in pagina 19 dieser Gebrauchsanweisung "[RFID-TAG](#)".

Über die App

Gehen Sie über die App im Menü Ihres Alarmsystems auf "[Zubehör](#)" und wählen Sie oben die Art des Zubehörs aus. Drücken Sie auf "[+ HINZUFÜGEN](#)"

Spezifikationen

Abmessungen

45 x 30 x 7 mm

Registrieren Sie eine zusätzliche eTiger-Sirene

Das Bedienfeld der S6 ist mit einer eingebauten 95-dB-Sirene ausgestattet.

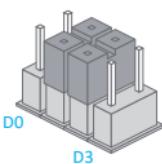
Die eTiger Sicherheitssysteme können an zusätzliche Innen- und/oder Außensirenen angeschlossen werden, so dass Sie das System je nach Bedarf erweitern können.

Um die zusätzliche eTiger-Sirene zu registrieren, lesen Sie die Anweisungen in der Gebrauchsanweisung der Sirene.

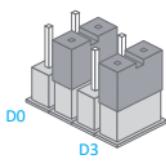
Für weitere Informationen über Sirenen und Zubehör, die mit eTIGER-Sicherheitssystemen kompatibel sind, besuchen Sie bitte unsere Website etiger.com

neneinstellung von Zubehör über die Sensoren

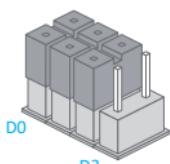
Jeder Melder kann 4 verschiedenen Zonen-Kategorien zugeordnet werden: Home-Zone, Einzelverzögerungszone, Normalzone und 24-Stunden-Zone. Um den Melder einer Zone zuzuordnen, öffnen Sie das Meldergehäuse und stellen Sie die Steckbrücken entsprechend der folgenden Zeichnung ein:



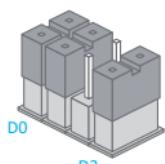
A Homke-Zone



B Verzögerungszone



C Normale Zone



D 24-Stunden-Zone

Home-Zone

Wenn das System im Home-Modus eingeschaltet wird, aktivieren die der Home-Zone zugeordneten Sensoren den Alarm nicht. *Wir empfehlen, der Home-Zone Bewegungsmelder zuzuordnen, so dass Sie Ihr System zu Hause im Home-Modus einschalten können, wenn Sie zu Hause sind, und Sie sich in Ihrem Haus bewegen können, ohne dass der Alarm ausgelöst wird.*

Verzögerungszone

Sie können eine Anwesenheits- und Abwesenheitsverzögerung festlegen. In diesem Fall werden die Sensoren, die der "Verzögerungszone" zugeordnet sind, den Alarm während der eingestellten Verzögerung nicht aktivieren. Wenn Sie beispielsweise der Verzögerungszone einen Bewegungsmelder zuweisen und die Anwesenheits-/Abwesenheitsverzögerung auf 30 Sekunden einstellen, aktiviert der Bewegungsmelder den Alarm erst 30 Sekunden, nachdem Sie nach Hause gekommen oder weggegangen sind, so dass Sie weggehen und nach Hause kommen können, ohne dass der Alarm ausgelöst wird. Weitere Informationen zur Einstellung einer Anwesenheits- und Abwesenheitsverzögerung finden Sie in den Anweisungen auf pagina 28 dieser Gebrauchsanweisung. *Wir empfehlen, den Tür-/Fensterkontakt der Verzögerungszone zuzuordnen.*

Normale Zone

Wenn das System durch Aktivierung eines Sensors eingeschaltet wird, ertönt die Sirene. Wenn das System ausgeschaltet ist, aktivieren die Sensoren den Alarm nicht.

24-Stunden-Zone

Die der 24-Stunden-Zone zugeordneten Sensoren aktivieren den Alarm immer, unabhängig davon, ob das System ein- oder ausgeschaltet ist. *Wir empfehlen Ihnen, Rauchmelder, Gasmelder und Strahlsensoren für den Außeneinsatz der 24-Stunden-Zone zuzuordnen.*

Vorsichtsmaßnahmen

Für einen sicheren Gebrauch und eine lange Lebensdauer dieses Produkts empfehlen wir Ihnen, die folgenden Vorsichtsmaßnahmen zu ergreifen:

- Drahtloses Zubehör muss an das Bedienfeld angeschlossen werden.
- Eine niedrige Batteriespannung kann die Übertragungsreichweite nachteilig beeinflussen.
- Vermeiden Sie Unannehmlichkeiten und drücken Sie nicht unnötig die SOS-Taste auf der Fernbedienung.
- Überprüfen Sie regelmäßig, ob das System ordnungsgemäß funktioniert.
- Das Bedienfeld ist nicht wasserdicht und feuchtigkeitsbeständig. Platzieren Sie es an einem dunklen, kühlen und trockenen Ort.
- Das Bedienfeldgehäuse besteht aus ABS-Kunststoff. Halten Sie es für eine längere Lebensdauer von grellem Licht fern.
- Das Bedienfeld ist nicht explosionsbeständig. Halten Sie es von Feuer und Zündquellen fern.
- Halten Sie das Bedienfeld von Objekten fern, die Wärme oder elektromagnetische Strahlung aussenden, wie z. B. Heizungen, Klimaanlagen, Mikrowellenöfen usw..
- Entsorgen Sie die Batterien gemäß den örtlichen Abfallbeseitigungsvorschriften.
- Dieses Produkt sollte nur von Fachleuten demontiert werden.

Normen



Dieses Produkt trägt das Mülltrennungssymbol für elektrische und elektronische Geräte (WEEE-Logo). Dies bedeutet, dass dieses Produkt in Übereinstimmung mit der Europäischen Richtlinie 2002/96/EG entsorgt werden muss. Es kann zum Beispiel recycelt oder zerlegt werden, um seine schädlichen Auswirkungen auf die Umwelt zu minimieren.

Bitte kontaktieren Sie Ihre Gemeinde für weitere Informationen.

Elektronische Produkte, die nicht separat entsorgt werden, sind umwelt- und gesundheitsschädlich, da sie gefährliche Stoffe enthalten.



In Übereinstimmung mit den europäischen Vorschriften. Dieses Produkt entspricht den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG.



Dieses Produkt wurde in Übereinstimmung mit der Richtlinie 2002/95/EG des Europäischen Parlaments und des Rates über die Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten (RoHS-Richtlinie) entwickelt und hergestellt. Es wird davon ausgegangen, dass das Produkt die vom Europäischen Ausschuss für technische Anpassung (TAC) festgelegten Anforderungen an die maximale Konzentration erfüllt.

Hergestellt in China.



Aus den Fotos, Bildern und Texten können keine Rechte abgeleitet werden. ETIGER und das ETIGER-Logo sind eingetragene Warenzeichen und Eigentum von ETIGER. Urheberrecht © 2015 ETIGER. Alle Rechte vorbehalten.

ETIGER

Pachtgoedstraat 2 - B 9140 Temse

service@etiger.com



www.etiger.com



S6 SIM WiFi Secual

Système d'alarme pour WiFi et GSM

www.etiger.com

FR

Caractéristiques

- WiFi connecté : connecté à votre réseau 2,4 Ghz
- Fréquence GSM : 850 / 900 / 1800 / 1900 MHz (réseau 2G)
- Peut être utilisé avec 10 télécommandes, 50 accessoires sans fil et 30 badges RFID
- Peut stocker jusqu'à 5 numéros de téléphone et 5 numéros de SMS
- Protection par radiofréquence des accessoires : plus d'un million de combinaisons possibles
- Armement/désarmement du système par SMS, par appel téléphonique ou par application (iOS ou Android) et désarmement par badge RFID
- Sirène intégrée (100 dB) et fonction d'appel depuis le panneau
- Notifications en cas de panne de courant, de rétablissement de l'alimentation, de piles épuisée ou de changement d'état du système
- Surveillance audio à distance
- Piles au lithium 7,4 V / 600 mAh incluses (durée de vie : 8 heures en mode veille)

Spécifications

UGS

S6-SW

WiFi

2,4 GHz 802.11 b/g/n

Alimentation électrique du panneau de commande

Entrée : AC 110-240 V / 50-60 Hz

Sortie : DC 12 V / 800 mA

Fréquence de fonctionnement GSM

850 / 900 / 1800 / 1900 mHz

Fréquence radio

433 MHz (± 75 KHz) + 868 MHz

Consommation en veille

110 mA

Puissance d'émission

Puissance maximale d'émission radio :

10 dBm

gain d'antenne : 2 dBi

Courant d'alarme

340 mA

Piles de secours

Lithium 7,4 V / 600 mAh

Sirène intégrée

100 dB

Matériau du boîtier

Plastique ABS

Conditions d'utilisation

Température : -10 °C ~ 55 °C

Humidité : ≤ 80 % (sans condensation)

Dimensions du panneau de commande (L x l x H)

205 x 135 x 28 mm

Contenu de l'emballage

Panneau de commande S6 x1

Détecteurs de mouvement ES-D2A x1

Contacts de porte/fenêtre ES-D3A x2

Télécommandes ES-RC1N x2

Badges RFID ES-T1A x2

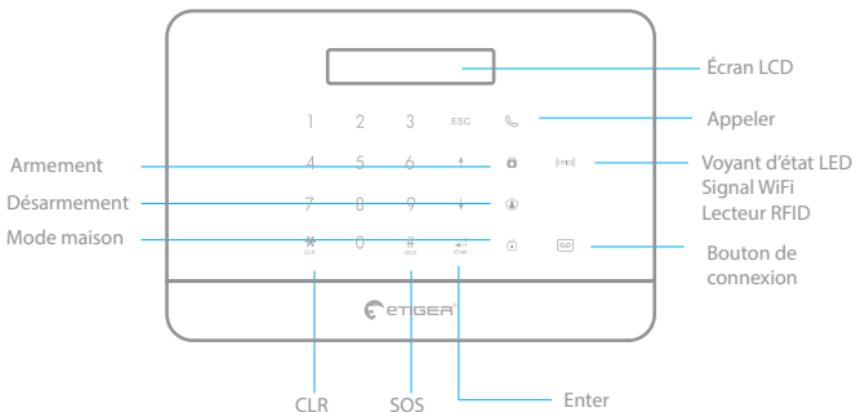
Adaptateur secteur x1

Documentation x1

Adaptateur SIM x1

Utilisation

Vue d'ensemble du panneau de commande (avant)



Vue d'ensemble du panneau de commande (arrière)

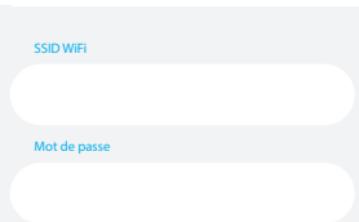
Raccordement du système

Le S6 SIM WiFi Secual est équipé d'un module GSM et d'un module WiFi. Cela signifie que le panneau de commande du système d'alarme peut communiquer via une carte SIM (module GSM) ou via votre WiFi (réseau mobile).

a. Utilisation via le WiFi (réseau 2,4 GHz)

Assurez-vous que votre système d'alarme S6 est monté dans un endroit où vous disposez d'une couverture réseau suffisante. Ce système d'alarme peut uniquement être connecté à un réseau sans fil de 2,4 GHz.

Vous avez besoin du mot de passe de votre WiFi pour installer votre eTIGER S6 à l'aide de l'application. Inscrivez-le ci-contre pour pouvoir l'utiliser lorsque vous en avez besoin.



b. Utilisation de l'émetteur GSM (carte SIM)

Ouvrez le compartiment des piles à l'arrière du panneau de commande et insérez-y une carte SIM.

Important

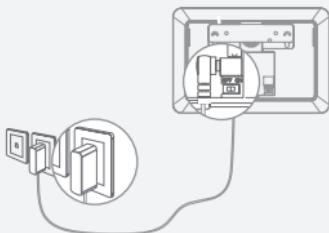
Avant d'utiliser le S6 SIM WiFi Secual en mode GSM, vous devez acheter une carte SIM adaptée aux réseaux GSM d'une fréquence de 850 / 900 / 1800 / 1900 MHz (2G). Nous vous conseillons de souscrire un abonnement avec appels et SMS illimités. Pour plus d'informations, veuillez contacter le fournisseur de votre pays.

Important

Assurez-vous que la carte SIM n'est pas verrouillée par un code PIN. Pour plus d'informations, veuillez contacter le fournisseur de votre pays.

Raccordement du système

1. Branchez l'adaptateur secteur sur la prise.
2. Raccordez la sortie de l'adaptateur secteur à la prise de l'adaptateur dans le compartiment des piles à l'arrière du panneau de commande.
3. Réglez l'interrupteur Marche/Arrêt sur « ON » (dans le compartiment des piles à l'arrière du panneau de commande).



Installation du panneau de commande

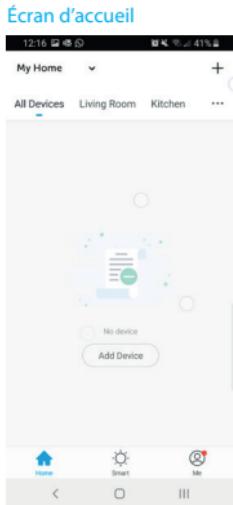
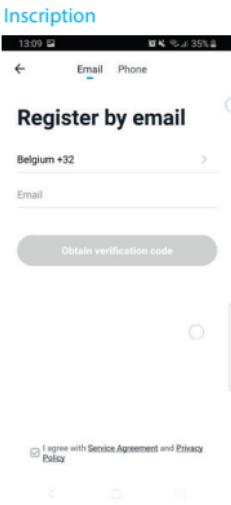
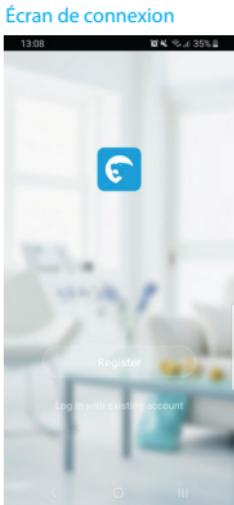
Avant de fixer le panneau de commande au mur, vérifiez que la réception du signal GSM et/ou WiFi est correcte.

Fixez le support mural au mur à l'aide des vis. Faites glisser le panneau sur le support et vérifiez qu'il est bien fixé.

Connexion de votre système

Télécharger l'application et s'inscrire

Téléchargez l'application eTIGER home. L'application est gratuite pour les utilisateurs d'iOS et d'Android. Ouvrez l'application et inscrivez-vous à l'aide de votre adresse électronique et/ou votre numéro de GSM.



Vous pouvez connecter le système d'alarme S6 WiFi SIM de deux façons différentes.

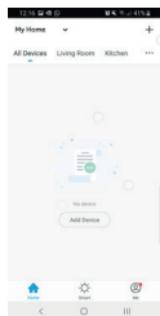
Mode EZ pour une connexion directe à votre réseau WiFi

Mode AP pour vous connecter en tant que point d'accès à votre réseau WiFi.

Installez votre système en mode EZ.

- assurez-vous que votre système est déverrouillé. Si le système est armé, vous ne pourrez pas établir de connexion à votre réseau.
- Saisissez sur votre panneau de commande votre code Admin « **123456** » + bouton de connexion «  ». L'écran affiche « **WIFI CONFIG** ». Le voyant d'état de votre système clignote rapidement, le système est en mode connexion.
- Allez dans votre application « eTIGER home » et sélectionnez « **Ajouter un appareil** » ou « **+** » > « **Smart Alarm** »
- Vérifiez que le voyant d'état de votre système clignote rapidement.
- Définissez le réseau WiFi auquel votre alarme doit se connecter. Si vous êtes déjà connecté à votre réseau domestique, l'application utilise automatiquement ce réseau.
- Saisissez le mot de passe de votre WiFi (vous l'avez noté un peu plus tôt dans ce manuel).
- Si vous souhaitez vous connecter à un autre réseau, sélectionnez « **Changer de réseau** » et saisissez le mot de passe du WiFi.
- Attendez que votre système soit connecté (que le processus de connexion soit terminé à 100 %)
- Donnez un nom à votre système. Ce nom est également utilisé pour la communication avec Google Home ou Amazon Alexa.

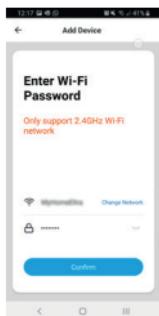
Écran d'accueil



Ajouter un appareil



Sélectionner le WiFi



Procédure de connexion



Modifier le nom



Si le système d'alarme S6 ne parvient pas à se connecter en mode EZ, vous pouvez également le connecter en mode AP.

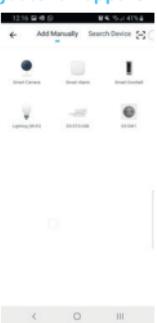
Installez votre système en mode AP.

- assurez-vous que votre système est déverrouillé. Si le système est armé, vous ne pourrez pas établir de connexion à votre réseau.
- Saisissez sur votre panneau votre code Admin « **123456** » + « **ENTER** ». L'écran affiche « **WIFI AP config** ». Appuyez sur « **ENTER** », puis sur « **1** » pour confirmer. Le voyant d'état de votre système clignote, le système est en mode connexion.
- Allez dans votre application « **eTIGER home** » et sélectionnez « **Ajouter un appareil** » ou « **+** » > « **Smart Alarm** »
- En haut à droite, appuyez sur « **Mode AP** ».
- Si vous êtes déjà connecté au réseau WiFi auquel votre système doit se connecter, vous le verrez à l'écran.
- Saisissez le mot de passe de votre WiFi (vous l'avez noté un peu plus tôt dans ce manuel).
- Si vous souhaitez vous connecter à un autre réseau, sélectionnez « **Changer de réseau** » et saisissez le mot de passe du WiFi.
- Connectez votre téléphone au point d'accès WiFi généré par votre système d'alarme, appelé « **Smartlife-XXXXX** » et retournez sur l'application.
- Attendez que votre système soit connecté (que le processus de connexion soit terminé à 100 %)
- Donnez un nom à votre système. Ce nom est également utilisé pour la communication avec Google Home ou Amazon Alexa.

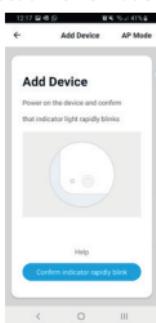
Écran d'accueil



Ajouter un appareil



Selectionner le mode AP



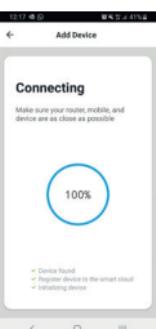
Selectionner le WiFi



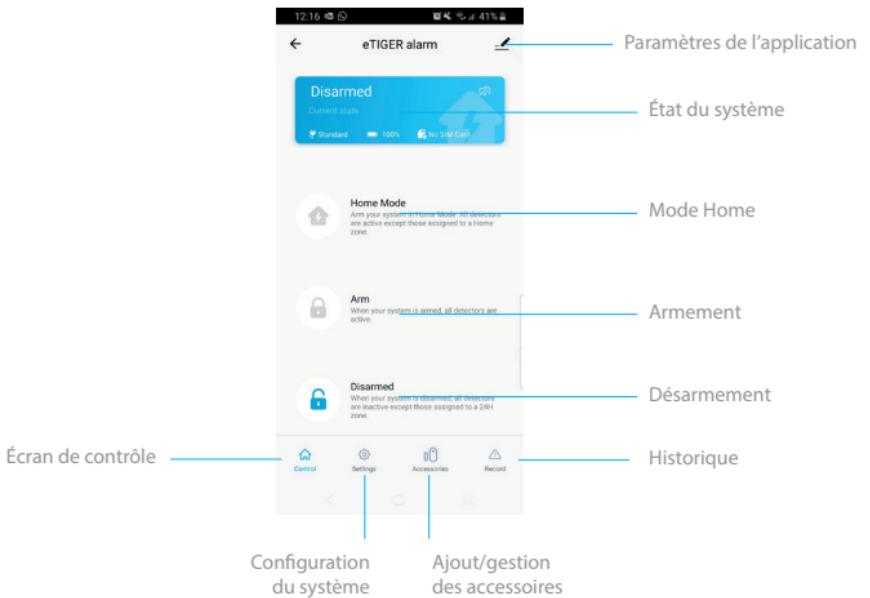
émis par l'AP de l'alarme



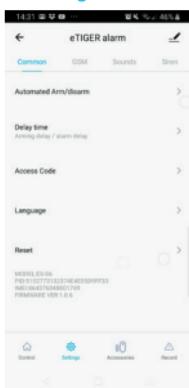
Procédure de connexion



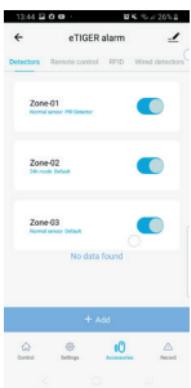
Utilisation de votre application



Configuration



Accessoires



Historique

01-28 12:19	System Disarmed, JC-02
01-28 12:18	System Armed, JC-02
01-28 12:18	System Disarmed, Tag-01
01-28 12:16	System Disarmed WiFi
01-28 12:16	System Armed WiFi
01-21 13:59	System Disarmed
01-21 13:59	System In Home Mode
01-21 13:59	System Disarmed
01-21 13:59	System Armed

Paramètres initiaux

Enregistrer le(s) numéro(s) de téléphone

Pour pouvoir communiquer avec le panneau de commande par SMS ou par téléphone, vous devez enregistrer au moins un numéro de téléphone pour les SMS dans le panneau de commande.

Configurez un numéro de téléphone par l'application en vous rendant sur votre système. Choisissez en haut « **GSM** » et sélectionnez « **Enregistrer les numéros** ». Vous pouvez saisir jusqu'à 5 numéros de SMS et jusqu'à 5 numéros de téléphone.

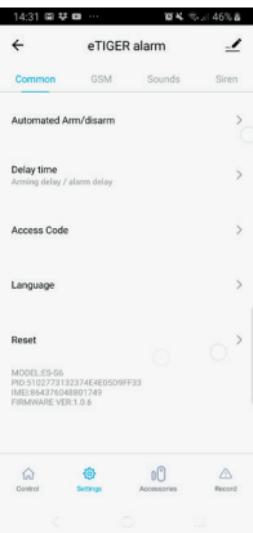
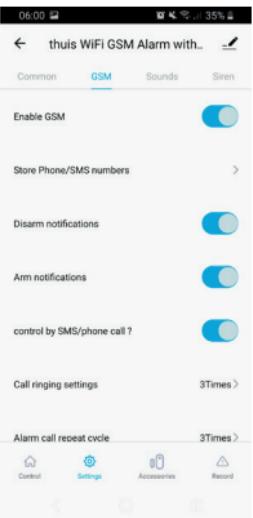
Il est également possible d'enregistrer les numéros à l'aide du clavier (Voir page 20) ou par SMS (Voir pagina 25).

Modifier la langue

La « langue du système » du panneau de commande est l'anglais par défaut. Changez la langue en sélectionnant votre alarme dans l'application. Cliquez en bas des « **Paramètres** » sur « **Langue** » et changez la langue de votre système. En cas d'appel éventuel, votre système communiquera par appel ou notification dans la langue choisie.

Pour régler la langue par SMS, reportez-vous aux instructions pagina 30 de ce manuel pour modifier la langue du système.

La « langue du système » est la langue dans laquelle vous recevez les SMS, les appels téléphoniques et les notifications du panneau de commande.



Armement/désarmement du système

Le système d'alarme peut être armé et désarmé depuis le panneau de commande, par SMS et par le téléphone.

Par le panneau de commande : Reportez-vous aux instructions pagina 18 de ce manuel.

Avec le badge RFID (uniquement pour l'arrêter) : passez le badge RFID devant le lecteur RFID du panneau de commande.

Pour recevoir des SMS lorsque le système est désarmé avec un badge RFID, vous devez enregistrer un numéro de SMS et modifier le nom des badges RFID comme expliqué aux pagina 26 et pagina 27 dans ce manuel (vous pouvez modifier le nom des badges RFID mais vous ne pouvez modifier que 4 RFID par SMS). Si vous avez enregistré plusieurs numéros de SMS, seul le premier numéro enregistré recevra les SMS lorsque le système est désarmé avec le badge RFID.

Par SMS (mode GSM uniquement) :

Pour armer le système : envoyez « **1** » par SMS au numéro de la carte SIM insérée dans le panneau de commande.

Pour désarmer le système : envoyez « **0** » par SMS au numéro de la carte SIM du système.

Sur l'application

Cliquez dans l'application sur « **Armer** » ou « **Désarmer** » pour activer et désactiver le système.

Dans l'application, cliquez sur « **Home mode** » pour activer le système en mode maison. Les capteurs réglés sur le mode maison ne déclencheront pas le système. Mais d'autres capteurs le feront.

Autres paramètres

Paramètres GSM

Activer GSM : Activez les notifications GSM.

Il faut avoir fourni au moins un SMS ou un numéro d'appel pour pouvoir activer les notifications GSM.

Enregistrement des numéros

Notifications de désarmement : pour recevoir une notification par SMS lorsque votre système est désarmé

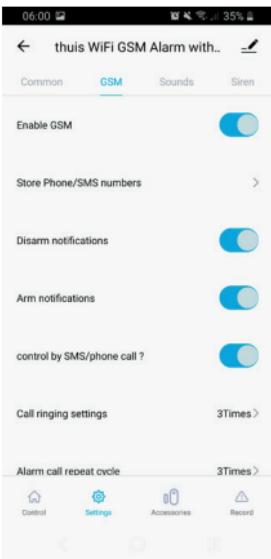
Notifications d'armement : pour recevoir une notification par SMS lorsque votre système est armé

Commande par SMS ou par appel : vous permet de gérer votre système par SMS ou par appel.

Réglage des sonneries : indiquez combien de fois votre système doit sonner, s'il décroche lui-même pour la gestion par appel.

Ce paramètre est important lorsqu'un message vocal est activé avec la carte SIM dans votre système.

Réglage du cycle de répétition : indiquez combien de fois votre système doit appeler les numéros de téléphone enregistrés (si personne ne répond la première fois).



Réglages sonores

Signal sonore lors d'un armement de l'alarme avec temporisation : Le système émet de courts « bips » lors d'un armement avec temporisation.

Signal sonore de l'alarme

temporisée : Le système émet de courts « bips » lorsque le système passe en alarme temporisée.

Les premiers « bips » se font entendre sur plusieurs secondes. Les 10 dernières secondes, le système émet un « bip » par seconde.

Son du clavier : Activez ou désactivez le son du clavier.

Signal sonore lors du déverrouillage :

Activez ou désactivez le son lors du déverrouillage de votre système.

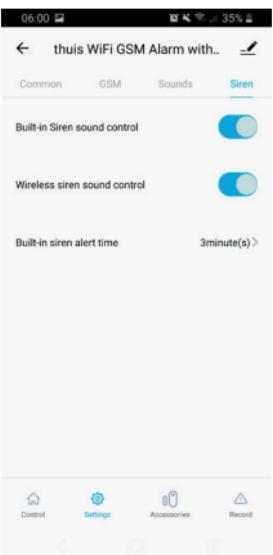
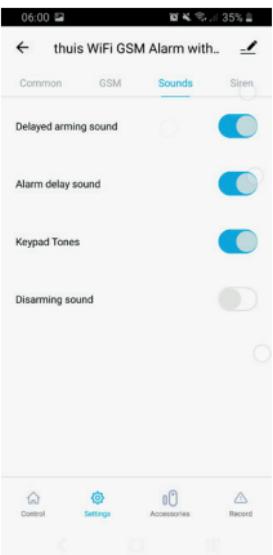
Réglages de la sirène

Sirène intégrée : Activez ou désactivez le son de la sirène intégrée.

Sirène sans fil : Activez ou désactivez le son de la sirène sans fil.

Durée de la sirène intégrée : Réglez la durée de la sirène intégrée.

Celle-ci peut être réglée pour durer de 1 à 9 minutes.



Paramètres généraux

Armement/désarmement automatique

automatique : Armez ou désarmez automatiquement votre système. Enregistrez une heure à laquelle votre système peut être automatiquement armé ou désarmé.

Délai de temporisation : Fixez un délai de temporisation lors de l'armement de votre système.

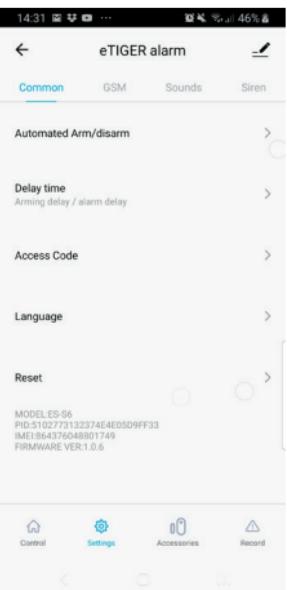
Fixez un délai de temporisation si votre système est armé. Ce n'est qu'après ce délai que votre système se mettra en état d'alarme.

Codes d'accès : Définissez tous les codes d'accès.

Langue : Définissez la langue du système du panneau de commande.

La « langue du système » est la langue dans laquelle vous recevez les SMS, les appels téléphoniques et les notifications du panneau de commande.

Réinitialisation : Réinitialisez le système aux paramètres d'usine.



Enregistrement des accessoires sans fil et badges RFID

Par le panneau de commande

- Saisissez votre code Admin « **123456** », suivi par « **Enter** » sur le panneau de commande pour accéder au menu de configuration.
- Activez le mode de connexion en naviguant dans le menu : « **ACCESOIRES** » → « **CAPTEURS SANS FIL** », « **BADGE RFID** » ou « **TÉLÉCOMMANDE** » → « **AJOUTER** ». Lors de l'enregistrement d'un détecteur, il vous sera demandé de sélectionner le type de détecteur (détecteur normal, détecteur maison, détecteur temporisé, détecteur 24 heures). Vous trouverez de plus amples informations pagina 19.

Sur l'application

- Allez dans « **Accessoires** » et sélectionnez le type d'accessoires en haut. Appuyez sur « **+ ADD** ».
- Allumez l'accessoire une fois au cours des 15 secondes qui suivent (vous devez passer le badge RFID devant le lecteur RFID du panneau de commande). Vous entendez alors un « bip » : l'enregistrement est terminé.

Le code administrateur par défaut est 123456. Voir les instructions pagina 20 pour modifier le code administrateur.

Si l'accessoire a déjà été enregistré, le panneau de commande émet deux « bips ». Le premier accessoire enregistré est affecté à la zone 1, le second accessoire enregistré est affecté à la zone 2, etc. Les noms des zones peuvent être modifiés sur l'application (vous ne pouvez modifier que 9 zones par SMS)

Sélection rapide

Appuyez sur le bouton d'appel «  » du panneau de commande pendant 3 secondes : le panneau compose automatiquement le numéro de téléphone enregistré en premier. Appuyez sur le bouton d'appel «  » pour mettre fin à l'appel.

Appel mains libres depuis le panneau

Par GSM

Appuyez sur le bouton d'appel «  » sur le panneau de commande, saisissez le numéro de téléphone que vous souhaitez appeler et appuyez à nouveau sur le bouton d'appel «  ».

Réinitialiser le système ou le supprimer de votre application

Réinitialisation du code Admin

Allumez le panneau de commande (si le panneau de commande est déjà allumé, éteignez-le et rallumez-le). Une fois allumé et dans les 5 secondes qui suivent, appuyez 5 fois sur l'interrupteur pour ouverture non autorisée situé à l'arrière du panneau de commande.

Réinitialisation du WiFi

Pour réinitialiser la connexion WiFi de votre système, appuyez sur « **1234** » +  ». Le voyant d'état WiFi de votre système clignote rapidement, le système est en mode connexion.

Le système est alors supprimé dans l'application et vous pouvez reconnecter le système au WiFi.

Réinitialisation matérielle depuis l'application

Vous pouvez réinitialiser le système aux paramètres d'usine depuis l'application. Allez dans « **paramètres par défaut** » et appuyez sur « **Réinitialiser** ».

Réinitialisation matérielle depuis le panneau de commande

Vous pouvez réinitialiser le système aux paramètres d'usine à l'aide du clavier. Saisissez le **code Admin** suivi de « **ENTRER** ». Ensuite, entrez le code « ***0000**** ».

Le code Admin par défaut est 123456.

Réinitialisation matérielle par SMS

Rétablissez les paramètres d'usine du système par SMS. Envoyez un SMS avec le code « **0000** » au numéro de la carte SIM dans votre panneau de commande.

Modification de vos codes d'accès

N'oubliez pas de changer votre code d'accès pour déverrouiller votre système.

Le code d'accès par défaut de votre système est toujours « 1234 ». Modifiez-le dès l'installation !

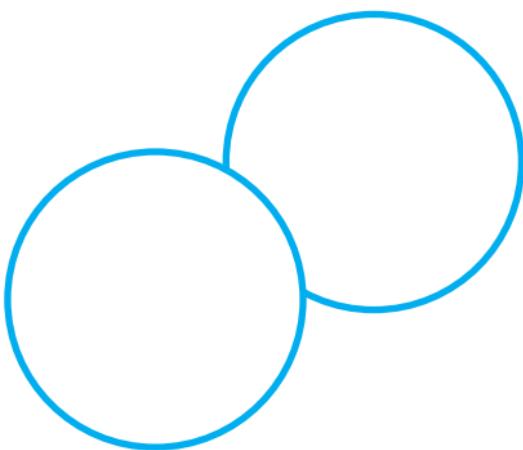
Le code Admin par défaut de votre système est toujours « 123456 ».

Dans l'application

Dans le menu de votre système sur l'application, allez dans « **Paramètres > Codes d'accès** ». Saisissez votre code Admin et confirmez. Modifiez le code d'utilisateur - Code Admin - Code de contrainte ou code d'ouverture de porte

Par SMS

Par SMS, vous pouvez uniquement modifier le code d'utilisateur. Envoyez le code « **13** » par SMS au numéro de GSM de la carte SIM insérée dans votre système. Vous recevez alors un SMS. Copiez ce SMS, modifiez le code et renvoyez-le à votre système. Le système confirme le nouveau code.



Utilisation du panneau de commande

Armement du système

Appuyez sur le bouton d'armement « » du panneau de commande. Le panneau de commande émet un « bip » : le système est armé.

Remarque

Lorsque la temporisation de départ/d'arrivée est activée, la zone avec la temporisation n'est activée qu'après le délai de temporisation fixé (voir les instructions à la pagina 20).

Désarmement du système

Saisissez votre code d'utilisateur et appuyez sur le bouton d'arrêt « » du panneau de commande. Le panneau de commande émet deux « bips » : le système est désarmé.

Code d'utilisateur par défaut : 1234

Mode maison

Appuyez sur le bouton d'armement « » du panneau de commande. Le panneau de commande émet un « bip » : le système est armé en mode maison.

Tous les capteurs affectés à la zone normale sont activés. Les capteurs affectés à la zone maison sont désactivés.

Pour plus d'informations sur la configuration de zones, veuillez vous reporter aux instructions de la pagina 23 de ce manuel.

Mode d'urgence

Maintenez le bouton « » enfoncé pendant 3 secondes. L'alarme est alors immédiatement armée et la sirène se déclenche. Le panneau de commande appelle en même temps les numéros de téléphone enregistrés.

Configuration à partir du panneau de commande

Le panneau de commande du système d'alarme est doté d'un écran LCD qui permet de naviguer dans le menu du panneau de commande et de configurer le système d'alarme.

Pour accéder au menu de configuration, saisissez [votre code Admin + Enter] sur le panneau de commande.

Code Admin par défaut : 123456

Dans le tableau à la page suivante, chaque colonne correspond à un menu ou sous-menu. Chaque menu ou sous-menu est affiché sur l'une des deux lignes de l'écran LCD. Sur l'écran LCD, le menu, sous-menu ou réglage actuel est affiché sur la ligne inférieure. Le menu ou sous-menu précédent est affiché sur la ligne supérieure.

Accédez au paramètre que vous souhaitez modifier à l'aide des boutons « » ou « » et ouvrez le menu ou sous-menu correspondant en appuyant sur « ».

Utilisation du clavier

« » = effacer

« » = avancer

« » = revenir en arrière

« » = sélectionner/confirmer

« » = retour/étape précédente dans le menu/annuler

Les tableaux des pages suivantes donnent un aperçu de tous les paramètres qui sont accessibles et peuvent être modifiés au moyen du panneau de commande.

Menu principal	Sous-menu 1	Sous-menu 2	Sous-menu 3	Remarques	Remarque
MODE WIFI AP			1=OUI 0=NON	Configurez votre système en mode AP lorsqu'il est connecté à l'application et au réseau cloud eTIGER.	
NUMÉROS DE TÉLÉPHONE	TÉLÉPHONE [1~5] EST :		-	Choisissez le numéro de téléphone ou le numéro de SMS que vous souhaitez modifier, saisissez le numéro de téléphone et confirmez en appuyant sur « Enter ». Utilisez le bouton « * » pour effacer.	
	NUM SMS [1~5] EST :			Vous pouvez enregistrer 5 numéros de téléphone et 5 numéros de SMS dans le panneau de commande.	
ACCESOIRES	TÉLÉCOMMANDE (et détecteur de fumée)	AJOUTER	-	L'écran LCD affiche « CONNECTER 30 » : appuyez sur n'importe quelle touche de la télécommande dans les 30 secondes qui suivent (le compte à rebours s'affiche en secondes sur l'écran après « CONNECTER »). Vous entendez un « bip » et l'écran LCD affiche « TÉLÉCOMMANDE AJOUTÉE [01~30] » : la connexion a été établie.	
		SUPPRIMER TOUT		1=OUI 0=NON	
		SUPPRIMER UN	SAISIR 01-30:	Sélectionnez la télécommande que vous souhaitez supprimer.	
ACCESOIRES	BADGE RFID	AJOUTER	CONNECTER	L'écran LCD affiche « CONNECTER 30 » : passez le badge RFID dans les 30 secondes qui suivent devant le lecteur RFID sur le panneau de commande (le compte à rebours s'affiche en secondes sur l'écran après « CONNECTER »). Vous entendez un « bip » et l'écran LCD affiche « RFID AJOUTÉ [01~50] » : la connexion a été établie.	
		SUPPRIMER TOUT	1=OUI 0=NON		
		SUPPRIMER UN	SAISIR 01-50	Sélectionnez le badge RFID que vous souhaitez supprimer.	
ACCESOIRES	CAPTEURS SANS FIL	AJOUTER	DÉTECTEUR NORMAL DÉTECTEUR MAISON DÉTECTEUR TEMPORISÉ DÉTECTEUR 24 HEURES	Choisissez le type de capteur auquel vous souhaitez ajouter votre capteur (capteur normal, capteur 24 heures, capteur temporisé ou capteur maison) et appuyez sur « Enter » pour confirmer. L'écran LCD affiche « CONNECTER 30 » : activez le détecteur une fois dans les 30 secondes qui suivent (le compte à rebours s'affiche en secondes sur l'écran après « CONNECTER »). Vous entendez un « bip » et l'écran LCD affiche « CAPTEUR AJOUTÉ [01~50] » : la connexion a été établie.	Pour plus d'informations sur la configuration de zones, veuillez vous reporter aux instructions de la pagina 23.
		SUPPRIMER TOUT	1=OUI 0=NON		
		SUPPRIMER UN	SAISIR 01-50:		
ACCESOIRES	MODE TEST		-	Activez les capteurs que vous venez de connecter au panneau de commande. Vous entendez 1 « bip ». L'écran LCD affiche les signaux envoyés par les capteurs activés. Vérifiez que tous les capteurs activés sont affichés sur l'écran LCD. Appuyez sur « Esc » pour sortir du mode test.	Dans ce mode, vous pouvez vérifier si tous les capteurs sont connectés au panneau de commande.

Menu principal	Sous-menu 1	Sous-menu 2	Sous-menu 3	Remarques	Remarque
PARAMÈTRES DU SYSTÈME	DATE ET HEURE			Réglez la date et l'heure. Appuyez sur	(par exemple 2014-06-20 14:30)
PARAMÈTRES DU SYSTÈME	FORMAT DATE	AAAA-MM-JJ HEURE			(par exemple 2014-06-20 14:30)
PARAMÈTRES DU SYSTÈME	TEMPORISATION DE DÉPART/D'ARRIVÉE	TEMPORISATION D'ARRIVÉE	000-300	<p>Vous pouvez utiliser cette fonction si vous ne voulez pas transporter de télécommande ou de badge RFID. Lorsque le système est armé, il émet un « bip » par seconde pour vous rappeler de partir. Pendant les 10 dernières secondes, les « bips » se succèdent de plus en plus vite. Lorsqu'un intrus est détecté, l'alarme est alors également retardée.</p> <p>Le temps est calculé en secondes. Vous pouvez définir une durée de temporisation de départ et d'arrivée entre 0 et 300 secondes.</p>	<p>La temporisation de départ et d'arrivée s'applique uniquement aux capteurs connectés en tant qu'accessoires de la zone temporisée (voir pagina 19).</p> <p>La temporisation d'arrivée vous donne le temps de désarmer le système via le panneau de commande sans que l'alarme ne se déclenche.</p> <p>La temporisation de départ vous donne le temps d'armer le système via le panneau de commande et de partir sans que l'alarme ne se déclenche.</p>
PARAMÈTRES DU SYSTÈME	COMMANDE PAR TÉLÉ-PHONE	ACTIVER/DÉSACTIVER	-	<p>Vous pouvez activer ou désactiver la commande du système depuis le téléphone. Lorsque vous activez la commande par téléphone, vous pouvez armer et désarmer le système et surveiller votre maison sur le téléphone.</p>	Reportez-vous aux instructions de la pagina 22 pour de plus amples informations sur la commande du système par téléphone.
PARAMÈTRES DU SYSTÈME	AFFICHAGE ARMEMENT/DÉSARMEMENT	ACTIVER/DÉSACTIVER		<p>Vous pouvez supprimer l'affichage de la notification d'armement ou de désarmement de votre système.</p>	
PARAMÈTRES DU SYSTÈME	NOTIFICATION DE DYSFONCTIONNEMENT SUR LE GSM	ACTIVER/DÉSACTIVER		<p>Notification d'un problème au moyen du signal SIM/GSM.</p>	Désactivez cette fonction si vous souhaitez utiliser le système d'alarme uniquement en mode RTCP.
PARAMÈTRES DU SYSTÈME	SON DU CLAVIER	ACTIVER/DÉSACTIVER	-	<p>Vous pouvez activer ou désactiver le son des touches du clavier sur le panneau de commande.</p>	
PARAMÈTRES DU SYSTÈME	CODE D'ACCÈS	CODE ADMINISTRATEUR	123456	<p>Votre code administrateur vous donne accès au menu de configuration. <i>Code administrateur par défaut : 123456</i></p>	
		CODE D'UTILISATEUR	1234	<p>Avec votre code d'utilisateur, vous pouvez désarmer le système depuis le panneau de commande. Le code d'utilisateur est le code d'accès dont vous avez besoin lorsque vous appelez le panneau de commande. <i>Code d'utilisateur par défaut : 1234</i></p>	
		CODE D'URGENCE	0000	<p>Si vous devez arrêter le système rapidement en cas d'urgence, nous vous recommandons de le faire en utilisant le code d'urgence. Le panneau de commande appelle malgré tout les numéros de téléphone enregistrés. <i>Code d'urgence par défaut : 0000</i></p>	Nous vous conseillons de changer tous les codes avant d'utiliser le système pour la première fois et de garder vos codes secrets.
		CODE PORTE OUVERTE	8888	<p>Ce code vous permet d'ouvrir des portes électroniques. La porte doit être connectée à la borne [LOCK] située à l'arrière du panneau de commande.</p>	

Démarrage rapide

Utilisation du panneau de commande

Utilisation des fonctions SMS

Accessoires

Sécurité et dépannage

Menu principal	Sous-menu 1	Sous-menu 2	Sous-menu 3	Remarques	Remarque
PARAMÈTRES DU SYSTÈME	SONNERIES	<0-9>	-	Cette option vous permet de régler le nombre de sonneries avant que le panneau de commande ne réponde à votre appel (pour la commande par téléphone).	
PARAMÈTRES DU SYSTÈME	RÉTRO-ÉCLAIRAGE	030 S	-	Appuyez sur la « Enter » pour régler la durée de fonctionnement de l'éclairage de l'écran LCD.	Vous pouvez régler la durée du rétro-éclairage entre 0 et 300 sec.
PARAMÈTRES DU SYSTÈME	DURÉE DE LA SIRÈNE		3 MIN	La durée de la sirène est calculée en minutes. Le réglage par défaut est de 3 minutes. Si vous réglez la durée de la sirène sur 0, la sirène ne se déclenchera pas.	
PARAMÈTRES DU SYSTÈME	RÉGLAGES DE LA SIRÈNE	SIRÈNE INTÉRIEURE	ACTIVER/DÉSACTIVER LA TONALITÉ <ON OU OFF?>	La sirène intégrée est la sirène du panneau de commande.	La sirène intégrée est la sirène du panneau de commande.
		SIRÈNE SANS FIL	ACTIVER/DÉSACTIVER LA TONALITÉ <ON OU OFF?>	Une sirène sans fil est une sirène connectée au panneau de commande par radiofréquence.	Une sirène sans fil est une sirène connectée au panneau de commande par radiofréquence.
PARAMÈTRES DU SYSTÈME	ACTIVER LE TÉLÉCHARGEMENT	ACTIVER/DÉSACTIVER	-	Notification par SMS de l'armement (mode GSM uniquement)	
	DÉSACTIVER LE TÉLÉCHARGEMENT	ACTIVER/DÉSACTIVER	-	Notification par SMS du désarmement (mode GSM uniquement)	
PARAMÈTRES DU SYSTÈME	RÉPÉTER L'APPEL	<0-9>		Lorsque l'alarme se déclenche, le panneau de commande appelle les numéros que vous avez enregistrés. Si vous ne la désarquez pas, le système vous appellera à nouveau (jusqu'à 9 fois). La fonction « Répéter l'appel » vous permet de définir le nombre de tentatives d'appel du panneau de commande.	
PARAMÈTRES DU SYSTÈME	INFO	-	-	La version actuelle du micrologiciel de votre système d'alarme eTIGER.	
PARAMÈTRES DU SYSTÈME	LANGUE	-	-	Pour modifier la langue du système.	Les langues disponibles diffèrent selon la version du produit.
PARAMÈTRES DU SYSTÈME	RÉINITIALISATION	1=OUI 0=NON		Tous les paramètres par défaut sont rétablis. Tous les numéros de téléphone enregistrés et les accessoires connectés sont supprimés.	
HISTORIQUE	-	-	-	Sélectionnez le journal d'événements que vous souhaitez consulter et appuyez sur « Enter ».	Le panneau de commande conserve les 150 événements les plus récents.

Commande depuis le téléphone

Cette fonction est uniquement disponible après avoir été activée dans le panneau de commande, comme expliqué pagina 20 dans ce manuel.

Méthode 1 : en cas d'alarme

Lorsqu'une alarme est armée, le panneau de commande appelle les numéros de téléphone enregistrés. Lorsque vous répondez à l'appel, suivez les indications orales pour commander le panneau à distance (voir les instructions dans le tableau ci-dessous)

Méthode 2 : sans alarme

1. Composez le numéro de téléphone du panneau de commande (le numéro de la carte SIM insérée dans le panneau de commande ou le numéro du téléphone fixe auquel le panneau de commande est raccordé). Une fois que vous obtenez une réponse à votre appel, suivez les instructions orales pour saisir votre code d'accès.
2. Saisissez votre code d'accès (code d'utilisateur), suivi de « # ».
3. Une voix vous propose plusieurs options parmi lesquelles vous pouvez choisir.
4. Sélectionnez les commandes pour faire fonctionner le panneau (voir les instructions dans le tableau ci-dessous).

Remarque

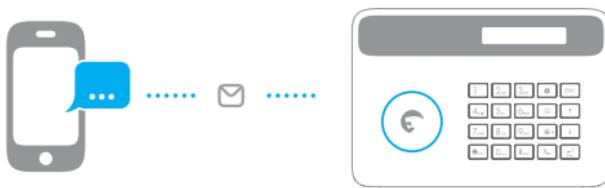
L'appel se termine automatiquement si vous n'envoyez pas de commande dans un délai de 30 secondes.

Tableau des commandes depuis le téléphone

Commande	Fonction	Remarque
Appuyez sur « 1 »	Active le système	Message vocal « Système armé »
Appuyez sur « 0 »	- Désactive le système et la sirène - Arrête la surveillance sans raccrocher - Termine l'appel sans raccrocher	Message vocal « Système désarmé »
Appuyez sur « * »	Surveillance audio	Appuyez sur « * » pour prolonger la durée de la surveillance
Appuyez sur « 3 »	Communication bidirectionnelle via le panneau de commande	-
Appuyez sur « 6 »	Arrête la sirène	-
Appuyez sur « 9 »	Active la sirène	-
Appuyez sur « # »	- Désactive le système et la sirène - Arrête la commande depuis le téléphone	Le fait de raccrocher coupe également la commande à distance depuis le téléphone.

Remarque

En mode GSM, la durée de la surveillance audio n'est pas limitée.



Utilisation des fonctions SMS

Utilisation des fonctions SMS

IMPORTANT : AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

INSÉREZ UNE CARTE SIM DANS LE PANNEAU DE COMMANDE AVANT D'UTILISER LES FONCTIONS SMS.

ASSUREZ-VOUS QUE LA CARTE SIM N'EST PAS VERROUILLÉE PAR UN CODE PIN.

ENREGISTREZ UN NUMERO DE SMS DANS LE PANNEAU DE COMMANDE (DEPUIS LE PANNEAU DE COMMANDE).

Il est uniquement possible de commander et de configurer le système à partir des numéros enregistrés.

(VOIR les instructions pagina 19)

Les messages SMS expliqués dans ce manuel d'utilisation se présentent comme suit.

Votre message :

Commande SMS

La première bulle de texte bleue est le message SMS de l'utilisateur.

Réponse du panneau de commande :

Réponse du panneau de commande

La première bulle de texte grise est la réponse du panneau de commande.

Les bulles de texte qui suivent contiennent le dialogue entre l'utilisateur et le panneau de commande (les messages SMS de l'utilisateur sont en bleu et ceux du panneau de commande sont en gris).

La langue par défaut du système est l'anglais. Reportez-vous aux instructions à la pagina 31 de ce manuel pour changer la langue du système.

Important

Vos messages SMS envoyés au panneau de commande ne doivent pas contenir d'espaces après des caractères tels que « . » ou « : ». Les numéros de SMS enregistrés, par exemple, doivent ressembler à ceci :

Numéros SMS :

1.067890033

2.067890022

3.067890011

4.067890000

5.

SMS number:

1.067890033

2.067890022

Pas d'espace après le « 1 ».

Désarmement du système

Envoyer :

0

Système désarmé.

Armement du système

Envoyer :

1

Système armé.

Mode maison

Envoyer :

2

System in home mode [Système en mode maison].

Informations sur les paramètres

Envoyer :

00

Système : désarmé
Alimentation : oui

Remarque

Les valeurs affichées ci-dessus sont modifiées une fois que le système a été configuré.

Démarrage rapide

Utilisation du panneau de commande

Utilisation des fonctions SMS

Accessoires

Sécurité et dépannage

Enregistrer les numéros de téléphone

Envoyer :

5

Numéros de téléphone :

- 1.
- 2.
- 3.
- 4.
- 5.

Copier, coller, puis éditer
(sensible à la casse)

Numéros de téléphone :

1. 067890033
2. 067890022
3. 067890011
4. 067890000
- 5.

Ok

Enregistrer des numéros de téléphone pour les SMS

Envoyer :

6

Numéros SMS :

- 1.
- 2.
- 3.
- 4.
- 5.

Copier, coller, puis éditer
(sensible à la casse)

Numéros SMS :

1. 067890033
2. 067890022
3. 067890011
4. 067890000
- 5.

Ok

Remarque

Le premier numéro de SMS reçoit les messages SMS lorsque le système est désarmé par un badge RFID. Pour pouvoir recevoir ces messages, vous devez changer le nom des badges RFID. Vous pouvez renommer jusqu'à 4 badges RFID. Les autres badges se voient attribuer un numéro en fonction de leur ordre d'enregistrement dans le panneau de commande. Reportez-vous aux instructions de la page 19 pour de plus amples informations sur l'enregistrement des badges RFID dans le panneau de commande.

Modifier le nom des zones

Envoyez « **91~99** ». Par exemple, pour la zone 1, envoyez :

91

Noms de zones :

1.

Copier, coller, puis éditer
(sensible à la casse)

Noms de zones :
1. Capteur de porte d'entrée

Ok

Remarque

Les noms des zones 1 à 9 peuvent être modifiés. Un nom de zone peut comporter un maximum de 30 caractères latins. Les noms des zones 10 à 50 ne peuvent pas être modifiés.

SMS en cas de batterie d'accessoire faible

(disponible pour les accessoires bidirectionnels tels que les détecteurs de mouvement)

Pour les accessoires affectés à des zones dont le nom a été modifié, un SMS est envoyé selon le format suivant « **Numéro de zone + batterie vide** ».

Chambre à coucher PIR batterie vide

Pour les accessoires affectés à des zones dont le nom n'a pas été modifié, un SMS est envoyé selon le format suivant « **Numéro de zone + batterie vide** ».

Zone 10 batterie vide

SMS en cas d'ouverture non autorisée d'accessoires

(disponible pour les accessoires bidirectionnels tels que les détecteurs de mouvement)

Pour les accessoires affectés à des zones dont le nom a été modifié, un SMS est envoyé avec le format suivant « **Nom de zone + Ouvert** ».

Chambre à coucher PIR Ouvert

Pour les accessoires affectés à des zones dont le nom n'a pas été modifié, un SMS est envoyé avec le format suivant « **Numéro de zone + Ouvert** ».

Zone 10 ouverte

Renommer un badge RFID

Envoyer :

10

Renommer les badges RFID :

- 1.
- 2.
- 3.
- 4.

Copier, coller, puis éditer
(sensible à la casse)

Renommer les badges RFID :

1. Tom
2. Soins à domicile
3. Nancy
4. David

Ok

Remarque

Le premier numéro de SMS reçoit les messages SMS lorsque le système est désarmé par un badge RFID. Pour pouvoir recevoir ces messages, vous devez changer le nom des badges RFID. Vous pouvez renommer jusqu'à 4 badges RFID. Les autres badges se voient attribuer un numéro en fonction de leur ordre d'enregistrement dans le panneau de commande. Reportez-vous aux instructions de la pagina 19 pour de plus amples informations sur l'enregistrement des badges RFID dans le panneau de commande.

Temporisation d'arrivée et de départ

Envoyer :

11

Temporisation d'arrivée(0-300sec):0

Temporisation de départ (0-

300sec):0

Copier, coller, puis éditer
(sensible à la casse)

Temporisation d'arrivée(0-300sec):10

Temporisation de départ (0-
300sec):20

Ok

Remarque

Cette fonction agit uniquement sur les détecteurs affectés à la zone temporisée. Pour plus d'informations sur le réglage des capteurs dans la zone temporisée, veuillez vous reporter aux instructions de la "Draadloze sensoren" op pagina 19 de ce manuel.

Vous pouvez utiliser cette fonction si vous ne voulez pas transporter de télécommande ou de badge RFID. Lorsque vous activez le système, il ne se met en marche qu'après le délai de temporisation fixé. Lorsque vous désactivez le système, il ne s'arrête qu'après le délai de temporisation fixé. Lorsque le système est armé, il émet un « bip » par seconde pour vous rappeler de partir. Pendant les 10 dernières secondes, les « bips » se succèdent de plus en plus vite. Lorsqu'un intrus est détecté, l'alarme est alors également retardée.

Volume et durée de la sirène

Envoyer :

12

Volume sirène(0=Silencieux,1=Fort):1
Durée sirène (1-9min):5

Copier, coller, puis éditer
(sensible à la casse)

Volume sirène (0=Silencieux,1=Fort):1
Durée sirène (1-9min):1

Ok

Modification d'utilisateur

Envoyer :

13

Mot de passe de désarmement
(4 chiffres):
1234

Copier, coller, puis éditer
(sensible à la casse)

Mot de passe de désarmement
(4 chiffres):
8888

Ok

Démarrage rapide

Utilisation du panneau de commande

Utilisation des fonctions SMS

Accessoires

Sécurité et dépannage

Supprimer tous les accessoires

Envoyer :

21

Ok

Supprimer télécommande

Envoyer :

22

Ok

Supprimer les détecteurs

Envoyer :

23

Ok

Supprimer les badges RFID

Envoyer :

24

Ok

Démarrage rapide

Utilisation du panneau de commande

Utilisation des fonctions SMS

Accessoires

Sécurité et dépannage

Changer la langue du système

Envoyez le code de la langue que vous voulez changer. Par exemple, pour l'anglais, vous envoyez « 0001 ».

0001

Ok

Reportez-vous au tableau ci-dessous pour une vue d'ensemble de toutes les langues :

0001 Anglais	0008 Allemand
0002 Français	0009 Espagnol
0003 Russe	0010 Finnois
0004 Danois	0011 Norvégien
0005 Néerlandais	0012 Arabe
0006 Italien	0013 Farsi
0007 Suédois	0014 Chinois
	0015 Portugais

Les langues disponibles diffèrent selon la version du produit.

Rétablissement les paramètres d'usine du système par SMS

Envoyer :

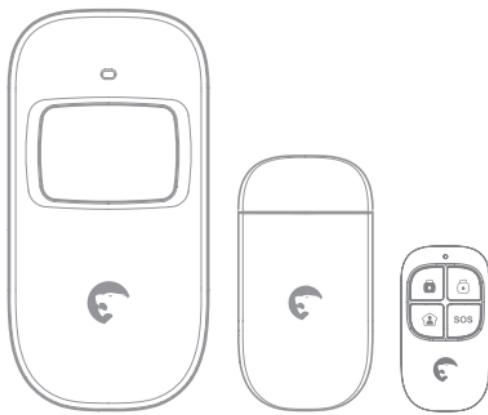
0000

Ok

Tous les paramètres par défaut sont rétablis. Les numéros de téléphone enregistrés et les accessoires connectés ne sont pas supprimés.

Remarque

Seuls les numéros enregistrés peuvent envoyer un SMS pour rétablir les paramètres d'usine.



Accessoires

Réglage par zone des accessoires

Chaque détecteur peut être affecté à 4 catégories de zones différentes : zone maison, zone temporisée, zone normale et zone 24 heures. Pour affecter un détecteur à une zone, suivez les instructions page <?> de ce manuel ou utilisez l'application.

Zone normale

Lorsque le système est mis en marche par l'activation d'un capteur, la sirène se déclenche. Lorsque le système est désarmé, les capteurs ne déclenchent pas l'alarme.

Zone 24 heures

Les capteurs affectés à la zone 24 heures déclenchent toujours l'alarme, que le système soit armé ou désarmé. *Nous vous conseillons d'affecter à la zone 24 heures les détecteurs de fumée, les détecteurs de gaz et les capteurs à faisceau pour l'extérieur.*

Zone temporisée

Si vous souhaitez définir une tempérision pour le départ et le retour, les capteurs correspondants doivent être affectés à la zone temporisée. Lorsqu'une tempérision est définie, les capteurs n'activent pas l'alarme pendant le délai de tempérision fixé. Reportez-vous aux instructions « Tempérision d'arrivée et de départ » page <?> de ce manuel. *Nous vous recommandons d'affecter le contact de porte/fenêtre à la zone temporisée.*

Zone maison

Lorsque le système est armé en mode maison, les capteurs affectés à la zone maison ne déclenchent pas l'alarme. *Nous recommandons d'affecter à la zone maison des détecteurs de mouvement afin que vous puissiez armer votre système en mode maison lorsque vous êtes à la maison et vous promener dans la maison sans que l'alarme ne se déclenche.*

Configuration d'un accessoire depuis l'application

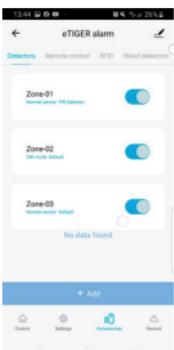
Après avoir installé un détecteur, vous pouvez également utiliser l'application pour l'affecter à une zone déterminée. Pour configurer une zone dans l'application, rendez-vous sur votre système d'alarme et sélectionnez le menu « accessoires »

Appuyez sur l'accessoire que vous voulez configurer. L'application vous permet de définir le type d'accessoire et de le placer dans une zone déterminée.

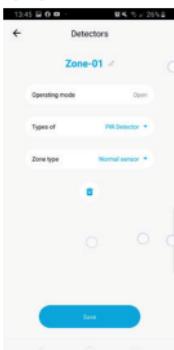
Configuration de l'alarme



Accessoires



Réglage des accessoires



Télécommande sans fil



Armement du système

Appuyez sur le bouton d'armement « » pour armer le système d'alarme. Le voyant LED s'allume (le panneau de commande émet un « bip »). Le système est armé.

Si un intrus est détecté, la sirène se déclenche. (La sirène s'arrête par défaut au bout de 5 minutes) Pendant ce temps, le système compose automatiquement les numéros de téléphone enregistrés.



Désarmement du système

Appuyez sur le bouton « » pour désarmer le système d'alarme. Le voyant LED s'éteint (le panneau de commande émet deux « bips »). Le système est désarmé.



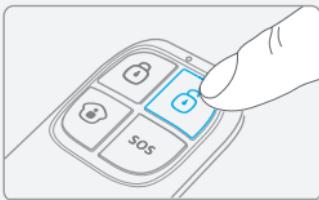
Mode maison

Appuyez sur la touche « » de la télécommande. Le voyant d'état du système s'allume. Tous les capteurs des zones normales sont activés, sauf ceux de la zone maison. Les capteurs de la zone maison sont désactivés afin que les utilisateurs puissent entrer chez eux.



Mode silencieux

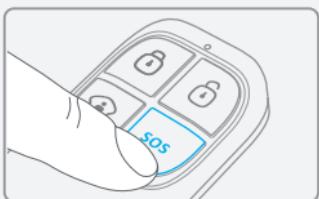
Appuyez sur le bouton «  » et immédiatement après sur le bouton d'armement «  » ou le bouton de désarmement «  ». Ainsi, le panneau de commande ne déclenche aucune alarme lorsque vous armez ou désarnez le système.



Mode d'urgence

Lorsque vous appuyez sur le bouton « SOS » sur la télécommande, l'alarme se déclenche toujours, quel que soit l'état du système.

Simultanément, le panneau de commande envoie un SMS (« RC-01 SOS », 01 est le numéro de la télécommande) et appelle les numéros de téléphone enregistrés.



Enregistrer dans le panneau de commande

Par le panneau de commande

Voir les instructions dans le tableau de la pagina 19 de ce manuel « **TÉLÉCOMMANDE** ».

Reportez-vous aux instructions du tableau pagina 19 pour vérifier que l'enregistrement est complet.

Sur l'application

Dans l'application, rendez-vous dans le menu de votre système d'alarme sur « **accessoires** » et sélectionnez le type d'accessoires en haut. Appuyez sur « **+ ADD** ».

Spécifications

Alimentation :

DC 3 V (pile bouton CR2025 x1)

Matériau du boîtier

Plastique ABS

Courant statique

≤ 10 µA

Conditions d'utilisation

Température : -10 °C ~ +55 °C
L'humidité relative : ≤ 80 %
(sans condensation)

Courant d'alarme :

≤ 7 mA

Dimensions

57 x 31 x 11 mm

Portée

≤ 80 m (dans un espace ouvert)

Fréquence radio :

433 MHz (±75 KHz)

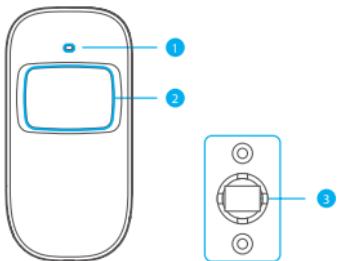
Détecteur de mouvement sans fil

Caractéristiques

L'ES-D2A est un détecteur de mouvement sans fil de haute qualité équipé d'une puce infrarouge numérique à double cœur à logique floue avec fonction d'analyse intelligente. Cette technologie reconnaît les perturbations causées par les mouvements du corps et réduit le nombre de fausses alertes.

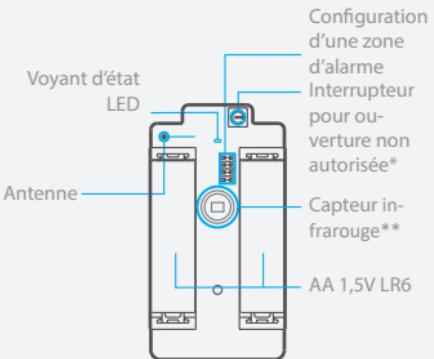
Grâce à la compensation automatique de la température et à la technologie anti-turbulence de l'air, le détecteur s'adapte sans effort aux changements de l'environnement.

Conception



1. Voyant LED
2. Fenêtre de détection
3. Support

Disposition du circuit imprimé



***Interrupteur pour ouverture non autorisée**
Lorsque le système d'alarme est armé, l'interrupteur d'ouverture non autorisée déclenche l'alarme à l'ouverture du boîtier.

****Capteur infrarouge**

Détecte les rayons infrarouges émis par les déplacements humains. Ne pas toucher la surface. Garder la surface propre.

Signification du voyant LED

Clignote en continu : auto-test en cours

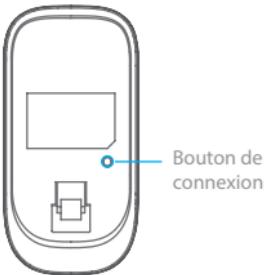
Clignote une fois : détection d'un intrus

Clignote deux fois : auto-test terminé. Le mode de fonctionnement est activé.

Clignote une fois toutes les 3 secondes : pile presque vide : remplacer les piles. (Si le détecteur est enregistré dans le panneau de commande, vous recevez un SMS lorsque les piles sont faibles).

Utilisation

Si le capteur est activé plus de deux fois dans un délai de 3 minutes en mode de fonctionnement, il passe en mode veille pour économiser l'énergie. Si aucun mouvement n'est détecté dans les 3 minutes qui suivent, le capteur repasse en mode de fonctionnement.



Enregistrer dans le panneau de commande

Par le panneau de commande

Naviguez dans le menu du panneau de commande et allez sur « AJOUTER » (Capteur sans fil). Appuyez sur le bouton de connexion situé à l'arrière du capteur de mouvement ou activez le capteur (en vous déplaçant devant le capteur) pour enregistrer celui-ci dans le panneau de commande.

Reportez-vous aux instructions du tableau pagina 19 pour vérifier que l'enregistrement est complet.

Sur l'application

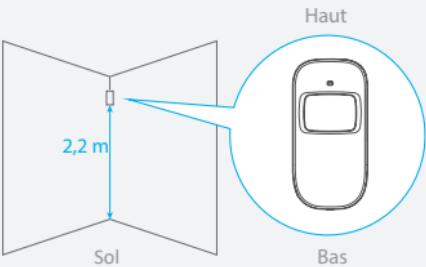
Dans l'application, rendez-vous dans le menu de votre système d'alarme sur « accessoires » et sélectionnez le type d'accessoires en haut. Appuyez sur « + ADD »

Installation

Ne placez pas le détecteur à proximité d'une fenêtre, d'un climatiseur, d'un chauffage, d'un réfrigérateur, d'un four, à la lumière du soleil ou dans un endroit soumis à de fortes variations de température et à un fort courant d'air.

Lorsque deux détecteurs sont placés dans la même zone de détection, placez-les de manière à éviter les perturbations et les fausses alertes.

Installez le support sur mur à l'aide des vis et fixez le détecteur sur le support. Ajustez le support pour modifier la distance et l'angle de détection. Nous vous recommandons de monter le détecteur à 2,2 mètres du sol.



Le détecteur est plus sensible aux mouvements transversaux qu'aux mouvements verticaux.



Vue du dessus



Vue de côté



Test

A. Activez le détecteur après l'installation. Après l'auto-test d'une minute, appuyez sur le bouton de test, entrez dans la zone de détection et vérifiez le voyant LED pour voir si le détecteur fonctionne.

B. Le voyant LED clignote une fois lorsqu'un mouvement est détecté.

C. Ajustez l'angle du détecteur pour obtenir les meilleurs résultats de détection.

Spécifications

Alimentation :

DC 3 V (piles AA 1,5 V LR6 x 2)

Courant statique

≤ 30 µA

Courant d'alarme

≤ 15 mA

Zone de détection

8 m / 110 °

Portée

≤ 80m (dans un espace ouvert)

Fréquence radio

433 MHz (±75 KHz)

Matériau du boîtier

Plastique ABS

Conditions d'utilisation

Température : -10 °C ~ 55 °C

L'humidité relative : ≤ 80 % (sans condensation)

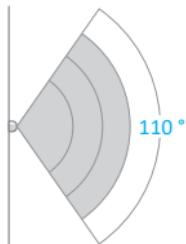
Dimensions du détecteur (L x l x H)

107 x 53 x 32 mm

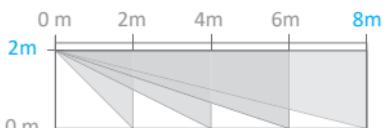
Dimensions du support (L x l x H)

52 x 30 x 26,5 mm

Zone de détection



Vue du dessus



Vue de côté

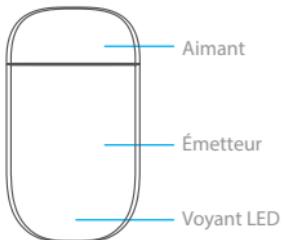
Contact de porte/fenêtre sans fil

Caractéristiques

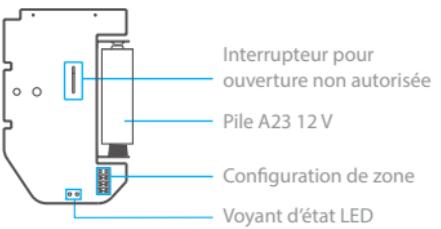
L'ES-D3E est un contact de porte/fenêtre qui peut être monté sur les portes, les châssis de fenêtres et autres objets pouvant être ouverts et fermés. Le capteur envoie un signal au panneau de commande lorsque l'aimant est séparé de l'émetteur.

Grâce à l'interrupteur d'ouverture non autorisé, l'alarme est déclenchée dès que quelqu'un tente de retirer le couvercle du contact de la porte/fenêtre.

Conception



Disposition du circuit imprimé (ES-D3A/ES-D3B)

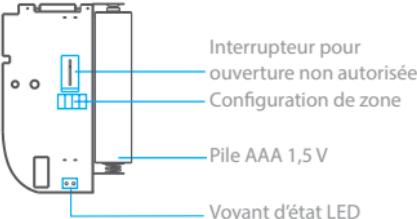


Signification du voyant LED

Clignote une fois : la porte ou la fenêtre est ouverte et l'émetteur envoie un signal au panneau de commande.

Clignote rapidement : Indique que la tension est faible : les piles doivent être remplacées.

Disposition du circuit imprimé (ES-D3C)



Enregistrer dans le panneau de commande

Par le panneau de commande

Naviguez dans le menu du panneau de commande et allez sur « AJOUTER » (Capteur sans fil). Retirez ensuite l'aimant de l'émetteur pour enregistrer le détecteur dans le panneau de commande.

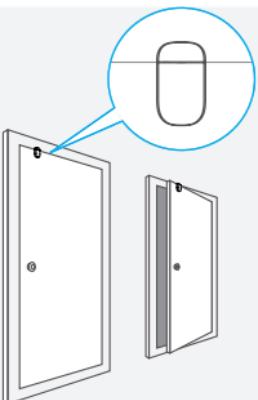
Sur l'application

Dans l'application, rendez-vous dans le menu de votre système d'alarme sur « **accessoires** » et sélectionnez le type d'accessoires en haut. Appuyez sur « **+ ADD** »

Pour vérifier que l'enregistrement a bien été effectué, armez le système et séparez à nouveau l'aimant de l'émetteur en ouvrant la porte ou la fenêtre à laquelle l'aimant est fixé. Si la sirène se déclenche, c'est que l'enregistrement a été effectué correctement. Vous pouvez aussi consulter les instructions dans le tableau pagina <OV>.

Installation

- Ouvrez le boîtier et retirez la bande de protection pour activer les piles.
- Montez le capteur sur la porte et montez l'aimant sur le châssis de la porte.
- Assurez-vous que l'aimant est bien placé en face de l'émetteur.
- Placez l'aimant à maximum 1 cm de l'émetteur et fixez l'émetteur et l'aimant avec du ruban adhésif double face ou des vis.
- Ne placez pas le capteur dans des endroits où il y a beaucoup de métal ou de câblage électrique, comme un four ou une pièce d'installation.



Spécifications (ES-D3A/ES-D3B)

Alimentation :

DC 12 V (pile A23 12 V x 1)

Courant statique

≤ 30 uA

Courant d'alarme

≤ 15 mA

Portée

≤ 80 m (dans un espace ouvert)

Fréquence radio

433 MHz (±75 KHz)

Matériau du boîtier

Plastique ABS

Conditions d'utilisation

Température : -10 °C ~ 55 °C

L'humidité relative : ≤ 80 % (sans condensation)

Dimensions de l'émetteur (L x l x H)

60 x 45 x 18 mm

Dimensions de l'aimant (L x l x H)

45 x 19 x 17,5 mm

Badge RFID

Démarrage rapide

Utilisation du panneau de commande

Utilisation des fonctions SMS

Accessoires

Sécurité et dépannage

Caractéristiques

Le badge RFID vous permet de désarmer le système et d'ouvrir les serrures électroniques des portes.

Enregistrer dans le panneau de commande

Sur l'application

Voir les instructions dans le tableau de la pagina 19 de ce manuel « **BADGE RFID** ».

Sur l'application

Dans l'application, rendez-vous dans le menu de votre système d'alarme sur « **accessoires** » et sélectionnez le type d'accessoires en haut. Appuyez sur « **+ ADD** »

Spécifications

Dimensions

45 x 30 x 7 mm

Enregistrer une sirène eTiger supplémentaire

Le panneau de commande du S6 est équipé d'une sirène intégrée de 95 dB.

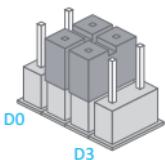
Les systèmes de sécurité eTiger peuvent être connectés à des sirènes intérieures et/ou extérieures supplémentaires afin que vous puissiez étendre le système selon vos besoins.

Pour enregistrer la sirène eTiger supplémentaire, reportez-vous aux instructions du manuel de la sirène.

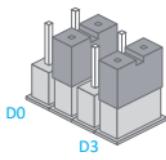
Pour plus d'informations sur les sirènes et les accessoires compatibles avec les systèmes de sécurité eTIGER, veuillez consulter notre site web etiger.com

Réglage par zone des accessoires depuis les capteurs

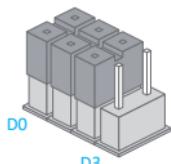
Chaque détecteur peut être affecté à 4 catégories de zones différentes : zone maison, zone temporisée, zone normale et zone 24 heures. Pour affecter le détecteur à une zone, ouvrez le boîtier du détecteur et disposez les jumpers conformément au dessin ci-dessous :



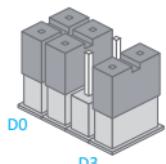
A Zone maison



B Zone temporisée



C Zone normale



D Zone 24 heures

Zone maison

Lorsque le système est armé en mode maison, les capteurs affectés à la zone maison ne déclenchent pas l'alarme. *Nous recommandons d'affecter à la zone maison des détecteurs de mouvement afin que vous puissiez armer votre système en mode maison lorsque vous êtes à la maison et vous promener dans la maison sans que l'alarme ne se déclenche.*

Zone temporisée

Vous pouvez configurer un délai de températisation de retour et de départ. Dans ce cas, les capteurs affectés à la « zone temporisée » ne déclenchent pas l'alarme pendant le délai fixé. Par exemple, si vous affectez un détecteur de mouvement à la zone temporisée et que vous réglez la températisation de départ et d'arrivée à la maison sur 30 secondes, le détecteur de mouvement ne déclenchera pas l'alarme pendant 30 secondes après votre arrivée ou votre départ, de sorte que vous pouvez partir et rentrer chez vous sans que l'alarme ne se déclenche. Pour plus d'informations sur la configuration d'une températisation d'arrivée et de départ, veuillez vous reporter aux instructions de la page 28 de ce manuel. *Nous vous recommandons d'affecter le contact de porte/fenêtre à la zone temporisée.*

Zone normale

Lorsque le système est mis en marche par l'activation d'un capteur, la sirène se déclenche. Lorsque le système est désarmé, les capteurs ne déclenchent pas l'alarme.

Zone 24 heures

Les capteurs affectés à la zone 24 heures déclenchent toujours l'alarme, que le système soit armé ou désarmé. *Nous vous conseillons d'affecter à la zone 24 heures les détecteurs de fumée, les détecteurs de gaz et les capteurs à faisceau pour l'extérieur.*

Précautions

Pour une utilisation sûre et une longue durée de vie de ce produit, nous vous recommandons de prendre les précautions suivantes :

- Les accessoires sans fil doivent être connectés au panneau de commande.
- Une pile presque vide peut avoir un effet négatif sur la portée de transmission.
- Évitez toute surcharge et n'appuyez pas inutilement sur le bouton SOS de la télécommande.
- Vérifiez régulièrement que le système fonctionne correctement.
- Le panneau de commande n'est pas étanche à l'eau ni à l'humidité. Placez l'appareil dans un endroit sombre, frais et sec.
- Le boîtier du panneau de commande est en plastique ABS. Tenez-le à l'écart de la lumière vive pour une plus longue durée de vie.
- Le panneau de commande n'est pas à l'épreuve des explosions. Tenez-le à l'écart du feu et des sources de flammes.
- Tenez le panneau de commande éloigné des objets qui émettent de la chaleur ou des radiations électromagnétiques, tels que les appareils de chauffage, les climatiseurs, les fours à micro-ondes, etc.
- Éliminez les piles conformément à la réglementation locale en matière d'élimination des déchets.
- Ce produit peut uniquement être démonté par des professionnels.

Normes



Ce produit porte le symbole de séparation des déchets d'équipements électriques et électroniques (logo DEEE). Cela signifie que ce produit doit être éliminé conformément à la directive européenne 2002/96/CE. Ainsi, il peut être recyclé ou démantelé afin de minimiser autant que possible son impact nocif sur l'environnement.

Pour plus d'informations, veuillez contacter vos autorités communales.

Les produits électroniques qui ne sont pas éliminés séparément sont nocifs pour l'environnement et la santé car ils contiennent des substances dangereuses.



Conforme à la réglementation européenne. Ce produit est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.



Ce produit a été conçu et fabriqué conformément à la directive 2002/95/CE du Parlement européen et du Conseil relative à l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques (directive RoHS). Ce produit est considéré conforme aux exigences de concentration maximale fixées par le Comité européen d'adaptation technique (TAC).

Fabriqué en Chine.



Aucun droit ne peut être tiré des photos, images et textes. ETIGER et le logo ETIGER sont des marques déposées et la propriété d'ETIGER. Copyright © 2015 ETIGER. Tous droits réservés.



www.etiger.com



S6 SIM WiFi Secual

Alarmsysteem voor WiFi en GSM

www.etiger.com

NL

Kenmerken

- WiFi verbonden : verbonden met je 2.4Ghz netwerk
- GSM-frequentie: 850 / 900 / 1800 / 1900 MHz (2G netwerk)
- Kan worden gebruikt met 10 afstandsbedieningen, 50 draadloze accessoires en 30 RFID-tags
- Kan maximaal 5 telefoonnummers en 5 SMS-nummers opslaan
- Radiofrequente beveiliging van de accessoires: meer dan een miljoen combinatiecodes
- Inschakelen/uitschakelen van het systeem via SMS, een telefonische oproep of App (iOS of Android) & uitschakelen via RFID-tag
- Ingebouwde sirene (100dB) en oproeffunctie vanaf het paneel
- Notificaties voor stroomuitval, stroomherstel, lege batterijen of systeem status verandering
- Audiobewaking op afstand van de locatie
- 7.4V / 600 mAh lithium batterijen meegeleverd (levensduur : 8 uur in de stand-by modus)

Specificaties

SKU

S6-SW

Wi-Fi

2.4GHz 802.11 b/g/n

Voeding van bedieningspaneel

Ingang: AC 110-240V / 50-60 Hz

Uitgang: DC 12V / 800 mA

GSM-werkfrequentie

850 / 900 / 1800 / 1900 mHz

Radiofrequentie

433 MHz (± 75 KHz) + 868MHz

Stand-bystroom

110 mA

Transmission power

Max. radio transmit power : 10 dBm

antenna gain : 2 dBi

Alarmstroom

340 mA

Back-upbatterijen

Lithium 7.4V / 600 mAh

Ingebouwde sirene

100 dB

Materiaal van behuizing

ABS kunststof

Gebruiksvoorwaarden

Temperatuur: -10°C~55°C

Vochtigheid: ≤ 80% (niet condenserend)

Afmetingen van bedieningspaneel (L x B x H)

205 x 135 x 28 mm

Inhoud van de verpakking

S6 bedieningspaneel x1

ES-D2A Bewegingsdetectoren x1

ES-D3A Deur-/raamcontacten x2

ES-RC1N Afstandsbedieningen x2

ES-T1A RFID-tags x2

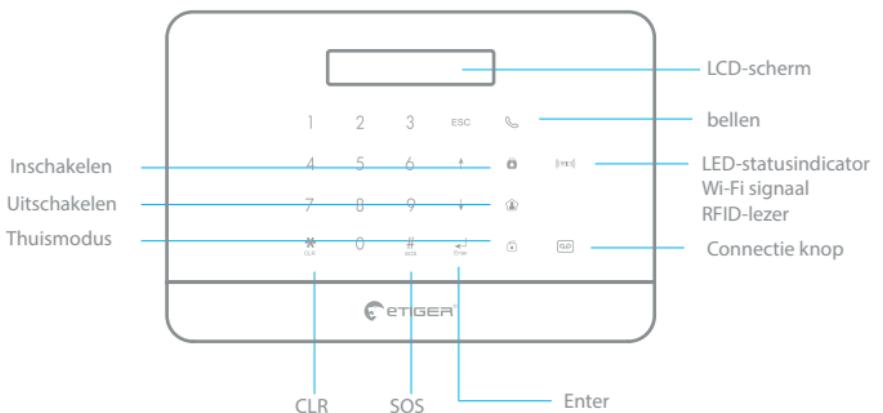
AC-adapter x1

Documentatie x1

SIM-adapter x1

Aan de slag

Overzicht van bedieningspaneel (voorkant)



Overzicht van bedieningspaneel (achterkant)

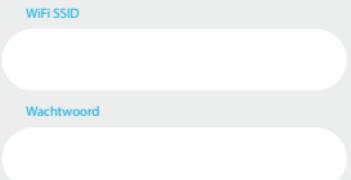
Het systeem aansluiten

De S6 Sim WiFi Secual is uitgerust met een GSM module en WiFi module. Dit betekent dat het bedieningspaneel van het alarmsysteem via een SIM-kaart (GSM-module) of via je WiFi (mobiel netwerk) kan communiceren.

a. Gebruik via WiFi (2.4Ghz netwerk)

Zorg er voor dat uw S6 alarm systeem genoeg op een plaats wordt gemonteerd waar u voldoende netwerkbereik hebt. Dit alarm systeem kan enkel met een 2.4GHz draadloos netwerk worden verbonden.

Je hebt je WiFi wachtwoord nodig voor het installeren van uw eTIGER S6 via de app. Schrijf het hiernaast op, zodat je het kunt gebruiken wanneer je het nodig hebt



b. Gebruik van de GSM-zender (SIM-kaart)

Open het batterijcompartiment achter op het bedieningspaneel en plaats een SIM-kaart in het bedieningspaneel.

Belangrijk

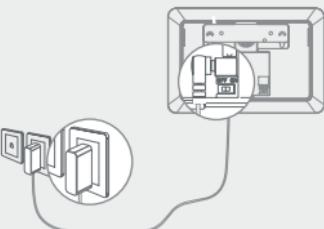
Voor dat u de S6 Sim WiFi Secual in de GSM-modus gaat gebruiken, moet u een SIM-kaart kopen voor GSM-netwerken met een frequentie van 850 / 900 / 1800 / 1900 MHz (2G). Wij raden u aan om een abonnement af te sluiten met onbeperkt bellen en SMS-en. Neem voor meer informatie contact op met de provider in uw land.

Belangrijk

Zorg dat de SIM-kaart niet vergrendeld is met een PIN-code. Neem voor meer informatie contact op met de provider in uw land.

Het systeem aansluiten

1. Sluit de AC-adapter aan op het stopcontact.
2. Sluit de uitgang van de AC-adapter aan op de adapteraansluiting in het batterijcompartiment aan de achterkant van het bedieningspaneel.
3. Zet de Aan/Uit-schakelaar op "ON" (in het batterijcompartiment aan de achterkant van het bedieningspaneel).



Het bedieningspaneel installeren

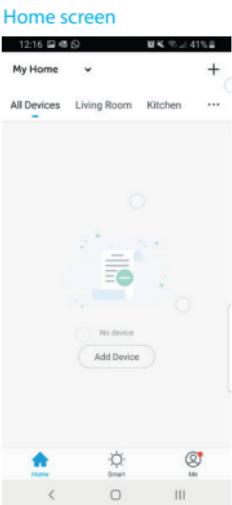
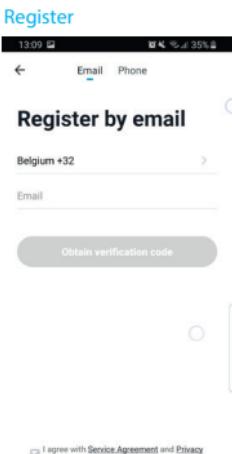
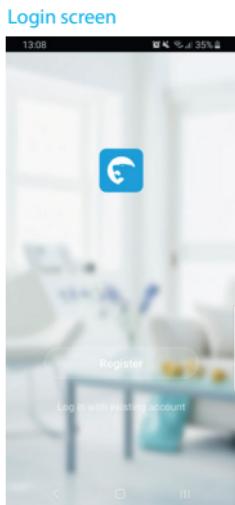
Voordat u het bedieningspaneel op de muur gaat aanbrengen, moet u controleren of de ontvangst van het GSM-signalen en/of WiFi signaal goed is.

Bevestig de wandmontagesteun op de muur met de schroeven. Schuif het paneel op de steun en controleer of het goed is bevestigd.

Uw systeem verbinden

Download de app en registreer

Download de eTIGER home app. de app is gratis voor iOS en Android gebruikers. open de app en registreer je via uw email adres en/of mobiel nummer.

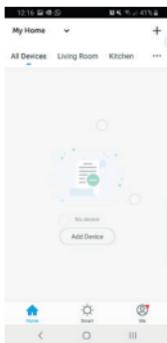


Het S6 SIM WiFi alarm systeem kunt u op twee manieren verbinden.
EZ modus voor directe verbinding met uw WiFi netwerk
AP modus voor verbinding als AP punt met uw WiFi netwerk.

Uw systeem installeren via EZ modus.

1. zorg er voor dat uw systeem is ontgrendeld. Indien het systeem is geactiveerd kan u geen verbinding met uw netwerk maken.
2. Geef op uw bedieningspaneel uw admin code " **123456** " + connectieknop "  " in. Op het display toont "WIFI CONFIG". De status LED op uw systeem knippert snel, het systeem is in verbindingsmodus.
3. Ga naar uw "eTIGER home" app en selecteer " **Apparaat toevoegen** " of "  " > " **Smart alarm** "
4. Bevestig dat de Status LED op uw systeem snel knippert.
5. Stel het WiFi-netwerk in waarmee uw alarm verbinden moet maken. Als u al bent verbonden met uw thuisnetwerk, gebruikt de app dit netwerk automatisch.
6. Geef uw WiFi wachtwoord in (deze heeft u eerder al genoteerd in deze handleiding).
7. Indien u met een ander netwerk wilt verbinden selecteer "Verander netwerk" en geef het WiFi wachtwoord in.
8. Wacht tot uw systeem zich heeft verbonden (tot het verbindingsproces is voltooid op 100%)
9. Geef uw systeem een naam. Deze naam wordt ook gebruikt voor communicatie met Google Home of Amazon alexa.

Home screen



Apparaat toevoegen



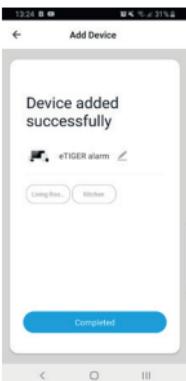
WiFi selecteren



Verbindingssprocedure



Naam veranderen



Indien het S6 alarm systeem zich niet kan verbinden via EZ modus, kunt u deze ook verbinden via AP Modus.

Uw systeem installeren via AP modus.

1. zorg er voor dat uw systeem is ontgrendeld. Indien het systeem is geactiveerd kan u geen verbinding met uw netwerk maken.
2. Geef op uw paneel uw admin code "123456" + "ENTER" in. Op het display toont "WIFI AP config". Druk op "ENTER", daarna op "1" om te bevestigen. De status LED op uw systeem knippert, het systeem is in verbindingsmodus.
3. Ga naar uw "eTIGER home" app en selecteer "Apparaat toevoegen" of "+" > "Smart alarm"
4. Druk bovenaan rechts op "AP modus"
5. Indien u reeds bent verbonden met het WiFi netwerk waar uw systeem zich mee moet verbinden, ziet u deze op het scherm.
6. Geef uw WiFi wachtwoord in (deze heeft u eerder al genoteerd in deze handleiding).
7. Indien u met een ander netwerk wilt verbinden selecteer "Verander netwerk" en geef het WiFi wachtwoord in.
8. Verbind uw telefoon met de WiFi hotspot gegenereerd door uw alarm systeem, genaamd "Smartlife-XXXXX" en keer terug naar de app.
9. Wacht tot uw systeem zich heeft verbonden (tot het verbindingsproces is voltooid op 100%)
10. Geef uw systeem een naam. Deze naam wordt ook gebruikt voor communicatie met Google Home of Amazon alexa.

Home screen



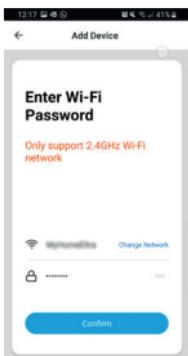
Apparaat toevoegen



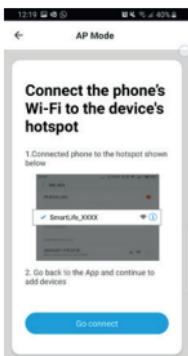
AP modus selecteren



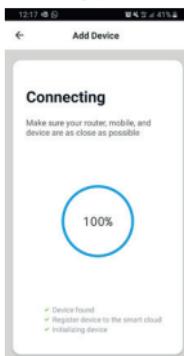
WiFi selecteren



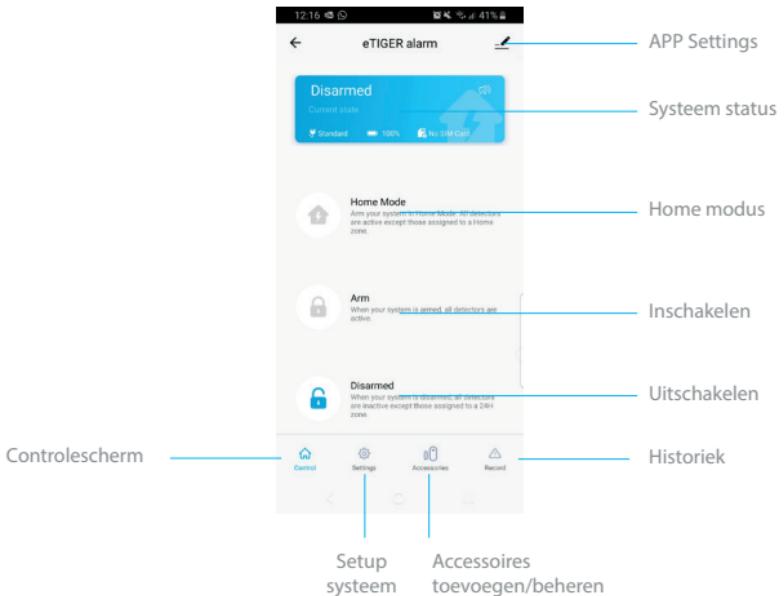
naar AP van alarm



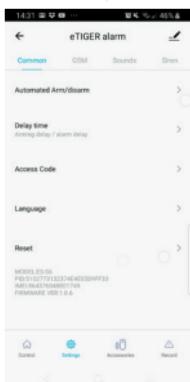
Verbindingsprocedure



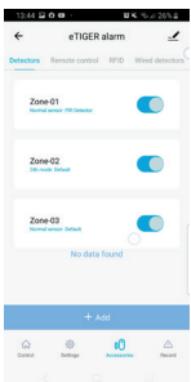
Gebruik van uw app



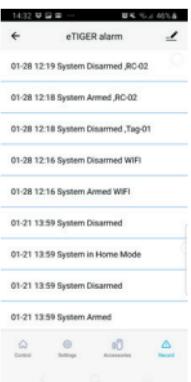
Setup



Accessories



Records



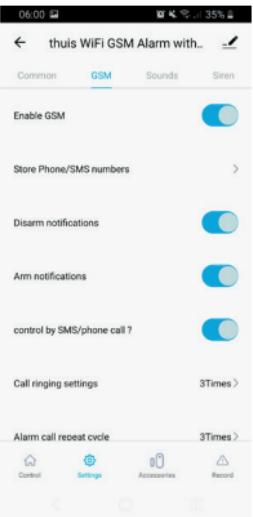
Eerste instellingen

Telefoonnummer(s) opslaan

Om met het bedieningspaneel te communiceren via SMS of telefoon moet u ten minste één telefoonnummer voor SMS-berichten opslaan in het bedieningspaneel.

Stel een telefoonnummer in via de app door naar uw systeem te gaan. Kies bovenaan "GSM" en selecteer "**Nummers ingeven**". Geef tot 5 SMS nummers en tot 5 nummers voor telefonische oproep in.

Het ingeven van nummers is ook mogelijk via het klavier (Zie pagina 20), of via SMS (Zie pagina 25).

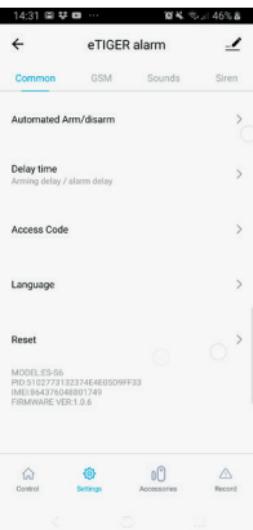


De taal wijzigen

De "systeemtaal" van het bedieningspaneel is standaard ingesteld op Engels. Verander de taal door in de app uw alarm te selecteren, klik onderaan op "**Instellingen**" > "**Taal**" en verander uw systeem van taal. Bij een mogelijke oproep zal uw systeem in de gekozen taal communiceren via oproep of notificatie.

Voor het instellen van de taal via SMS zie de aanwijzingen op pagina 30 van deze handleiding om de systeemtaal te wijzigen.

"Systeemtaal" is de taal van de SMS-berichten, telefoonoproep en notificaties die u van het bedieningspaneel ontvangt.



Het systeem inschakelen/uitschakelen

Het alarmsysteem kan via het bedieningspaneel, via SMS en via de telefoon worden ingeschakeld en uitgeschakeld.

Via het bedieningspaneel: Zie de aanwijzingen op pagina 18 in deze handleiding.

Via de RFID-tag (alleen uitschakelen): veeg de RFID-tag voor de RFID-lezer van het bedieningspaneel langs.

Om SMS-berichten te ontvangen wanneer het systeem is uitgeschakeld via de RFID-tag, moet u een SMS-nummer opslaan en de naam van de RFID-tags wijzigen, zoals uitgelegd op pagina 26 en pagina 27 van deze handleiding (u kunt de naam van RFID-tags wijzigen - per SMS kunt u enkel 4 RFID wijzigen). Wanneer u meerdere SMS-nummers heeft opgeslagen, ontvangt alleen het eerste opgeslagen nummer de SMS-berichten wanneer het systeem is uitgeschakeld via de RFID-tag.

Via SMS (alleen in de GSM-modus):

Het systeem inschakelen: verstuur "1" via SMS naar het nummer van de SIM-kaart in het bedieningspaneel.

Het systeem uitschakelen: verstuur "0" via SMS naar het nummer van de SIM-kaart van het systeem.

Via de app

Klik in de app op "**Inschakelen**" of "**Uitschakelen**" voor het inschakelen en uitschakelen van het systeem.

Klik in de app op "**Home mode**" om het systeem in thuismodus te activeren. Sensoren die ingesteld zijn op thuismodus zullen het systeem niet activeren. Andere sensoren wel.

Andere instellingen

GSM instellingen

GSM Inschakelen : Schakel GSM notificaties in.

Voor het inschakelen van GSM notificaties moet ten minste één SMS of oproepnummer ingevuld zijn.

Nummers opslaan

Meldingen voor uitschakelen :

ontvang een melding via SMS als uw systeem is uitgeschakeld

Meldingen voor inschakelen :

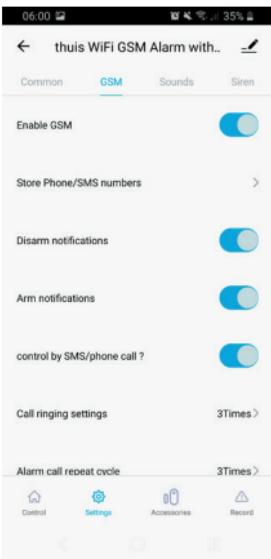
ontvang een melding via SMS als uw systeem is ingeschakeld

Bediening via SMS of oproep : Geef de mogelijkheid om uw systeem via SMS of oproep te beheren.

Instellen van de beltonen : Geef aan hoeveel keer uw systeem moet overgaan, indien het zelf opneemt voor beheer via oproep.

deze instelling is belangrijk wanneer een Voice mail is ingeschakeld bij de SIM kaart in uw systeem.

Instellen herhalingscyclus : geef aan hoeveel keer uw systeem de opgelsagen telefoonnummers moet bellen (Indien niemand de eerste keer opneemt)



Geluidsinstellingen

Geluid bij inschakelen alarm met vertraging : Het systeem geeft korte "beep" geluiden bij het vertraagd inschakelen.

Geluid bij vertragementsalarm : Het systeem geeft korte "beep" geluiden indien het systeem in vertraagd alarm gaat.

De eerste geluiden hoor je per aantal seconden. De laatste 10 seconden geeft het systeem een "beep" per seconde.

Keypad geluiden : Schakel de geluiden van het toetsenbord aan of uit.

Geluid bij het ontgrendelen : Schakel het geluid aan of uit bij het ontgrendelen van uw systeem.

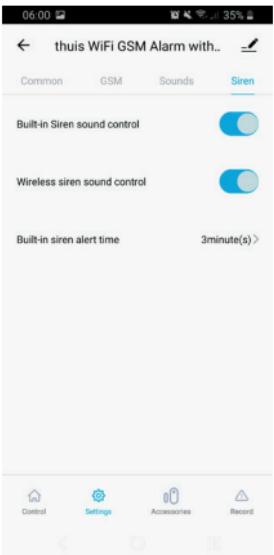
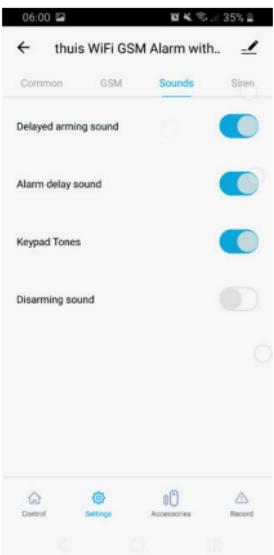
Sirene instellingen

Ingebouwde sirene : Schakelt het geluid van de ingebouwde sirene aan of uit.

Draadloze sirene : Schakelt het geluid van de draadloze sirene aan of uit.

Duurtijd ingebouwde sirene : Stel de duurtijd van de ingebouwde sirene in.

Deze kan ingesteld worden van 1 minuut tot 9 minuten.



Algemene instellingen

Automatisch AAN-/UIT schakelen

: Schakel uw systeem automatisch AAN of UIT. Geef een tijd in wanneer uw systeem automatisch mag ingeschakeld worden of mag uitgeschakeld worden.

Vertragingstijd : Stel een vertragingstijd in bij het inschakelen van uw systeem.

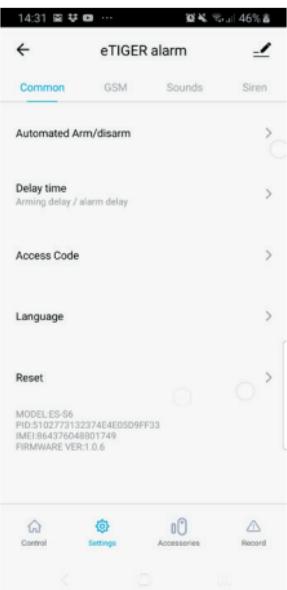
Stel een vertagingstijd in indien uw systeem is ingeschakeld. Pas daarna zal uw systeem in alarm gaan.

Toegangscode : Stel alle toegangscodes in.

Taal : Stel de systeemtaal in van bedieningspaneel.

"Systeemtaal" is de taal van de SMS-berichten, telefoonoproep en notificaties die u van het bedieningspaneel ontvangt.

Reset : Reset het systeem naar fabrieksininstellingen.



Draadloze accessoires & RFID-tags registreren

Via het bedieningspaneel

1. Typ uw admin code "123456" gevolgd door "Enter" op het bedieningspaneel om naar het configutiemenu te gaan.
2. Schakel de verbindingenmodus in door in het menu te navigeren:
"ACCESSOIRES" -> "DRAADLOZE SENSOREN", "RFID-TAG" of "AFSTAND" -> "TOEVOEGEN"
Tijdens het registreren van een detector wordt u gevraagd om het type detector te kiezen (Normale sensor, Thuissensor, Vertragingssensor, 24-uurs sensor). Meer informatie vindt u op pagina 19.

Via de app

1. Ga naar "accessoires" en selecteer het type accessoires bovenaan. Druk op "+ ADD"
3. Schakel de accessoire één keer in gedurende de volgende 15 seconden (de RFID-tag moet u voor de RFID-lezer van het bedieningspaneel langs vegen). U hoort één piepje: de registratie is voltooid.

De standaard beheerderscode is 123456. Zie de aanwijzingen op pagina 20 om de beheerderscode te wijzigen.

Als de accessoire al is geregistreerd, geeft het bedieningspaneel twee piepjess af. De accessoire die als eerste wordt geregistreerd, wordt toegewezen aan zone 1, de tweede geregistreerde accessoire wordt toegewezen aan zone 2, enz. De namen van zones kunnen worden gewijzigd via de app (via SMS kunt u enkel 9 zones wijzigen)

Snel kiezen

Druk 3 seconden lang op de belknop "" van het bedieningspaneel: het paneel kiest automatisch het telefoonnummer dat als eerste is opgeslagen. Druk op de belknop "" om de oproep te beëindigen.

Handsfree bellen vanaf het paneel

Via GSM

Druk op de belknop "" op het bedieningspaneel, typ het telefoonnummer dat u wilt bellen en druk nogmaals op de belknop "".

Systeem terugzetten of verwijderen uit uw app

Reset de Admin code

Schakel het bedieningspaneel in (als het bedieningspaneel al is ingeschakeld, zet u het uit en weer aan). Druk na het inschakelen 5 keer binnen 5 seconden op de schakelaar voor onbevoegd openen aan de achterkant van het bedieningspaneel.

Reset WiFi

Om uw systeem WiFi verbinding te resetten drukt u op "1234" + "OK" in. De WiFi status LED op uw systeem knippert snel, het systeem is in verbindingsmodus.

In de app wordt het systeem verwijderd en kunt u het systeem opnieuw met WiFi verbinden.

Harde reset via de app

Het systeem terugzetten naar fabriekinstellingen kunt doen via de app. Ga naar "standaard instellingen" en tik op "Reset".

Harde reset via het bedieningspaneel

U kunt het systeem terugzetten naar fabriekinstellingen via het klavier. Druk de **admin code** in gevolgd door "**ENTER**". Geef daarna de code "***0000****" in.

De standaard admin code is 123456.

Harde reset via SMS

Zet het systeem terug naar fabriekinstellingen via SMS. Stuur een SMS met de code "**0000**" naar de nummer van het SIM in uw bedieningspaneel.

Uw toegangscode wijzigen

Vergeet niet om uw toegangscode voor het ontgrendelen van uw systeem te wijzigen.

De standaard toegangscode voor uw systeem is steeds "1234". Wijzig deze direct bij installatie !

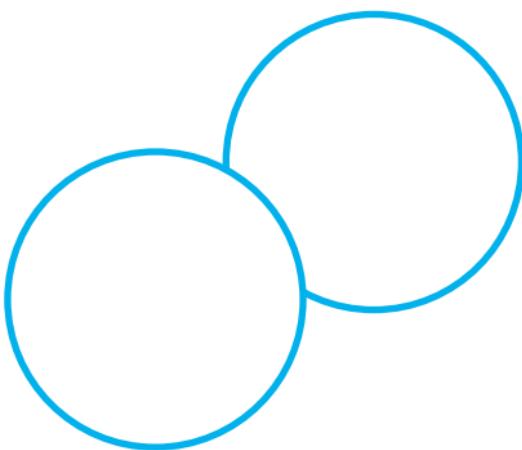
De standaard Admin code voor uw systeem is steeds "123456".

In de app

Ga in de app menu van uw systeem naar "**Instellingen > Toegangscode**". Geef uw Admin code in en bevestig. Verander de gebruikerscode - Admin code - Duress code of deupener code

Via SMS

Via SMS kunt u enkel de gebruikerscode wijzigen. SMS de code "**13**" naar het GSM nummer van de SIM kaart die in uw systeem is gestopt. U ontvangt een SMS. Kopier deze SMS, verander de code, en stuur deze terug naar uw systeem. Het systeem bevestigt de nieuwe code.



Gebruik van het bedieningspaneel

Het systeem inschakelen

Druk op de inschakelknop "⊕" op het bedieningspaneel. Het bedieningspaneel geeft één piepje af: het systeem is ingeschakeld.

Opmaking

Wanneer de vertrek-/thuiskomstvertraging is ingeschakeld, wordt de zone met de vertraging pas ingeschakeld na de ingestelde vertraging (zie de aanwijzingen op pagina 20).

Het systeem uitschakelen

Typ uw gebruikerscode en druk op de uitschakelknop "⊕" op het bedieningspaneel. Het bedieningspaneel geeft twee piepjess af: het systeem is uitgeschakeld.

Standaard gebruikerscode: 123456

Thuismodus

Druk op de inschakelknop "⊕" op het bedieningspaneel. Het bedieningspaneel geeft één piepje af: het systeem is ingeschakeld in de thuismodus.

Alle sensoren die zijn toegewezen aan de Normale zone zijn ingeschakeld. De sensoren die zijn toegewezen aan de Thuiszone zijn uitgeschakeld.

Zie de aanwijzingen op pagina 18 van deze handleiding voor meer informatie over het instellen van zones.

Noodmodus

Houd de "#_{sos}" knop 3 seconden ingedrukt. Het alarm wordt onmiddellijk ingeschakeld en de sirene gaat af. Het bedieningspaneel belt tegelijkertijd de opgeslagen telefoonnummers.

Instellen vanaf het bedieningspaneel

Het bedieningspaneel van het alarmsysteem heeft een LCD-scherm waarop u door het menu van het bedieningspaneel kunt navigeren en het alarmsysteem kunt instellen.

Om naar het configuratiemenu te gaan, typt u [**uw admin code + Enter**] op het bedieningspaneel.

Standaard Admin code: 123456

In de tabel op de volgende pagina komt iedere kolum overeen met een menu of submenu. Ieder menu of submenu wordt weergegeven op één van de twee regels van het LCD-scherm. Op het LCD-scherm wordt het huidige menu, submenu of de instelling weergegeven op de onderste regel, het vorige menu of submenu wordt weergegeven op de bovenste regel.

Ga naar de instelling die u wilt wijzigen met de knoppen "**↑**" of "**↓**" en open het betreffende menu of submenu door op "**Enter**" te drukken.

Gebruik van de keypad

"*****" = wissen

"**↓**" = vooruit

"**↑**" = achteruit

"**Enter**" = kiezen/bevestigen

"**Esc**" = terug/vorige stap in het menu/annuleren

De tabellen op de volgende pagina's geven een overzicht van alle instellingen die toegankelijk zijn en die kunnen worden gewijzigd via het bedieningspaneel.

Hoofdmenu	Submenu 1	Submenu 2	Submenu 3	Opmerkingen	Opmerking
WIFI AP MODE			1=JA 0=NEE	Stelt uw systeem in AP modus bij verbinding met de app en eTIGER cloud netwerk.	
TELEFOONNUMMERS	TELEFOON [1~5] IS:		-	Kies het telefoonnummer of SMS-nummer dat u wilt bewerken, typ het telefoonnummer en bevestig door op "Enter" te drukken. Gebruik de knop " * " om te wissen.	
	SMS NUM [1~5] IS:			U kunt 5 telefoonnummers en 5 SMS-nummers opslaan in het bedieningspaneel.	
ACCESSOIRES	AFSTAND (en Rookmelder)	TOEVOEGEN	-	Op het LCD-scherm wordt " VERBINDEN 30 " weergegeven: druk binnen de volgende 30 seconden op een willekeurige knop op de afstandsbediening (het aftellen wordt weergegeven in seconden op het scherm na " VERBINDEN ". U hoort één piepje en op het LCD-scherm wordt " TOEGEVOEGD AFSTAND [01~30] ": de verbinding is tot stand gebracht.	
		ALLES WISSEN		1=JA 0=NEE	
		EEN WISSEN		INVOEREN 01-30:	Kies de afstandsbediening die u wilt wissen.
ACCESSOIRES	RFID TAG	TOEVOEGEN	VERBINDEN	Op het LCD-scherm wordt " VERBINDEN 30 " weergegeven: veeg de RFID-tag binnen 30 seconden voor de RFID-lezer op het bedieningspaneel langs (het aftellen wordt weergegeven in seconden op het scherm na " VERBINDEN ". U hoort één piepje en op het LCD-scherm wordt " TOEGEVOEGD RFID [01~50] ": de verbinding is tot stand gebracht.	
		ALLES WISSEN	1=JA 0=NEE		
		EEN WISSEN	INVOEREN 01-50	Kies de RFID-tag die u wilt wissen.	
ACCESSOIRES	DRAADLOZE SENSOREN	TOEVOEGEN	NORMALE SENSOR THUİSSENSOR VERTRAGINGSSENSOR 24-UURS SENSOR	Kies het sensor type waaraan u uw sensor wilt toewijzen (Normale Sensor, 24-uurs sensor, Vertragingssensor of Thuissensor) en druk op "Enter" om te bevestigen. Op het LCD-scherm wordt " VERBINDEN 30 " weergegeven: activeer de detector één keer binnen de volgende 30 seconden (het aftellen wordt weergegeven in seconden op het scherm na " VERBINDEN ". U hoort één piepje en op het LCD-scherm wordt " TOEGEVOEGD SENSOR [01~50] ": de verbinding is tot stand gebracht.	Zie de aanwijzingen op pagina 18 voor meer informatie over het instellen van zones.
		ALLES WISSEN	1=JA 0=NEE		
		EEN WISSEN	INVOEREN 01-50:		
ACCESSOIRES	TESTMODUS		-	Activeer de sensoren die u zojuist heeft verbonden met het bedieningspaneel. U hoort 1 piepje. Op het LCD-scherm worden de signalen weergegeven die door de geactiveerde sensoren zijn verstuurd. Controleer of alle geactiveerde sensoren worden weergegeven op het LCD-scherm. Druk op "Esc" om de testmodus af te sluiten.	In deze modus kunt u testen of alle sensoren zijn verbonden met het bedieningspaneel.

Hoofdmenu	Submenu 1	Submenu 2	Submenu 3	Opmerkingen	Opmerking
SYSTEEMINSTELLINGEN	DATUM & TIJD			Stel de datum en tijd in. Druk op	(bijv. 2014-06-20 14:30)
SYSTEEMINSTELLINGEN	DATUM FORMAT	JJJJ-MM-DD TJD			(bijv. 2014-06-20 14:30)
SYSTEEMINSTELLINGEN	VERTREK-/THUISKOMST-VERTRAGING	THUISKOMSTVERTRAGING	000-300	U kunt deze functie gebruiken als u geen afstandsbediening of RFID-tag bij u wilt dragen. Bij het inschakelen van het systeem hoort u één piepje per seconde dat u eraan herinnert dat u gaat vertrekken. Gedurende de laatste 10 seconden volgen de piepjess elkaar steeds sneller op. Wanneer een indringer wordt gedetecteerd, dan wordt het alarm ook vertraagd.	De vertrek- en thuiskomstvertraging is alleen van toepassing op sensoren die zijn verbonden als accessoires in de Vertragingzone (zie pagina 19)
		VERTREKVERTRAGING	000-300	De tijd wordt berekend in seconden. U kunt een vertrek- en thuiskomstvertraging instellen tussen de 0 en 300 seconden.	De Thuiskomstvertraging geeft u de tijd om het systeem via het bedieningspaneel uit te schakelen zonder dat het alarm afgaat. De Vertrekvertraging geeft u de tijd om het systeem via het bedieningspaneel in te schakelen en te vertrekken zonder dat het alarm afgaat.
SYSTEEMINSTELLINGEN	TELEFOONBEDIENING	AAN/UIT	-	U kunt de bediening van het systeem via de telefoon inschakelen en uitschakelen. Wanneer u telefoonbediening inschakelt, dan kunt u via de telefoon het systeem inschakelen en uitschakelen en uw huis bewaken.	Zie de aanwijzingen op pagina 22 voor meer informatie over de telefoonbediening van het systeem.
SYSTEEMINSTELLINGEN	AAN/UIT TONEN	AAN/UIT		U kunt de notificatie tonen voor het aan- of uitschakelen van uw systeem stil zetten.	
SYSTEEMINSTELLINGEN	GSM-STORINGSMELDING	AAN/UIT		Melding van een probleem met het SIM/GSM-signaal.	Schakel deze functie uit als u het alarmsysteem alleen in de PSTN-modus wilt gebruiken.
SYSTEEMINSTELLINGEN	KEYPADGELUID	AAN/UIT	-	U kunt het geluid van de keypadknoppen van het bedieningspaneel inschakelen en uitschakelen.	
SYSTEEMINSTELLINGEN	TOEGANGSCODE	BEHEERDERSCODE	123456	Met uw beheerderscode heeft u toegang tot het configuatiemenu. <i>Standaard beheerderscode: 123456</i>	
		GEBRUIKERSCODE	1234	Met uw gebruikerscode kunt u het systeem via het bedieningspaneel uitschakelen. De gebruikerscode is de toegangscode die u nodig heeft wanneer u het bedieningspaneel belt. <i>Standaard gebruikerscode: 1234</i>	
		NOODCODE	0000	Wanneer u het systeem in een noodgeval snel moet uitschakelen, raden wij u aan om het systeem uit te schakelen met de noodcode. Het bedieningspaneel belt stil de opgeslagen telefoonnummers. <i>Standaard noodcode: 0000</i>	Wij raden u aan om alle codes te wijzigen voordat u het systeem voor de eerste keer gaat gebruiken en om uw codes geheim te houden.
		DEUR OPEN-CODE	8888	Met deze code kunt u elektronische deuren openen. De deur moet zijn aangesloten op de [LOCK]-aansluiting op de achterkant van het bedieningspaneel.	

Hoofdmenu	Submenu 1	Submenu 2	Submenu 3	Opmerkingen	Opmerking
SYSTEEMINSTELLINGEN	BELTONEN	<0-9>	-	Via deze optie kunt u het aantal beltonen instellen voordat het bedieningspaneel uw oproep beantwoordt (voor bediening via de telefoon).	
SYSTEEMINSTELLINGEN	SCHERMVERLICHTING	030 S	-	Druk op "Enter" om de inschakelduur van de LCD-schermverlichting in te stellen.	U kunt de duur van de schermverlichting instellen tussen de 0 en 300 sec.
SYSTEEMINSTELLINGEN	SIRENEDUUR		3 MIN	De sireneduur wordt berekend in minuten. De standaardinstelling is 3 minuten. Wanneer u de sireneduur instelt op 0, dan gaat de sirene niet af.	
SYSTEEMINSTELLINGEN	SIRENE-INSTELLINGEN	INTERNE SIRENE	INSCHAKEL/UITSchAKEL-TOON <AAN OF UIT?>	De ingebouwde sirene is de sirene in het bedieningspaneel.	De ingebouwde sirene is de sirene in het bedieningspaneel.
		DRAADLOZE SIRENE	INSCHAKEL/UITSchAKEL-TOON <AAN OF UIT?>	Een draadloze sirene is een sirene die via radiofrequentie is verbonden met het bedieningspaneel.	Een draadloze sirene is een sirene die via radiofrequentie is verbonden met het bedieningspaneel.
SYSTEEMINSTELLINGEN	UPLOAD INSCHAKELEN	AAN/UIT	-	Bewapenen SMS-melding (Alleen GSM-modus)	
	UPLOAD UITSCHAKELEN	AAN/UIT	-	Uitschakelen SMS-melding (Alleen GSM-modus)	
SYSTEEMINSTELLINGEN	OPROEP HERHALEN	<0-9>		Wanneer het alarm wordt ingeschakeld, belt het bedieningspaneel de nummers die u heeft opgeslagen. Wanneer u het systeem niet uitschakelt, belt het systeem u opnieuw (maximaal 9 keer). Met de functie "Oproep herhalen" kunt u het aantal oproepopgaven van het bedieningspaneel instellen.	
SYSTEEMINSTELLINGEN	INFO	-	-	De huidige firmware versie van uw eTIGER alarmsysteem.	
SYSTEEMINSTELLINGEN	TAAL	-	-	Voor het wijzigen van de systeemtaal.	De beschikbare talen verschillen per productversie.
SYSTEEMINSTELLINGEN	RESET	1=JA 0=NEE		Alle standaardinstellingen worden hersteld. Alle opgeslagen telefoonnummers en verbonden accessoires worden gewist.	
GESCHIEDENIS	-	-	-	Kies het gebeurtenissenlogboek dat u wilt raadplegen en druk op "Enter".	Het bedieningspaneel bewaart de 150 meest recente gebeurtenissen.

Bediening via de telefoon

Deze functie is alleen beschikbaar nadat u deze functie heeft ingeschakeld via het bedieningspaneel, zoals uitgelegd op pagina 20 van deze handleiding.

Methode 1 : bij alarm

Wanneer een alarm is ingeschakeld, belt het bedieningspaneel de opgeslagen telefoonnummers. Wanneer u de oproep beantwoordt, volgt u de gesproken aanwijzingen om het paneel op afstand te bedienen (zie de instructies in onderstaande tabel).

Methode 2 : zonder alarm

1. Bel het telefoonnummer van het bedieningspaneel (het nummer van de SIM-kaart in het bedieningspaneel of het nummer van de vaste telefoon waarop het bedieningspaneel is aangesloten). Nadat uw oproep is beantwoord, volgt u de gesproken aanwijzingen om uw toegangscode in te voeren.
2. Voer uw toegangscode (gebruikerscode) in, gevolgd door "#".
3. Een stem geeft u een aantal opties waaruit u kunt kiezen.
4. Kies de opdrachten voor het bedienen van het paneel (zie de instructies in onderstaande tabel).

Opmerking

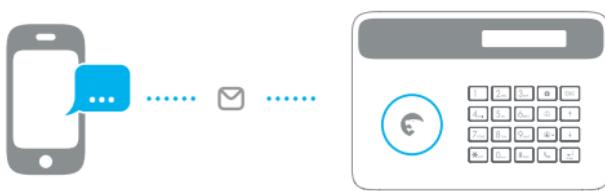
De oproep wordt automatisch beëindigd wanneer u binnen 30 seconden geen opdracht verzucht.

Tabel met opdrachten voor bediening via de telefoon

Opdracht	Functie	Opmerking
Druk op "1"	Schakelt het systeem in - Schakelt het systeem en de sirene uit	Gesproken tekst "Systeem ingeschakeld"
Druk op "0"	- Stop bewaken zonder op te hangen - Beëindigt de oproep zonder op te hangen	Gesproken tekst "Systeem uitgeschakeld"
Druk op "*"	Audiobewaking	Druk op "*" om de bewakingsduur te verlengen
Druk op "3"	Tweezijdige communicatie via het bedieningspaneel	-
Druk op "6"	Schakelt de sirene uit	-
Druk op "9"	Schakelt de sirene in	-
Druk op "#"	- Schakelt het systeem en de sirene uit - Bediening via de telefoon afsluiten	Door op te hangen wordt de bediening via de telefoon ook afgesloten.

Opmerking

In de GSM-modus is de duur van audiobewaking niet beperkt.



Gebruik van SMS-functies

Gebruik van SMS-functies

BELANGRIJK: VOOR HET EERSTE GEBRUIK

PLAATS EEN SIM-KAART IN HET BEDIENINGSPANEEL VOORDAT U DE SMS-FUNCTIES GAAT GEBRUIKEN.

ZORG DAT DE SIM-KAART NIET VERGRENDELD IS MET EEN PIN-CODE.

SLA EEN SMS-NUMMER OP IN HET BEDIENINGSPANEEL (VIA HET BEDIENINGSPANEEL). Alleen via de opgeslagen nummers kan het systeem worden bediend en geconfigureerd. (Zie de aanwijzingenpagina 19)

De SMS-berichten die in deze gebruikershandleiding worden uitgelegd, zien er als volgt uit

Uw bericht:

SMS-opdracht

De eerste blauwe tekstballon is het SMS-bericht van de gebruiker.

Antwoord van het bedieningspaneel:

Antwoord van bedieningspaneel

De eerste grijze tekstballon is het antwoord van het bedieningspaneel.

De tekstballonnen die volgen bevatten de dialoog tussen de gebruiker en het bedieningspaneel (de SMS-berichten van de gebruiker zijn blauw en de SMS-berichten van het bedieningspaneel zijn grijs).

De standaard systeemtaal is Engels. Zie de aanwijzingen op pagina 31 van deze handleiding om de systeemtaal te wijzigen.

Belangrijk

Uw SMS-berichten aan het bedieningspaneel mogen geen spaties bevatten na tekens als ":" of ".": Opgeslagen SMS-nummers, bijvoorbeeld, moeten er als volgt uitzien:

SMS-nummers:

1.067890033

2.067890022

3.067890011

4.067890000

5.

SMS number

1.067890033

2.067890000

Geen spatie na "1".

Het systeem uitschakelen

Verzenden:

0

Systeem uitgeschakeld.

Informatie over instellingen

Verzenden:

00

Systeem: uitgeschakeld
Stroom: aan

Het systeem inschakelen

Verzenden:

1

Systeem ingeschakeld.

Opmerking

De waarden die hierboven zijn weergegeven, worden gewijzigd nadat het systeem is geconfigureerd.

Thuismodus

Verzenden:

2

System in home mode [Systeem in de thuismodus].

Telefoonnummers opslaan

Verzenden:

5

Telefoonnummers:

- 1.
- 2.
- 3.
- 4.
- 5.

Kopiëren, plakken, dan bewerken
(hoofdlettergevoelig)

Telefoonnummers:

1. 067890033
2. 067890022
3. 067890011
4. 067890000
- 5.

Ok

Telefoonnummers opslaan voor SMS-berichten

Verzenden:

6

SMS-nummers:

- 1.
- 2.
- 3.
- 4.
- 5.

Kopiëren, plakken, dan bewerken
(hoofdlettergevoelig)

SMS-nummers:

1. 067890033
2. 067890022
3. 067890011
4. 067890000
- 5.

Ok

Opmerking

Het eerste SMS-nummer ontvangt de SMS-berichten wanneer het systeem is uitgeschakeld via een RFID-tag. Om deze berichten te kunnen ontvangen, moet u de naam van de RFID-tags wijzigen. U kunt de naam van maximaal 4 RFID-tags wijzigen. Andere tags krijgen een nummer toegewezen op basis van hun volgorde van registratie in het bedieningspaneel. Zie de aanwijzingen op pagina 19 voor meer informatie over de registratie van RFID-tags in het bedieningspaneel.

De naam van zones wijzigen

Verzend "91~99". Verzend voor zone 1 bijvoorbeeld:

91

Zonenamen:
1.

Kopiëren, plakken, dan bewerken
(hoofdlettergevoelig)

Zonenamen:
1.Voerdeursensor

Ok

Opmaking

De namen van zone 1 tot en met 9 kunnen worden gewijzigd. Een zonenaam mag uit maximaal 30 Latijnse tekens bestaan. De namen van zone 10 tot en met 50 kunnen niet worden gewijzigd.

SMS-bericht bij lege accessoirebatterij

(beschikbaar voor tweerichtings-accessoires zoals bewegingsdetectoren)

Voor accessoires die zijn toegewezen aan zones waarvan de naam is gewijzigd, wordt een SMS verstuurd met de volgende indeling "Zonenummer + batterij leeg".

Slaapkamer PIR batterij leeg

Voor accessoires die zijn toegewezen aan zones waarvan de naam niet is gewijzigd, wordt een SMS verstuurd met de volgende indeling "Zonenummer + batterij leeg".

Zone 10 batterij leeg

SMS-bericht bij onbevoegd openen van accessoires

(beschikbaar voor tweerichtings-accessoires zoals bewegingsdetectoren)

Voor accessoires die zijn toegewezen aan zones waarvan de naam is gewijzigd, wordt een SMS verstuurd met de volgende indeling "Zonenaam + Geopend".

Slaapkamer PIR geopend

Voor accessoires die zijn toegewezen aan zones waarvan de naam niet is gewijzigd, wordt een SMS verstuurd met de volgende indeling "Zonenummer + Geopend".

Zone 10 geopend

Naam van RFID-tag wijzigen

Verzenden:

10

Naam RFID-tags wijzigen:

- 1.
- 2.
- 3.
- 4.

Kopiëren, plakken, dan bewerken
(hoofdlettergevoelig)

Naam RFID-tags wijzigen:

1. Tom
2. Thuiszorg
3. Nancy
4. David

Ok

Opmerking

Het eerste SMS-nummer ontvangt de SMS-berichten wanneer het systeem is uitgeschakeld via een RFID-tag. Om deze berichten te kunnen ontvangen, moet u de naam van de RFID-tags wijzigen. U kunt de naam van maximaal 4 RFID-tags wijzigen. Andere tags krijgen een nummer toegewezen op basis van hun volgorde van registratie in het bedieningspaneel. Zie de aanwijzingen op pagina 19 voor meer informatie over de registratie van RFID-tags in het bedieningspaneel.

Aankomstvertraging en vertrekvertraging

Verzenden:

11

Thuiskomstvertraging(0-300sec):0
Vertrekvertraging (0-300sec):0

Kopiëren, plakken, dan bewerken
(hoofdlettergevoelig)

Thuiskomstvertraging(0-300sec):10
Vertrekvertraging (0-300sec):20

Ok

Opmerking

Deze functie heeft alleen gevolgen voor detectoren die zijn toegewezen aan de vertragingszone. Zie de aanwijzingen op "Draadloze sensoren" op pagina 19 van deze handleiding voor meer informatie over het instellen van sensoren in de vertragingszone.

U kunt deze functie gebruiken als u geen afstandsbediening of RFID-tag bij u wilt dragen. Wanneer u het systeem inschakelt, dan wordt het pas na de ingestelde vertraging ingeschakeld. Wanneer u het systeem uitschakelt, dan wordt het pas na de ingestelde vertraging uitgeschakeld. Bij het inschakelen van het systeem hoort u één piepje per seconde dat u eraan herinnert dat u gaat vertrekken. Gedurende de laatste 10 seconden volgen de piepjess elkaar steeds sneller op. Wanneer een indringer wordt gedetecteerd, dan wordt het alarm ook vertraagd.

Sirenevolume en sireneduur

Verzenden:

12

Sirenevolume(0=Stil,1=Hard):1
Sireneduur (1-9min):5

Kopiëren, plakken, dan bewerken
(hoofdlettergevoelig)

Sirenevolume (0=Stil,0=Hard):1
Sireneduur (1-9min):1

Ok

Gebruikerscode wijzigen

Verzenden:

13

Uitschakelwachtwoord (4 cijfers):
1234

Kopiëren, plakken, dan bewerken
(hoofdlettergevoelig)

Uitschakelwachtwoord (4 cijfers):
8888

Ok

Alle accessoires verwijderen

Verzenden:

21

Ok

Remotes verwijderen

Verzenden:

22

Ok

Detectoren verwijderen

Verzenden:

23

Ok

RFID tags verwijderen

Verzenden:

24

Ok

De systeemtaal wijzigen

Verstuur de code van de taal die u wilt wijzigen. Bijvoorbeeld voor Engels verstuurt u "0001".

0001

Ok

Zie onderstaande tabel voor een volledig overzicht van alle talen:

0001 Engels	0008 Duits
0002 Frans	0009 Spaans
0003 Russisch	0010 Fins
0004 Deens	0011 Noors
0005 Nederlands	0012 Arabisch
0006 Italiaans	0013 Farsi
0007 Zweeds	0014 Chinese
	0015 Portugees

De beschikbare talen verschillen per productversie.

De fabrieksininstellingen van het systeem herstellen via SMS

Verzenden:

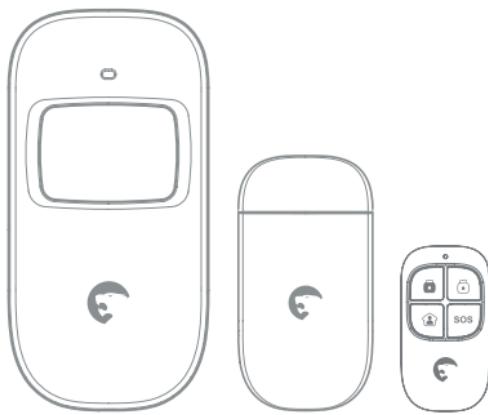
0000

Ok

Alle standaardinstellingen worden hersteld. De opgeslagen telefoonnummers en verbonden accessoires worden niet gewist.

Opmerking

Alleen opgeslagen nummers kunnen een SMS versturen om de fabrieksininstellingen te herstellen.



Accessoires

Zone-instelling van accessoires

Iedere detector kan worden toegewezen aan 4 verschillende zonecategorieën: Thuiszone, Vertragingszone, Normale zone en 24-uurs zone. Om een detector toe te wijzen aan een zone volgt u de aanwijzingen op pagina 19 van deze handleiding of gebruikt u de app.

Normale zone

Wanneer het systeem wordt ingeschakeld, doordat een sensor wordt geactiveerd, gaat de sirene af. Wanneer het systeem is uitgeschakeld, schakelen de sensoren het alarm niet in.

24uurs zone

De sensoren die zijn toegewezen aan de 24-uurs zone schakelen het alarm altijd in, ongeacht of het systeem is ingeschakeld of uitgeschakeld. *Wij adviseren u om rookmelders, gasmelders en beam-sensoren voor buiten aan de 24-uurs zone toe te wijzen.*

Vertragingszone

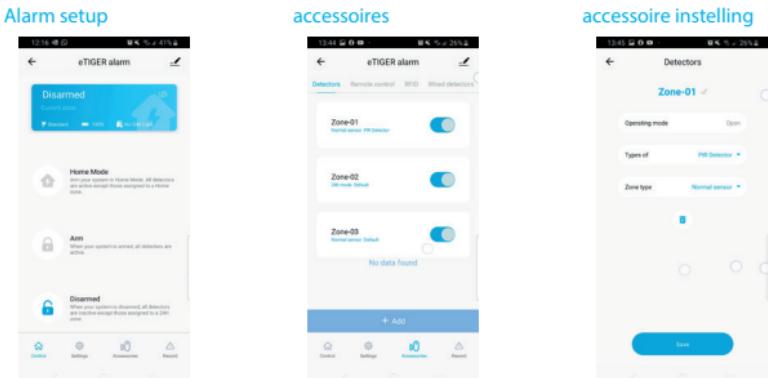
Wanneer u een vertrek- en thuiskomstvertraging wilt instellen dan moeten de betreffende sensoren worden toegewezen aan de Vertragingszone. Als een vertraging is ingesteld, schakelen de sensoren het alarm niet in gedurende de ingestelde vertraging. Zie de aanwijzingen "Aankomstvertraging en vertrekvertraging" op pagina 20 in deze handleiding. *Wij raden u aan om het deur-/raamcontact toe te wijzen aan de vertragingszone.*

Thuiszone

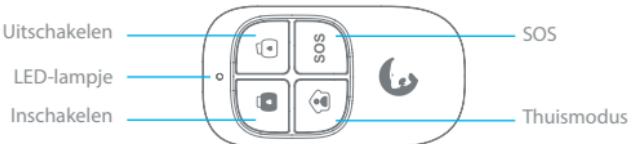
Wanneer het systeem is ingeschakeld in de thuismodus, schakelen de sensoren die zijn toegewezen aan de thuiszone het alarm niet in. *Wij raden u aan om bewegingsdetectoren toe te wijzen aan de thuiszone zodat u uw systeem kunt inschakelen in de thuismodus als u thuis bent en u kunt rondlopen in uw huis zonder dat het alarm afgaat.*

Een accessoire instellen via de app

Na het instellen van een detector kunt u deze ook via de app in een bepaalde zone instellen. Ga voor het instellen van een zone in de app naar uw alarmsysteem en kies het menu "accessoires". Druk op de accessoire die u wilt instellen. Via de app kunt u het type accessoire instellen en deze in een bepaalde zone plaatsen.



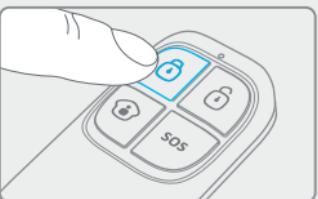
Draadloze afstandsbediening



Het systeem inschakelen

Druk op de inschakelknop "🔒" om het alarmsysteem in te schakelen. Het LED-lampje gaat branden (het bedieningspaneel geeft één piepje af). Het systeem is ingeschakeld.

Wanneer een indringer wordt gedetecteerd, gaat de sirene af. (De sirene wordt standaard na 5 minuten uitgeschakeld.) Ondertussen belt het systeem automatisch de opgeslagen telefoonnummers.



Het systeem uitschakelen

Druk op de uitschakelknop "🔓" om het alarmsysteem uit te schakelen. Het LED-lampje gaat uit (het bedieningspaneel geeft twee piepjes af). Het systeem is uitgeschakeld.



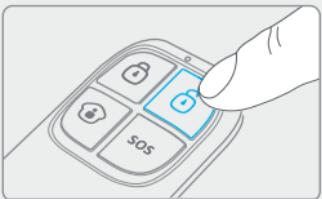
Thuismodus

Druk op de thuisknop "🏡" op de afstandsbediening. De status-LED van het systeem brandt. Alle sensoren in de gewone zones worden ingeschakeld, behalve de sensoren in de thuiszone. De sensoren in de thuiszone worden uitgeschakeld zodat de gebruikers hun huis binnen kunnen gaan.



Stille modus

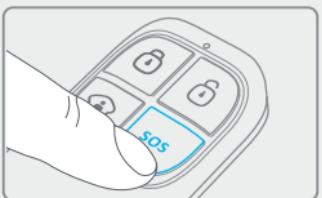
Druk op de thuisknop "" en direct daarna op de inschakelknop "" of op de uitschakelknop "". Zo geeft het bedieningspaneel geen alarm af wanneer u het systeem gaat inschakelen of uitschakelen.



Noodmodus

Wanneer u op de SOS-knop "SOS" op de afstandsbediening drukt, wordt altijd het alarm ingeschakeld, ongeacht de systeemstatus.

Tegelijkertijd stuurt het bedieningspaneel een SMS-bericht ("RC-01 SOS", 01 is het nummer van de afstandsbediening) en belt het de opgeslagen telefoonnummers.



Registreren in het bedieningspaneel

Via het bedieningspaneel

Zie de aanwijzingen in de tabel op pagina 19 van deze handleiding "AFSTAND".

Raadpleeg de aanwijzingen in de tabel op pagina 19 om te controleren of de registratie is voltooid.

Via de app

Ga via de app in het menu van uw alarmsysteem naar "accessoires" en selecteer het type accessoires bovenaan. Druk op "+ ADD".

Specificaties

Voeding:

DC 3V (CR2025 knoopbatterij x1)

Statische stroom

≤10 uA

Werkstroom

≤7 mA

Bereik

≤ 80 m (in een open gebied)

Radiofrequentie:

433MHz (±75KHz)

Materiaal van behuizing

ABS kunststof

Gebruiksvoorwaarden

Temperatuur: -10°C ~ +55°C

Relatieve luchtvochtigheid: ≤80%
(niet condenserend)

Afmetingen

57 x 31 x 11 mm

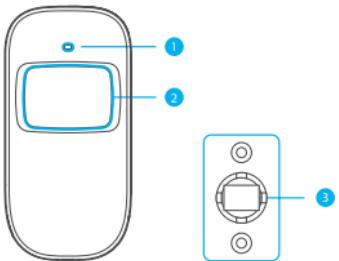
Draadloze bewegingsdetector

Kenmerken

De ES-D2A is een hoogwaardige draadloze bewegingsdetector voorzien van een digitale dual-core fuzzy logic infrarood chip met intelligente analysefunctie. Deze technologie herkent storingen die worden veroorzaakt door lichaamsbewegingen en beperkt het aantal valse alarmmeldingen.

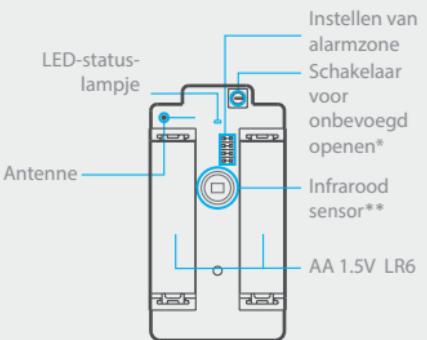
Dankzij automatische temperatuurcompensatie en antiluchtturbulentie-technologie, past de detector zich moeiteloos aan de veranderingen van de omgeving aan.

Design



1. LED-lampje
2. Detectievenster
3. Steun

Indeling van printplaat



*Schakelaar voor onbevoegd openen

Wanneer het alarmsysteem is ingeschakeld, dan activeert de schakelaar voor onbevoegd openen het alarm wanneer de behuizing wordt geopend.

**Infrarood sensor

Detecteert de infrarood stralen die vrijkomen bij menselijke bewegingen. Het oppervlak niet aanraken. Het oppervlak schoon houden.

Betekenis van LED-lampje

Knippert continu: zelftest wordt uitgevoerd

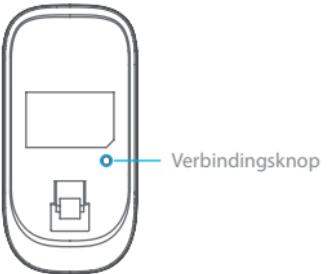
Knippert één keer: er is een indringer gedetecteerd

Knippert twee keer: de zelftest is voltooid. De werkmodus wordt ingeschakeld.

Knippert iedere 3 seconden één keer: batterij bijna leeg: vervang de batterijen. (Als de detector is geregistreerd in het bedieningspaneel dan ontvangt u een SMS-bericht als de batterijen bijna leeg zijn).

Gebruik

Wanneer de sensor in de werkmodus meer dan twee keer binnen 3 minuten wordt geactiveerd, dan schakelt de sensor over naar de stand-by-modus om energie te besparen. Wanneer binnen de volgende 3 minuten geen beweging wordt gedetecteerd, dan schakelt de sensor weer over naar de werkmodus.



Registreren in het bedieningspaneel

Via het bedieningspaneel

Navigeer door het menu van het bedieningspaneel en ga naar "TOEVOEGEN" (Draadloze sensor). Druk op de verbindingsknop aan de achterkant van de bewegingssensor of schakel de sensor in (door voor de sensor te bewegen) om de detector te registreren in het bedieningspaneel.

Raadpleeg de aanwijzingen in de tabel op pagina 19 om te controleren of de registratie is voltooid.

Via de app

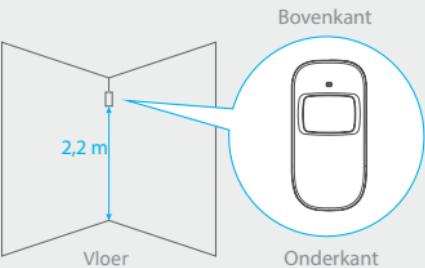
Ga via de app in het menu van uw alarmsysteem naar "accessoires" en selecteer het type accessoires bovenaan. Druk op "+ ADD"

Installatie

Plaats de detector niet in de buurt van een raam, airconditioner, verwarming, koelkast, oven, zonlicht en plaatsen met veel temperatuurschommelingen en een sterke luchtstroom.

Wanneer twee detectoren in hetzelfde detectiegebied worden geplaatst, plaats ze dan zo dat er geen storingen en foutieve alarmmeldingen ontstaan.

Monteer de steun aan de muur met schroeven en bevestig de detector op de steun. Stel de steun af om de detectieafstand en -hoek te wijzigen. Wij raden u aan om de detector 2,2 meter vanaf de grond te monteren.



De detector is gevoeliger voor bewegingen overdwars dan voor verticale bewegingen.



Test

A. Schakel de detector na de installatie in. Na de zelftest van een minuut drukt u op de testknop, loopt u het detectiegebied in en controleert u het LED-lampje om na te gaan of de detector werkt.

B. Het LED-lampje knippert één keer wanneer lichaamsbeweging wordt gedetecteerd.

C. Stel de detectorhoek af voor de beste detectieresultaten.

Specificaties

Voeding:

DC 3V (AA 1.5V LR6 batterijen x 2)

Statische stroom

$\leq 30\mu\text{A}$

Alarmstroom

$\leq 15 \text{ mA}$

Detectiegebied

8m / 110°

Bereik

$\leq 80\text{m}$ (in een open gebied)

Radiofrequentie

433 MHz ($\pm 75 \text{ KHz}$)

Materiaal van behuizing

ABS kunststof

Gebruiksvoorwaarden

Temperatuur: -10°C~55°C

Relatieve luchtvochtigheid: $\leq 80\%$ (niet condenserend)

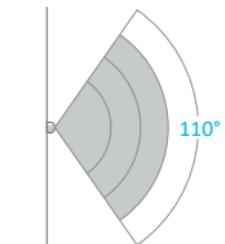
Afmetingen van detector (L x B x H)

107 x 53 x 32 mm

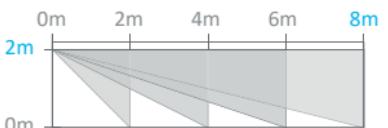
Afmetingen van steun (L x B x H)

52 x 30 x 26,5 mm

Detectiegebied



Boven-aanzicht



Zij-aanzicht

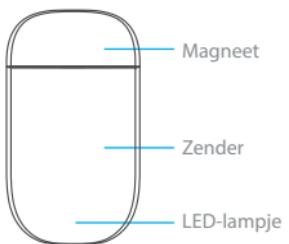
Draadloos deur-/raamcontact

Kenmerken

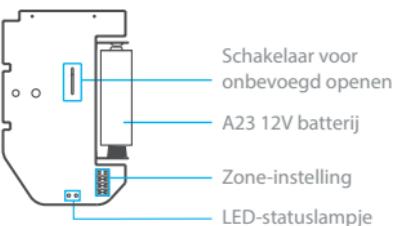
De ES-D3E is een deur-/raamcontact dat kan worden aangebracht op deuren, raamkozijnen en andere voorwerpen die kunnen worden geopend en gesloten. De sensor zendt een signaal naar het bedieningspaneel wanneer de magneet wordt gescheiden van de zender.

Dankzij de schakelaar voor onbevoegd openen, wordt het alarm ingeschakeld zodra iemand probeert om de kap van het deur-/raamcontact te verwijderen.

Design



Indeling van printplaat (ES-D3A/ES-D3B)

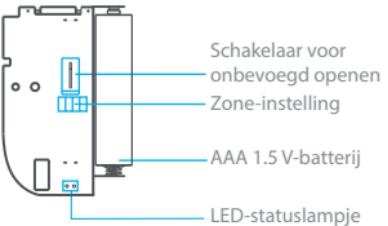


Betekenis van LED-lampje

Knippert één keer: de deur of het raam is open en de zender stuurt een signaal naar het bedieningspaneel.

Knippert snel: Geeft aan dat de spanning laag is: de batterijen moeten worden vervangen.

Indeling van printplaat (ES-D3C)



Registreren in het bedieningspaneel

Via het bedieningspaneel

Navigeer door het menu van het bedieningspaneel en ga naar "**TOEVOEGEN**" (Draadloze sensor). Verwijder dan de magneet van de zender om de detector in het bedieningspaneel te registreren.

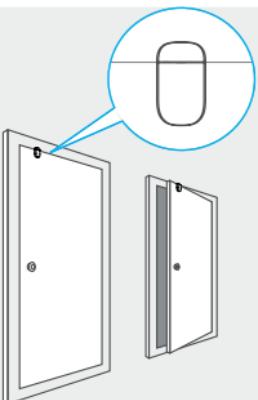
Via de app

Ga via de app in het menu van uw alarmsysteem naar "**accessoires**" en selecteer het type accessoires bovenaan. Druk op "**+ ADD**".

Om te controleren of de registratie is voltooid, schakelt u het systeem in en scheidt u de magneet nogmaals van de zender door de deur of het raam te openen waarop de magneet is aangebracht. Als de sirene afgaat, dan is de registratie goed uitgevoerd. Of raadpleeg de aanwijzingen in de tabel op pagina 10.

Installatie

- Open de behuizing en verwijder de beschermstrip om de batterijen te activeren.
- Monteer de sensor op de deur en monteer de magneet op de deurlijst.
- Zorg ervoor dat de magneet boven de zender wordt aangebracht.
- Plaats de magneet max. 1 cm van de zender vandaan en bevestig de zender en de magneet met dubbelzijdige tape of schroeven.
- Plaats de sensor niet in ruimtes met veel metalen of elektrische bedrading, zoals een oven of installatieruimte.



Specificaties (ES-D3A/ES-D3B)

Voeding:

DC 12V (A23 12V batterij x 1)

Statische stroom

≤ 30 uA

Alarmstroom

≤ 15 mA

Bereik

≤80 m (in een open gebied)

Radiofrequentie

433 MHz (±75 KHz)

Materiaal van behuizing

ABS kunststof

Gebruiksvoorwaarden

Temperatuur: -10°C~55°C

Relatieve luchtvochtigheid: ≤ 80% (niet condenserend)

Afmetingen van zender (LxBxH)

60 x 45 x 18 mm

Afmetingen van magneet (LxBxH)

45 x 19 x 17,5 mm

RFID-tag

Kenmerken

Met de RFID-tag kunt u het systeem uitschakelen en elektronische deurvergrendelingen openen.

Registreren in het bedieningspaneel

Via de app

Zie de aanwijzingen in de tabel op pagina 19 van deze handleiding "RFID TAG".

Via de app

Ga via de app in het menu van uw alarmsysteem naar "**accessoires**" en selecteer het type accessoires bovenaan. Druk op "+ ADD".

Specificaties

Afmetingen

45 x 30 x 7 mm

Een extra eTiger sirene registreren

Het bedieningspaneel van de S6 is uitgerust met een ingebouwde sirene van 95 dB.

De eTiger beveiligingssystemen kunnen worden verbonden met extra binnen- en/of buitensirenes, zodat u het systeem naar behoefte kunt uitbreiden.

Zie de aanwijzingen in de handleiding van de sirene om de extra eTiger sirene te registreren.

Voor meer informatie over sirenes en accessoires die compatibel zijn met eTIGER beveilingssystemen, gaat u naar onze website etiger.com

Voorzorgsmaatregelen

Voor een veilig gebruik en een lange levensduur van dit product raden wij u aan om onderstaande voorzorgsmaatregelen te nemen:

- Draadloze accessoires moeten worden verbonden met het bedieningspaneel.
- Een lage batterijspanning kan negatieve gevolgen hebben voor het transmissiebereik.
- Voorkom overlast en druk niet onnodig op de SOS-knop op de afstandsbediening.
- Controleer regelmatig of het systeem goed werkt.
- Het bedieningspaneel is niet waterdicht en vochtbestendig. Plaats het op een donkere, koele en droge plaats.
- De behuizing van het bedieningspaneel is gemaakt van ABS-kunststof. Houd het uit de buurt van fel licht voor een langere levensduur.
- Het bedieningspaneel is niet bestand tegen explosies. Houd het uit de buurt van vuur en ontstekingsbronnen.
- Houd het bedieningspaneel uit de buurt van voorwerpen die warmte of elektromagnetische straling afgeven zoals verwarmingen, airconditioners, magnetrons, enz.
- Verwijder batterijen volgens de plaatselijke afvalvoorschriften.
- Dit product mag uitsluitend worden gedemonteerd door professionals.

Normen



Dit product is voorzien van het afvalscheidingssymbool voor elektrische en elektronische apparatuur (WEEE-logo). Dit betekent dat dit product moet worden verwijderd volgens de Europese richtlijn 2002/96/EG. Zo kan het worden gerecycled of worden gedemonteerd om de schadelijke gevolgen voor het milieu zoveel mogelijk te beperken.

Neem voor meer informatie contact op met uw gemeente.

Elektronische producten die niet gescheiden worden verwijderd zijn schadelijk voor het milieu en de gezondheid omdat ze gevaarlijke stoffen bevatten.



Conform de Europese regelgeving. Dit product voldoet aan de belangrijkste eisen en andere relevante bepalingen van de Richtlijn 1999/5/EG.



Dit product is ontworpen en vervaardigd volgens de richtlijn 2002/95/EG van het Europees Parlement en de Raad ten aanzien van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur (RoHS-richtlijn - RoHS). Er wordt vanuit gegaan dat het product voldoet aan de maximum concentratievoorschriften die zijn vastgesteld door het Europese technische aanpassingscomité (TAC).

Gemaakt in China.



Aan de foto's, afbeeldingen en tekst kunnen geen rechten worden ontleend. ETIGER en het ETIGER-logo zijn geregistreerde handelsmerken en het eigendom van ETIGER. Copyright © 2015 ETIGER. Alle rechten voorbehouden.



www.etiger.com